Nru. 17,748
Prezz Lm1.60c
Price Lm1.60c

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

Il-Ġimgħa, 1 ta' April, 2005
Friday, 1st April, 2005

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 314

BORD TA' VIŻITATURI TAL-ĦABS

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-President ta' Malta għoġbu japprova illi l-Bord ta' Viżitaturi tal-Ħabs, nominat skond l-artikolu 8 ta' l-1976 dwar il-Ħabs (Att IX) ikun kostitwit kif ġej għas-sena 2005:-

Chairman
In-Nutar Dott. Mario Felice, LL.D.

Viċi Chairman
Is-Sur Alfred Bajada

Membri
Is-Sur Angelo Fenech
Dott. Paula Mifsud Bonnici, LL.D.
Is-Sur Francis Borg
Rev. Patri Dionysius Mintoff
Rev. Patri Hilary Tagliaferro
Ms Susan Mulvaney Sacco
Is-Sur Mark Vella
Is-Sur David Azzopardi
Ms Pauline Darmanin
Is-Sur Giovanni Vella
Is-Sur Joseph Tonna

Membru/Segretarju
Is-Sur George Vella

L-1 ta' April, 2005

GOVERNMENT NOTICES

No. 314

BOARD OF VISITORS OF THE PRISONS

IT is notified for general information that the President of Malta has been pleased to approve that the Board of Visitors of the Prisons appointed in terms of section 8 of the Prisons Act 1976 (Act IX) be constituted as follows for the year 2005.

Chairman
Notary Dr Mario Felice, LL.D.

Vice Chairman
Mr Alfred Bajada

Members
Mr Angelo Fenech
Dr Paula Mifsud Bonnici, LL.D.
Mr Francis Borg
Rev. Fr Dionysius Mintoff
Rev. Fr Hilary Tagliaferro
Ms Susan Mulvaney Sacco
Mr Mark Vella
Mr David Azzopardi
Ms Pauline Darmanin
Mr Giovanni Vella
Mr Joseph Tonna

Member/Secretary
Mr George Vella

1st April, 2005

Nru. 315

BORD TAL-PULIZIJA GĦAN-NEGOZJAR

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Viċi Prim Ministru u Ministru tal-Ġustizzja u l-Intern għoġbu japprova l-ħatra tas-Sur Ronald Kelly bħala Segretarju tal-Bord tal-Pulizija għan-Negozjar b'seħħ mill-5 ta' April 2005 minflok is-Sur Joseph Gauci.

L-1 ta' April, 2005

No. 315

POLICE NEGOTIATING BOARD

IT is hereby notified for general information that the Deputy Prime Minister and Minister for Justice and Home Affairs has appointed Mr Ronald Kelly to act as Secretary to the Police Negotiating Board with effect from 5th April 2005 in lieu of Mr Joseph Gauci.

1st April, 2005

Nru. 316

NOMINA TA' AĠENT NUTAR PRINĊIPALI TAL-GVERN

IS-SEGRETARJU Permanenti fil-Ministeru għall-Ġustizzja u l-Intern approva n-nomina temporanja li ġejja:–

No. 316

APPOINTMENT OF ACTING CHIEF NOTARY TO GOVERNMENT

THE Permanent Secretary in the Ministry for Justice and Home Affairs has approved the following acting appointment:–

ISEM *NAME*	POŻIZZJONI *POSITION*	DIPARTIMENT *DEPARTMENT*	DATA *DATE*
Dr Paul Callus	Aġent Nutar Prinċipali tal-Gvern *Acting Chief Notary to Government*	Uffiċċju tan-Nutar tal-Gvern *Office of Notary to Government*	30.3.2005 – 03.4.2005

L-1 ta' April, 2005

1st April, 2005

Nru. 317

ATT DWAR IL-*CONDOMINIA*
(Kap. 398)

B'DIN qed ngħarraf li jiena rċivejt applikazzjoni għar-reġistrazzjoni u/jew emendi tar-regolamenti li jirregolaw l-imsemmija *condominia*:

No. 317

CONDOMINIUM ACT
(Cap. 398)

NOTICE is hereby given that I have received an application for the registration of and/or amendment to rules regulating the following condominia:

Nru. tal-*Condominium* *Condominium Number*	Indirizz tal-*Condominium* *Address of Condominium*	Rimarki *Remarks*	Data tar-Reġistrazzjoni *Date of Registration*
55	Valley View Apartments Birkirkara Road St Julians	Reġistrazzjoni tar-regolamenti/ *Registration of Rules*	17/03/2005

56	San Andrea Court C St Andrews Road St Andrews	Reġistrazzjoni tar-regolamenti/ *Registration of Rules*	18/03/2005
57	Balluta Mansions Maple Court Old College Street Sliema	Reġistrazzjoni tar-regolamenti/ *Registration of Rules*	18/03/2005
58	Ta' l-Ibraġ Complex Norfolk Flats Ta' l-Ibraġ	Reġistrazzjoni tar-regolamenti/ *Registration of Rules*	23/03/2005

Dott. Stephanie Pappalardo
Reġistratur ta' l-Artijiet

Dr Stephanie Pappalardo
Land Registrar

L-1 ta' April, 2005

1st April, 2005

Nru. 318

ORDINANZA DWAR IL-ĦADDIEMA D-DEHEB U L-ĦADDIEMA L-FIDDA (ARĠENTIERA)
(KAP. 46)

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi fid-dati li jidhru hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma bbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda ġie ffissat għall-finijiet ta' l-artikolu 12 ta' l-imsemmija Ordinanza kif ġej:–

No. 318

GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS ORDINANCE

(CAP. 46)

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that on the dates shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consuls for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of section 12 of the said Ordinance as follows:–

Data *Date*	Deheb Pur Gramma *Pure Gold* *Grams*	Fidda Pura Gramma *Pure Silver* *Grams*
24. 03. 05	Lm4.59c5	8c5
28. 03. 05	Lm4.61c5	8c5
29. 03. 05	Lm4.60c4	8c5
30. 03. 05	Lm4.61c0	8c5

L-1 ta' April, 2005

1st April, 2005

Nru. 319

ATT DWAR IR-REĠISTRAZZJONI TA' ARTIJIET
(Kap. 296)

Avviż li hemm il-ħsieb li Titoli ta' Art jiġu Irreġistrati

B'DAN qed navża li jien irċevejt l-applikazzjonijiet li ġejjin għar-reġistrazzjoni ta' titoli ta' art deskritti hawn taħt minn:-

No. 319

LAND REGISTRATION ACT

(Cap. 296)

Notice of Intention to Register Titles to Land

NOTICE is hereby given that I have received the following applications to register titles to land described below from:-

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
B'Bugia *B'Bugia*	Bicca art tal-kejl ta' 7 m.k., fi Triq Alfons Maria Galea; *A plot of land covering an area of 7 s.m., in Triq Alfons Maria Galea;*	Korporazzjoni Enemalta *Enemalta Corporation*		530/05
B'Kara *B'Kara*	Bicca art tal-kejl ta' 223 m.k.; *A plot of land covering an area of 223 s.m.;*	Il-Gvern ta' Malta *The Government of Malta*		721/05
B'Kara *B'Kara*	Bicca art fl-Iklin tal-kejl ta' 1,736 m.k.; *A plot of land at Iklin covering an area of 1,736 s.m.;*	Il-Gvern ta' Malta *The Government of Malta*		735/05
B'Kara *B'Kara*	It-terran jismu 'Tony' bil-garaxx anness mieghu, nofs indiviz tat-terran jismu 'BrenPier', nofs indiviz ta' mezzanine bla numru u bla isem , u nofs indiviz ta' garaxx bla numru u bla isem, ilkoll fi Triq Olaf Gollcher; *The ground floor tenement named 'Tony' with an annexed garage, one half undivided share of the ground floor tenement named 'BrenPier', one half undivided share of an unnumbered and unnamed ground floor tenement and one half undivided share of an unnumbered and unnamed garage, all in Triq Olaf Gollcher;*	Antonia Calleja et	433046M	759, 760, 761 u 762 ta' l-2005
B'Kara *B'Kara*	Id-dirett dominju temporanju u s-sussegwenti proprjeta' tal-fond Nri 369 u 370 fi Triq Fleur De Lys; *The temporary direct dominium and the full ownership thereafter of tenement at Nos 369 and 370 in Triq Fleur De Lys;*	Il-Gvern ta' Malta *The Government of Malta*		822/05
Birgu *Birgu*	Kera ta' gharfien u l-proprjeta' assoluta tal-fond Nru 55 fi Triq San Filep; *Recognition rent and the absolute property of tenement No 55 in Triq San Filep;*	Il-Gvern ta' Malta *The Government of Malta*		722/05
Bormla *Bormla*	Dritt ta' kumpens rigward il-fond Nru 89 fi Triq San Gwann; *Compensation rights regarding tenement No 89 in Triq San Gwann;*	Il-Gvern ta' Malta *The Government of Malta*		533/05
Bormla	Il-fond Nru 5 fi Triq Hanover;	Il-Gvern ta' Malta		718/05

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Bormla	*Tenement No 5 in Triq Hanover;*	*The Government of Malta*		
Bormla	Bicca art tal-kejl ta' 121 m.k., u l-fondi Nri 38, 39, 40/41, 42, 43, 44 u 45 fi Triq Sant' Elena, il-fondi Nri 6A, 7, 8 u 9 fit-Telgha ta' Hanover u l-fondi Nri 19/20, 22, 23, 24 u 25 fi Triq Hanover;	Il-Gvern ta' Malta		724/05
Bormla	*A plot of land covering an area of 121 s.m., and tenements Nos 38, 39, 40/41, 42, 43, 44 and45 in Triq Sant' Elena, tenements Nos 6A, 7, 8 and 9 in Telgha ta' Hanover and tenements Nos 19/20, 22, 23, 24 and 25 in Triq Hanover;*	*The Government of Malta*		
Bormla	Bicca art tal-kejl ta' 24 m.k.; il-fondi Nri 1, 2 u 4/5 fit-Telgha ta' Hanover; il-fond Nru 6 fit-Telgha ta' Hanover kantuniera ma' Triq l-Irlandizi; il-fond Nru 13/2 fi Triq Hanover kantuniera ma' Sqaq l-Ajkla; il-fond Nru 15, 16, 17 u 18 fi Triq Hanover; l-appartamenti Nri 1, 2, 3 u 4, formanti parti mill-fond Nru 17 fi Triq Hanover; il-fondi Nri 26/27, 28, 29, 30, 31/32, 36 u 38 fi Triq l-Irlandizi; il-fondi Nri 32/33, 34, 35, 36, 37, 38, 39/40 u 42 fi Triq San Mark; l-appartamenti Nri 1, 2, 3, 4, 5 u 6, formanti parti mill-fond Nru 34 fi Triq l-Irlandizi; u l-fondi Nri 25, 25A, 26A, 26B, 27, 28 u 32 fi Triq l-Ajkla;	Il-Gvern ta' Malta		725/05
Bormla	*A plot of land covering an area of 24 s.m.; tenements Nos 1, 2 and 4/5 in Telgha ta' Hanover; tenement No 6 in Telgha ta' Hanover corner with Triq l-Irlandizi; tenement No 13/2 in Triq Hanover corner with Sqaq l-ajkla; tenement No 15, 16, 17 and 18 in Triq Hanover; apartments Nos 1, 2, 3 and 4, forming part of tenement No 17 in Triq Hanover; tenements Nos 26/27, 28, 29, 30, 31/32, 36 and 38 in Triq l-Irlandizi; tenement No 32/33, 34, 35, 36, 37, 38, 39/40 and 42 in Triq San Mark; apartments Nos 1, 2, 3, 4, 5 and 6, forming part of tenement No 34 inTriq l-Irlandizi; and tenements 25, 25A, 26A, 26B, 27, 28 and 32 in Triq l-Ajkla;*	*The Government of Malta*		
Bormla	Il-fondi Nri 70 u 71 fi Triq San Gwann;	Il-Gvern ta' Malta		743/05
Bormla	*Tenements at Nos 70 and 71 in Triq San Gwann;*	*The Government of Malta*		
Bormla	Zewg bicciet art hdejn il-Kunvent u l-Iskola tal-Frangiskani fi Triq il-Kampnar, tal-kejl ta' 273 m.k.;	Kongregazzjoni tas-Sorijiet tal-Qalb ta' Gesu'		760 u 772 ta' l-2005
Bormla	*Two portions of land adjacent to the Franciscan Convent and school in Triq il-Kampnar, covering an area of 273 s.m.;*	*Congregation of the Franciscan Sisters of the Heart of Jesus*		
Bormla	Il-fond Nru 41 fi Triq Nelson;	Il-Gvern ta' Malta		815/05

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Bormla	*Tenement No 41 in Triq Nelson;*	*The Government of Malta*		
Bormla	Korrezzjoni ta' LRA 3370/03. B' dan qed navza li rcevejt minghand l-Ufficju Kongunt applikazzjoni LRA 825/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjoni hawn fuq imsemmija fis-sens illi giet sostitwita l-pjanta relatata ma' din l-applikazzjoni;	Il-Gvern ta' Malta		825/05
Bormla	*Correction of LRA 3370/03.* *I am hereby giving notice that I have received from the Joint Office application LRA 825/05, a correction of the above mentioned application as regards the substitution of the site plan relevant to the said application;*	*The Government of Malta*		
Bormla	Korrezzjoni ta' LRA 3471/04. B' dan qed navza li rcevejt minghand l-Ufficju Kongunt applikazzjoni LRA 844/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjoni hawn fuq imsemmija fis-sens illi giet sostitwita l-pjanta relatata ma' din l-applikazzjoni;	Il-Gvern ta' Malta		844/05
Bormla	*Correction of LRA 3471/04.* *I am hereby giving notice that I have received from the Joint Office application LRA 844/05, a correction of the above mentioned application as regards the substitution of the site plan relevant to the said application;*	*The Government of Malta*		
Floriana	Il-fond Nru 52 Triq l-Argotti;	Il-Gvern ta' Malta		726/05
Floriana	*Tenement No 52 in Triq l-Argotti;*	*The Government of Malta*		
Gharghur	Bicca art f' Bahar ic-Caghaq tal-kejl ta' 2,518 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		527/05
Gharghur	*A plot of land at Bahar ic-Caghaq covering an area of 2,518 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Gudja	Bicca art tal-kejl ta' 23 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		740/05
Gudja	*A plot of land covering an area of 23 s.m;*	*The Government of Malta*		
Gzira	Korrezzjoni ta' LRA 561/97. B' dan qed navza li rcevejt minghand l-Ufficju Kongunt applikazzjoni LRA 771/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjoni hawn fuq imsemmija fis-sens illi giet sostitwita l-pjanta relatata ma' din l-applikazzjoni;	Il-Gvern ta' Malta		771/05
Gzira	*Correction of LRA 561/97.* *I am hereby giving notice that I have received from the Joint Office application LRA 771/05, a correction of the above mentioned application as regards the substitution of the site plan relevant to the said application;*	*The Government of Malta*		
H'Attard	Bicca art tal-kejl ta' 63 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 161 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 78 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		544, 547 u 548 ta' l-2005

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
H'Attard	*A plot of land covering an area of 63 s.m.; a plot of land covering an area of 161 s.m.; a plot of land covering an area of 78 s.m.;*	*The Government of Malta*		
H'Attard	Il-villa Nru 35 jisimha 'Darville' bil-garaxx anness maghha, fi Triq Alfred Camilleri;	Kevin Fsadni u martu Mireille	174073M 38873M	712/05
H'Attard	*Villa No 35 named 'Darville' with annexed garage, in Triq Alfred Camilleri;*			
H'Attard	Bicca art tal-kejl ta' 178 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		719/05
H'Attard	*A plof of land covering an area of 178 s.m.;*	*The Government of Malta*		
H'Attard	Id-dirett dominju temporanju u s-sussegwenti proprjeta' ta' Plots 8 u 9 tal-kejl ta' 425 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		817/05
H'Attard	*The temporary direct dominium and the full ownership thereafter of Plots 8 and 9 covering an area of 425 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Hal-Ghaxaq	3/5 ndivizi ta' porzjoni diviza mill-art Tal-Qattus tal-kejl ta' 178 m.k.;	Antonio Mizzi et	416462M	670/05
Hal-Ghaxaq	*3/5 undivided shares of a divided portion of the land Tal-Qattus covering an area of 178 s.m.;*			
Hal-Ghaxaq	1/5 ta' ½ indiviz ta' porzjoni mill-art Tal-Qattus tal-kejl ta' 395 m.k.;	Catherine Mizzi et	59528M	671/05
Hal-Ghaxaq	*1/5 of ½ undivided share of a portion of the land Tal-Qattus covering an area of 395 s.m.;*			
Hal-Ghaxaq	Il-maisonette bla isem u bla numru fi Triq il-Gibjun;	Ritianne Vassallo	259483M	681/05
Hal-Ghaxaq	*The unnamed and unnumbered maisonette in Triq il-Gibjun;*			
Hal-Ghaxaq	L-utile dominju perpetwu tas-sehem ta' 181/280 indivizi ta' porzjoni diviza mill-ghalqa Ta' Hal-Bajda sive Tal-Hareb tal-kejl ta' 1,680 m.k.;	Saverina Agius	217350M	773/05
Hal-Ghaxaq	*The perpetual utile dominium of 181/280 undivided shares of a divided portion of the field Ta' Hal-Bajda sive Tal-Hareb covering an area of 1,680 s.m.;*			
Hal-Lija	Korrezzjoni ta' LRA 3268/04. B' dan qed navza li rcevejt minghand l-Ufficju Kongunt applikazzjoni LRA 627/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjoni hawn fuq imsemmija fis-sens illi giet sostitwita l-pjanta relatata ma' din l-applikazzjoni;	Knisja Parrokkjali ta' Hal-Lija		627/05
Hal-Lija	*Correction of LRA 3268/04.* *I am hereby giving notice that I have received from the Joint Office application LRA 627/05, a correction of the above mentioned application as regards the substitution of the site plan relevant to the said application;*	*Lija Parish Church*		
Hal-Luqa	Bicca art tal-kejl ta' 834 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		550/05
Hal-Luqa	*A plot of land covering an area of 834 s.m.;*	*The Government of Malta*		

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Hal-Qormi	Id-dirett dominju perpetwu ta' porzjoni mill-art Ta' l-Imriehel tal-kejl ta' 1,686 m.k.;	Drop Chemicals Ltd		647/05
Hal-Qormi	*The perpetual direct dominium of a portion of the land Ta' l-Imriehel covering an area of 1,686s.m.;*			
Hal-Qormi	Id-dirett dominju perpetwu tal-garaxx mibni fuq Plot 25 fi Triq Gdida fi Triq l-Imdina; tal-fond jismu 'Maruti Showroom' mibni fuq Plot 26 fi Triq Gdida fi Triq l-Imdina;	Gasan Properties Ltd		668 u 669 ta' l-2005
Hal-Qormi	*The perpetual direct dominium of the garage built on Plot 25 in Triq Gdida in Triq l-Imdina; of tenement named 'Maruti Showroom' built on Plot 26 in Triq Gdida in Triq l-Imdina;*			
Hal-Qormi	Garaxxijiet Nri 20 u 22 f' Misrah Guze' Flores;	Emanuel Azzopardi u martu Angiolina	98765M 495658M	675/05
Hal-Qormi	*Garages Nos 20 and 22 in Misrah Guze' Flores;*			
Hal-Qormi	Korrezzjoni ta' LRA 843/05. B' dan qed navza li rcevejt minghand in-Nutar Naomi Mughliette applikazzjoni LRA 843/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjoni hawn fuq imsemmija fis-sens illi l-konjugi Peter u Carmen Camilleri akkwistaw nofs indiviz bejniethom u l-kumpanija Framegrip Ltd., akkwistat in-nofs indiviz l-iehor tal-proprjeta' li giet registrata, u mhux kif kien erronjement indikat fl-applikazzjoni originali;	Peter Camilleri u martu Carmen; u Framegrip Ltd.		843/05
Hal-Qormi	*Correction of LRA 843/05.* *I am hereby giving notice that I have received from Notary Naomi Mughliette application LRA 843/05, a correction of the above mentioned application in the sense that spouses Peter and Carmen Camilleri acquired one half undivided share while the company Framegrip Ltd., acquired the other one half undivided share of the property that was registered, and not as had been erroneously indicated in the original application;*			
Haz-Zebbug	Bicca art tal-kejl ta' 65 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 148 m.k., li tinkludi sezzjoni mehuda minn garaxx; bicca art tal-kejl ta' 415 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 39 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 237 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 77 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 72 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 254 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 90 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 342 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 57 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 545, 554 u 559 ta' l-2005

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Haz-Zebbug	*A plot of land covering an area of 65 s.m.; a plot of land covering an area of 148 s.m., that includes a section taken from a garage; a plot of land covering an area of 415 s.m.; a plot of land covering an area of 39 s.m.; a plot of land covering an area of 237 s.m.; a plot of land covering an area of 77 s.m.; a plot of land covering an area of 72 s.m.; a plot of land covering an area of 254 s.m.; a plot of land covering an area of 90 s.m.; a plot of land covering an area of 342 s.m.; a plot of land covering an area of 57 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Haz-Zebbug	Id-dar Nri 28 u 29 fi Triq Mikiel Anton Vassalli;	Carmelo Borg et	644834M	595/05
Haz-Zebbug	*House Nos 28 and 29 in Triq Mikiel Anton Vassalli;*			
Haz-Zebbug	Korrezzjoni ta' LRA 1338/03. B' dan qed navza li rcevejt minghand in-Nutar Pierre Cassar LRA 667/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjoni hawn fuq imsemmija fis-sens li d-decujus hija Marion Borg u mhux kif kien eronjement indikat fl-applikazzjoni originali;	Alfred Darmenia et		667/05
Haz-Zebbug	*Correction of LRA 1338/03.* *I am hereby giving notice that I have received from Notary Pierre Cassar LRA 667/05, a correction of the above mentioned application in the sense that the deceased is Marion Borg and not as was erroneously indicated in the original application;*			
Haz-Zebbug	Korrezzjoni ta' LRA 66/01 u LRA 67/01. B' dan qed navza li rcevejt minghand in-Nutar Mark A Sammut applikazzjonijiet LRA 676/05 u 677/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjonijiet hawn fuq imsemmija fis-sens illi gew sostitwiti l-pjanti relatati ma' dawn l-applikazzjonijiet;	Filippa Schembri	457944M	676 u 677 ta' l-2005
Haz-Zebbug	*Correction of LRA 66/01 u 67/01.* *I am hereby giving notice that I have received from Notary Mark A Sammut applications LRA 676/05 and LRA 677/05, a correction of the above mentioned applications as regards the substitution of the site plans relevant to the said applications;*			
Haz-Zebbug	Bicca art tal-kejl ta' 75 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		716/05
Haz-Zebbug	*A plot of land covering an area 75 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Haz-Zebbug	Drittijietta' kumpens ta' bicca art tal-kejl ta' 470 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		742/05
Haz-Zebbug	*Compensation rights over a plot of land covering an area of 470 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Haz-Zebbug	Zewg porzjonijiet mill-art Tar-Ramel sive Tal-Hamrija tal-kejl ta' 889 m.k.;	Carmen Vassallo	441045M	800/05

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Haz-Zebbug	*Two portions of the land Tar-Ramel sive Tal-Hamrija covering an area of 889 s.m.;*			
Kalkara	Bicca art tal-kejl ta' 7,284 m.k., kontrada Ta' Wied Ghammieq sive Wied Ta' Rinella;	Il-Gvern ta' Malta		738/05
Kalkara	*A plot of land covering an area of 7,284 s.m., district of Ta' Wied Ghammieq sive Wied Ta' Rinella;*	*The Government of Malta*		
L-Isla	Kera ta' gharfien u l-proprjeta' assoluta tal-fond Nru 32 fi Triq l-Oratorju;	Il-Gvern ta' Malta		723/05
L-Isla	*Recognition rent and the absolute property of tenement No 32 in Triq l-Oratorju;*	*The Government of Malta*		
Marsa	Id-dirett dominju temporanju u s-sussegwenti proprjeta' ta' l-art Ta' Xatt il-Qwabar sive Tat-Torri tal-kejl ta' 2,273 m.k. fi Triq Belt il-Hazna;	Monasteru ta' Santa Skolastika		622/05
Marsa	*The temporary direct dominium and the full ownership thereafter of the land Ta' Xatt il-Qwabar sive Tat-Torri covering an area of 2,273 s.m., in Triq Belt il-Hazna;*	*Monastery of St Scolastica*		
Marsa	Porzjoni mill-art Ta' Ghajn Filep sive Tal-Palma tal-kejl ta' 2,234 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		737/05
Marsa	*A portion of the land Ta' Ghajn Filep sive Tal-Palma covering an area of 2,234 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Mellieha	Porzjoni diviza ta' art tal-kejl ta' 130 m.k., fi Triq il-Mithna l-Gdida;	Aspen Ltd	C 15281	616/05
Mellieha	*A divided portion of land covering an area of 130 s.m., in Triq il-Mithna l-Gdida;*			
Mellieha	Bicca art fi Triq il-Marlozz tal-kejl ta' 186 m.k.;	Saveway Ltd	C5172	748/05
Mellieha	*A plot of land in Triq il-Marlozz covering an area of 186 s.m.;*			
Mellieha	Bicca art tal-kejl ta' 48 m.k., fir-Ramla tal-Mixquqa, Ghajn Tuffieha;	Il-Gvern ta' Malta		116/05
Mellieha	*A plot of land covering an area of 48 s.m., at Ir-Ramla tal-Mixquqa at Ghajn Tuffieha;*	*The Government of Malta*		
Mosta	Bicca art tal-kejl ta' 1,226 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 184 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		551 u 557 ta' l-2005
Mosta	*A plot of land covering an area of 1,226 s.m.; a plot of land covering an area of 184 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Mosta	Il-fond Nru 104 jismu 'Ave Maria' fi Triq id-Dawr;	L-Awtorita' tad-Djar		709/05
Mosta	*Tenement No 104 named 'Ave Maria' in Triq id-Dawr;*	*The Housing Authority*		
Mosta	Korrezzjoni ta' LRA 914/99 u LRA 1614/01. B' dan qed navza li rcevejt minghand in-Nutar Vincent Miceli applikazzjonijiet LRA 727/05 u LRA 728/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjonijiet hawn fuq imsemmija fis-sens illi gew sostitwiti l-pjanti relatati ma' dawn l-applikazzjonijiet;	Il-Gvern ta' Malta		727 u 278 ta' l-2005

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Mosta	*Correction of LRA 914/99 u LRA 1614/04.* *I am hereby giving notice that I have received from Notary Vincent Miceli applications LRA 727/05 and LRA 728/05, a correction of the above mentioned applications as regards the substitution of the site plans relevant to the said applications;*	*The Government of Malta*		
Mosta	Korrezzjoni ta' LRA 3915/03. B' dan qed navza li rcevejt minghand in-Nutar Nicolette Shaw applikazzjoni LRA 782/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjoni hawn fuq imsemmija fis-sens illi qed issir sostituzzjoni tal-kuntratt;	Gio Maria Chetcuti	124330M	782/05
Mosta	*Correction of LRA 391/03.* *I am hereby giving notice that I have received from Notary Nicolette Shaw application LRA 782/05, a correction of the above mentioned application in the sense that the deed is being substituted;*			
Mqabba	Id-dirett dominju perpetwu u c-cens annwu u perpetwu ta' bicca art, formanti parti mill-ghalqa annessa mal-fond Nru 77 fi Triq Santa Katerina, tal-kejl ta' 924 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		736/05
Mqabba	*The perpetual direct dominium and the perpetual utile dominium of a plot of land forming part of the field annexed to tenement No 77 in Triq Santa Katerina, covering an area of 924 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Msida	Bicca art tal-kejl ta' 15 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		528/05
Msida	*A plot of land covering an area of 15 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Msida / B'Kara	Bicca art tal-kejl ta' 643 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		717/05
Msida / B'Kara	*A plot of land covering an area of 643 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Naxxar	Korrezzjoni ta' LRA 1832/02. B' dan qed navza li rcevejt minghand id-Dipartiment ghat-Tmexxija tal-Proprjeta' applikazzjoni LRA 607/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjoni hawn fuq imsemmija fis-sens illi giet sostitwita l-pjanta relatata ma' din l-applikazzjoni;	Il-Gvern ta' Malta		607/05
Naxxar	*Correction of LRA 1832/02.* *I am hereby giving notice that I have received from the Estate Management Department application LRA 607/05, a correction of the above mentioned application as regards the substitution of the site plan relevant to the said application;*	*The Government of Malta*		
Naxxar	L-art Il-Gonna tal-Miliet tal-kejl ta' 1,981 m.k., kontrada Ta' Combastu Parti II;	Il-Gvern ta' Malta		624/05

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Naxxar	*The land Il-Gonna tal-Miliet covering an area of 1,981 s.m., district of Ta' Combastu Part II;*	*The Government of Malta*		
Naxxar	L-utile dominju temporanju tal-villa jisimha 'Hillside' fi Triq il-Wied, l-Iklin;	Mario Grech u martu Helen	519056M 520259M	679/05
Naxxar	*The temporary utile dominium of the villa named 'Hillside' in Triq il-Wied at Iklin;*			
Pieta'	Id-direttt dominju temporanju u s-sussegwenti proprjeta' tal-fondi Nri 22, 23 u 24 fi Triq Qrejten;	Il-Gvern ta' Malta		819/05
Pieta'	*The temporary direct dominium and the full ownership thereafter of tenements Nos 22, 23 and 24 in Triq Qrejten;*	*The Government of Malta*		
Qrendi	Il-fond jismu 'Seashell' 'A', 'B' u 'C' fi Triq il-Madonna tar-Ruzarju, Wied iz-Zurrieq;	Antonia Abdilla et	775445M	563 u 564 ta' l-2005
Qrendi	*The tenement named 'Seashell' 'A', 'B' and 'C' in Triq il-Madonna tar-Ruzarju at Wied iz-Zurrieq;*			
Qrendi	Nofs indiviz ta' porzjoni diviza mill-ghalqa Ta' Hallew tal-kejl ta' 562 m.k.; nofs indiviz ta' porzjoni diviza mill-ghalqa Tal-Muddejn tal-kejl ta' 1,690 m.k.; nofs indiviz ta' porzjoni diviza mill-ghalqa Tal-Gharix tal-kejl ta' 3,000 m.k.;	Paul Cassar	763731M	657, 658 u 659 ta' l-2005
Qrendi	*One half undivided share of a divided share of the field Ta' Hallew covering an area of 562 s.m.; one half undivided share of a divided portion of the field Tal-Muddejn covering an area of 1,690 s.m.; one half undivided share of a divided portion of the field Tal-Gharix covering an area of 3,000 s.m.;*			
Rabat	Bicca art tal-kejl t' 98 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		543/05
Rabat	*A plot of land covering an area of 98 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Rabat	Id-direttt dominju temporanju u s-sussegwenti proprjeta' tal-fond Nru 73 u l-hanut anness mieghu jismu 'Tal-Haxix' fi Triq il-Kullegg;	Il-Gvern ta' Malta		818/05
Rabat	*The temporary direct dominium and the full ownershipof tenement No 73 and the adjacent shop named 'Tal-Haxix' in Triq il-Kullegg;*	*The Government of Malta*		
San Giljan	L-utile dominju perpetwu ta' zewg terrani Nri 61 u 62 fi Triq Spinola; ta' blokk appartament Nru 63 fi Triq Spinola; u zewg terrani Nri 2 u 4 f' Xatt ta' Spinola;	Formosa Holdings Ltd.,	C 4939	589/05
San Giljan	*The perpetual utile dominium of two ground floor tenements at Nos 61 and 62 in Triq Spinola; of a block of apartments at Nos 63 in Triq Spinola; and two ground floor tenements at Nos 2 and 4 at Xatt ta' Spinola;*			

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
San Giljan	Id-direttt dominju temporanju u sussegwenti proprjeta' tal-fond jismu 'Kristy Court', bin-numri 30, 31 u 32 fi Triq Gorg Borg Olivier, b' bibien ohra Nri 171, 172A, 172B u 173 fi Triq il-Kbira;	Il-Gvern ta' Malta		621/05
San Giljan	*The temporary direct dominium and the full ownership thereafter of the tenement named 'Kristy Court', at numbers 30, 31 and 32 in Triq Gorg Borg Olivier, with other doors at Nos 171, 172A, 172B and 173 in Triq il-Kbira;*	*The Government of Malta*		
San Giljan	Bicca art tal-kejl ta' 120 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		720/05
San Giljan	*A plot of land covering an area of 120 s.m.;*	*The Government of Malta*		
San Gwann	Bicca art tal-kejl ta' 12,665 m.k.; bicca art tal-kejl ta' 1,533 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		731 u 732 ta' l-2005
San Gwann	*A plot of land covering an area of 12,665 s.m.; a plot of land covering an area of 1,533 s.m.;*	*The Government of Malta*		
San Gwann	Plot 73 tal-kejl ta' 725 m.k., fi Vjal ir-Rihan;	L-Awtorita' tad-Djar		853/05
San Gwann	*Plot 73 covering an area of 725 s.m., in Vjal ir-Rihan;*	*The Housing Authority*		
San Gwann/ B'Kara	*A plot of land in the limits of Sqaq it-Tigieg covering an area of 446 s.m;*	*The Government of Malta*		
San Gwann/ B'Kara	Bicca art fl-inhawi ta' Sqaq it-Tigieg tal-kejl ta' 446 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		739/05
San Pawl il-Bahar	L-appartament Nru 2, formanti parti minn 'Halmann Court' fi Triq Ramon Perellos, kantuniera ma' Triq il-Mosta;	Theresa Antonia Cowell u Michael John Clark Cowell	20152M	636/05
San Pawl il-Bahar	*Apartment No 2, forming part of 'Halmann Court' in Triq RamonPerellos, corner with Triq il-Mosta;*			
San Pawl il-Bahar	Bicca art maghrufa ta' Gnien is-Sultan tal-kejl ta' 4,092 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		741/05
San Pawl il-Bahar	*A plot of land known as Gnien is-Sultan covering an area of 4,092 s.m.;*	*The Government of Malta*		
San Pawl il-Bahar	Id-direttt dominju perpetwu ta' l-appartament Nru 4, formanti parti mill-fond Nru 61 jismu 'Bognor Mansions' fi Triq Sant' Antnin;	Il-Gvern ta' Malta		845/05
San Pawl il-Bahar	*The perpetual direct dominium of apartment No 4, forming part of tenement No 61 named'Bognor Mansions' in Triq Sant' Antnin;*	*The Government of Malta*		

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Santa Venera	Id-direttt dominju temporanju u s-sussegwenti proprjeta' ta' Plot 32 tal-kejl ta' 133 m.k., fi Triq il-Parilja;	Il-Gvern ta' Malta		821/05
Santa Venera	*The temporary direct dominium and the full ownership thereafter of Plot 32covering an area of 133s.m., in Triq il-Parilja;*	*The Government of Malta*		
Siggiewi	Bicca art tal-kejl ta' 6 m.k., fuq wara ta' fondi fi Triq il-Girgenti;	Carmelo Bonello	802349M	529/05
Siggiewi	*A plot of land covering 6 s.m., at the rear of a tenement in Triq il-Girgenti;*			
Siggiewi	Bicca art tal-kejl ta' 48 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		542/05
Siggiewi	*A plot of land covering an area of 48 s.m.;*	*The Government of Malta*		
Siggiewi	Garaxx Nru 46 fi Blokk H, Binja Hesri, Triq Dun Anton Vella;	Philip Farrugia u martu Maria Dolores	275873M 153174M	752/05
Siggiewi	*Garage No 46 in Block H at Binja Hesri, Triq Dun Anton Vella;*			
Siggiewi	Id-direttt dominju perpetwu tal-fond jismu 'Pia Carmel' fi Triq il-Knisja il-Qadima;	Il-Gvern ta' Malta		823/05
Siggiewi	*The perpetual direct dominium of the tenement named 'Pia Carmel' in Triq il-Knisja il-Qadima;*	*The Government of Malta*		
Tas-Sliema	Korrezzjoni ta' LRA 341/05. B' dan qed navza li rcevejt minghand l-Ufficju Kongunt applikazzjoni LRA 578/05, korrezzjoni ta' l-applikazzjoni hawn fuq imsemmija fis-sens illi giet sostitwita l-pjanta relatata ma' din l-applikazzjoni;	Il-Gvern ta' Malta		578/05
Tas-Sliema	*Correction of LRA 341/05.* *I am hereby giving notice that I have received from the Joint Office application LRA 578/05, a correction of the above mentioned application as regards the substitution of the site plan relevant to the said application;*	*The Government of Malta*		
Tas-Sliema	Drittijiet ta' kumpens tal-fond Nru 140 fi Triq Rodolfu;	Il-Gvern ta' Malta		734/05
Tas-Sliema	*Compensation rights over tenement No 140 in Triq Rodolfu*	*The Government of Malta*		
Tas-Sliema	Id-direttt dominju temporanju u s-sussegwenti proprjeta' tal-fond Nru 12 fi Triq Santa Marija;	Il-Gvern ta' Malta		820/05
Tas-Sliema	*The temporary direct dominium and the full ownership thereafter of tenement No 12 in Triq Santa Marija;*	*The Government of Malta*		

Lokalità *Locality*	Proprjetà *Property*	Applikant *Applicant*	Identifikazzjoni *Identification*	LR-A *LR-A*
Valletta	Id-dar Nru 54 fi Triq Melita;	Charles Darmanin & Co Ltd	C 2271	713/05
Valletta	*House No 54 in Triq Melita;*			
Valletta	Il-fondi fi Triq ir-Repubblika kantuniera ma' Triq il-Karrijiet;	Il-Gvern ta' Malta		729/05
Valletta	*The premises in Triq ir-Repubblika corner with Triq il-Karrijiet;*	*The Government of Malta*		
Valletta	Il-fond Nru 116 fi Triq l-Ifran;	Il-Gvern ta' Malta		770/05
Valletta	*Tenement No 116 in Triq l-Ifran;*	*The Government of Malta*		
Valletta	Il-fond Nru 116 fi Triq l-Ifran;	Il-Gvern ta' Malta		779/05
Valletta	*Tenement No 116 in Triq l-Ifran;*	*The Government of Malta*		
Zurrieq	Porzjoni diviza mill-ghalqa Ta' Hal-Lew tal-kejl a' 1,346 m.k.;	Catherine Spiteri et	628043M	602/05
Zurrieq	*A divided portion of the field Ta' Hal-Lew covering an area of 1,346 s.m.;*			
Zurrieq	Korrezzjoni ta' LRA 2070/96 u LRA2573/96. B' dan qed navza li rcevejt minghand l-Ufficju Kongunt applikazzjonijiet LRA 625/05 u LRA 626/05 korrezzjoni ta' l-applikazzjonijiet hawn fuq imsemmija fis-sens illi gew sostitwiti l-pjanti relatati ma' dawn l-applikazzjonijiet;	Il-Gvern ta' Malta		625 u 626 ta' l-2005
Zurrieq	*Correction of LRA 2070/9 and LRA2573/96. I am hereby giving notice that I have received from the Joint Office applications LRA 625/05 and LRA 626/05 corrections of the above mentioned applications as regards the substitution of the site plans relevant to the said applications;*	*The Government of Malta*		
Zurrieq	Bicca art fi Triq Sant' Agata tal-kejl ta' 165 m.k.;	Il-Gvern ta' Malta		733/05
Zurrieq	*A plot of land in Triq Sant' Agata covering an area of 165 s.m.;*	*The Government of Malta*		

L-applikazzjonijiet, pjanti ta' l-art u d-dokumenti preżentati magħhom, jistgħu jiġu eżaminati fir-Reġistru ta' l-Artijiet, 'Casa Bolino', 116, Triq il-Punent, Valletta, bejn it-8.00 a.m. u s-1.00 p.m. (ħinijiet tax-Xitwa) u bejn it-8.00 a.m. u l-11.30 a.m. (ħinijiet tas-Sajf).

Dott Stephanie Pappalardo, LL.D.
Direttur, Reġistru ta' l-Artijiet

L-1 ta' April, 2005

The applications, plans of the land and accompanying documents may be inspected at the Land Registry, 'Casa Bolino', 116, Triq il-Punent, Valletta, between 8.00 a.m. and 1.00 p.m. (Winter hours) and between 8.00 a.m. and 11.30 a.m. (Summer hours).

Dr Stephanie Pappalardo, LL.D.
Director, Land Registry

1st April, 2005

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 24

Bis-saħħa ta' l-artikolu 52 (1) ta' l-Ordinanza dwar Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jieqfu fit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

Il-Furjana

Nhar il-Ġimgħa, it-8 ta' April 2005 mis-6.00 p.m. 'il quddiem mit-toroq li ġejjin: Pjazza San Publiju, il-Miratur, San Franġisk, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall, Pjazza San Publiju u Sant Anna.

Nhar is-Sibt, id-9 ta' April 2005 mis-6.00 p.m. 'il quddiem mit-toroq li ġejjin: il-Miratur (Fuq is-Sur), Pjazza San Publiju, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall u Sant' Anna.

Nhar il-Ħadd, l-10 ta' April 2005 mill-5.00 p.m. 'il quddiem mit-toroq li ġejjin: il-Miratur, Pjazza San Publiju, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall u Sant' Anna.

Vetturi li jinsabu jiksru l-ordni ta' dan l-avviż, jistgħu jiġu rmunkati.

L-1 ta' April, 2005

POLICE NOTICE

No. 24

In virtue of section 52 (1) of the Traffic Regulations Ordinance (Cap. 65) the Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder is prohibited and will be suspended on the dates and times indicated.

Floriana

On Friday, 8th April 2005 from 6.00 p.m. onwards through the following streets: Pjazza San Publiju, il-Miratur, San Franġisk, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall, Pjazza San Publiju and Sant Anna.

On Saturday, 9th April 2005 from 6.00 p.m. onwards through the following streets: il-Miratur (Fuq is-Sur), Pjazza San Publiju, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall and Sant' Anna.

On Sunday, 10th April 2005 from 5.00 p.m. onwards through the following streets: il-Miratur, Pjazza San Publiju, V. Dimech, San Kalċidonju, il-Konservatorju, il-Mall and Sant' Anna.

Vehicles found in contravention of this notice, are liable to be towed.

1st April, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Skema R

Skema ta' Kera Sussidjata fuq Residenzi Privati

B'riferenza għall-Skema R - Skema ta' Kera Sussidjata fuq Residenzi Privati - ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-15 ta' Frar 1999, l-Awtorità tad-Djar tgħarraf lill-pubbliku in ġenerali li t-tul ta' l-Iskema qed jiġi estiż sat-30 ta' Ġunju, 2005.

L-1 ta' April, 2005

HOUSING AUTHORITY

Scheme R

Rent Subsidisation Scheme on Privately Owned Dwellings

With reference to Scheme R - Rent Subsidisation Scheme on Privately Owned Dwellings - published in the Government Gazette of the 15th February 1999, the Housing Authority notifies the general public that the duration of Scheme is being extended up till 30th June, 2005.

1st April, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Skema W

Sussidju fuq Xogħlijiet ta' Rranġar fi Djar Proprjetà tal-Gvern

B'riferenza għall-Skema W - Sussidju fuq Xogħlijiet ta' Rranġar fi Djar Proprjetà tal-Gvern - ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-11 ta' Ġunju 1999, l-Awtorità tad-Djar tgħarraf lill-pubbliku in ġenerali li t-tul ta' l-Iskema qed jiġi estiż sat-30 ta' Ġunju, 2005.

L-1 ta' April, 2005

HOUSING AUTHORITY

Scheme W

Subsidy of Adaptation Works in Government Owned Dwellings

With reference to Scheme W - Subsidy of Adaptation Works in Government Owned Dwellings - published in the Government Gazette of the 11th June 1999, the Housing Authority notifies the general public that the duration of Scheme is being extended up till 30th June, 2005.

1st April, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Skema X

Skema għax-Xiri u għax-Xogħlijiet ta' Rranġar u Titjib ta' Djar Privati

B'riferenza għall-Skema X - Skema għax-Xiri u għax-Xogħlijiet ta' Rranġar u Titjib ta' Djar Privati - ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-8 ta' Ottubru 1999, l-Awtorità tad-Djar tgħarraf lill-pubbliku in ġenerali li t-tul ta' l-Iskema qed jiġi estiż sat-30 ta' Ġunju, 2005.

L-1 ta' April, 2005

HOUSING AUTHORITY

Scheme X

Private Dwellings Houses (Purchase and Improvements)

With reference to Scheme X - Private Dwellings Houses (Purchase and Improvements) published in the Government Gazette of the 8th October 1999, the Housing Authority notifies the general public that the duration of Scheme is being extended up till 30th June, 2005.

1st April, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Skema 'Y'

Sussidju ta' Mgħax fuq Self għad-Djar

B'riferenza għall-Skema 'Y' - Sussidju ta' Mgħax fuq Self għad-Djar - ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-8 ta' Ottubru 1999, l-Awtorità tad-Djar tgħarraf lill-pubbliku in ġenerali li t-tul ta' l-Iskema qed jiġi estiż sat-30 ta' Ġunju, 2005.

L-1 ta' April, 2005

HOUSING AUTHORITY

Scheme Y

Subsidy on Interest on House Loans (Private Sector)

With reference to Scheme Y - Subsidy on Interest on House Loans (Private Sector) published in the Government Gazette of the 8th October 1999, the Housing Authority notifies the general public that the duration of Scheme is being extended up till 30th June, 2005

1st April, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Skema Z

Skema għal Sussidju fuq Xogħlijiet ta' Rranġar u Titjib f'Residenzi Privati Okkupati minn Sidien 1999

B'riferenza għall-Skema Z - Skema għal Sussidju fuq Xogħlijiet ta' Rranġar u Titjib f'Residenzi Privati Okkupati minn Sidien 1999 - ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-8 ta' Ottubru 1999, l-Awtorità tad-Djar tgħarraf lill-pubbliku in ġenerali li t-tul ta' l-Iskema qed jiġi estiż sat-30 ta' Ġunju, 2005.

L-1 ta' April, 2005

HOUSING AUTHORITY

Scheme Z

Subsidy on Adaptation Works in Owner Occupied Private Dwellings

With reference to Scheme Z - Subsidy on Adaptation Works in Owner Occupied Private Dwellings - published in the Government Gazette of the 8th October 1999, the Housing Authority notifies the general public that the duration of Scheme is being extended up till 30th June, 2005.

1st April, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Skema Numru Ħamsa

Sussidju fuq Xogħlijiet ta' Rranġar fi Djar Privati Okkupati minn Inkwilini jew Ċenswalisti

B'riferenza għall-Skema Numru Ħamsa - Sussidju fuq Xogħlijiet ta' Rranġar fi Djar Privati li Huma Okkupati minn Inkwilini jew Ċenswalisti - ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-8 ta' Ottubru 1999, l-Awtorità tad-Djar tgħarraf lill-pubbliku in ġenerali li t-tul ta' l-Iskema qed jiġi estiż sat-30 ta' Ġunju, 2005.

L-1 ta' April, 2005

HOUSING AUTHORITY

Scheme Number Five

Subsidy on Adaptation Works in Private Dwellings Held on Lease or Emphyteusis - Scheme

With reference to Scheme Number Five - Subsidy on Adaptation Works in Private Dwellings Held on Lease or Emphyteusis - published in the Government Gazette of the 8th October 1999, the Housing Authority notifies the general public that the duration of Scheme is being extended up till 30th June, 2005.

1st April, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Skema Numru Sebgħa

Għajnuna Finanzjarja għal Persuni b'Diżabilità għal Xogħlijiet ta' Titjib Relatati mad-Diżabilità Tagħhom f'Residenzi Okkupati Minnhom

B'riferenza għall-Iskema Numru 7 - Għajnuna Finanzjarja għal Persuni b'Diżabilità għal Xogħlijiet ta' Titjib Relatati mad-Diżabilità tagħhom f'Residenzi Okkupati Minnhom - ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-8 ta' Ottubru 1999, l-Awtorità tad-Djar tgħarraf lill-pubbliku in ġenerali li t-tul ta' l-Iskema qed jiġi estiż sat-30 ta' Ġunju, 2005.

L-1 ta' April, 2005

HOUSING AUTHORITY

Scheme 7

Financial Aid to Persons with a Disability for Adaptation Works Related to their Disability in Residences Occupied by Them

With reference to Scheme 7 - Financial Aid to Persons with a Disability for Adaptation Works related to their Disability in Residences Occupied by Them - published in the Government Gazette of the 8th October 1999, the Housing Authority notifies the general public that the duration of Scheme is being extended up till 30th June, 2005.

1st April, 2005

EUROPEAN UNION

Recruitment of Temporary Agents at the European Agency for Safety and Health at Work (Bilbao)

The European Personnel Selection Office, EPSO, has published five vacancy notices in its Non-Permanent Posts Section at http://europa.eu.int/epso/temp-staff_en.htm on behalf of the European Agency for Safety and Health at Work (EUOSHA), for the recruitment of the following posts as Temporary Agents:

1. Ref: EUOSHA/A/05/4- Head of Unit/Programme Manager (Grade A*9)

2. Ref: EUOSHA/A/05/3- Network Manager (grade A*6)

3. Ref: EUOSHA/A/05/2- Project Manager (grade A*6)

4. Ref: EUOSHA/B/05/2- Assistant Information Manager (grade B*3)

5. Ref: EUOSHA/B/05/1- Assistant Project Manager (grade B*3)

The closing date for the above calls is 15th April, 2005.

Selected candidates will be included on reserve lists and may be offered a 3 years renewable contract.

Interested persons are requested to use the prescribed application form provided by EUOSHA on its website at http://agency.osha.eu.int/links/jobs/21_03_2005/form.doc under "Job Vacancies", and follow the instructions there.

Candidates applying for more than one post should submit one form for each application. Each application form must include photocopies in A4 format of diplomas, certificates and other supporting documents concerning professional experience as well as proof of nationality. Incomplete applications will no be considered.

Candidates are invited to send the above-mentioned form, duly signed with all documentary evidence and with the reference number of the selection chosen clearly indicated on the envelope and on the application form.

Further information on contractual conditions of employment, on duties, on qualifications and other eligibility requirements, and on the method of application, may be found on the EUOSHA website or through the above EPSO website. Applications are to be sent by registered post only, not later than the 15 April 2005 (date a postmark) to the following address:

European Agency for Safety and Health at Work
Gran Via 33
E-48009 Bilbao,
Spain

Department of Policy and Planning,
Management and Personnel Office,
Office of the Prime Minister,
Valletta

1st April, 2005

MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS

Scholarships in Italy 2005/2006

The Italian Government is offering a number of long-term scholarships for graduate/postgraduate studies in specialisation courses or research, during academic year 2005/2006.

Suitably qualified candidates should not be less than 18 and not more than 35 years of age. It is essential that candidates first obtain the necessary information, regarding their chosen field of study, and confirm their qualifications at the Italian Cultural Institute before submitting their application.

Prior to identifying a university/course of studies in Italy, students are advised to consult the Registrar's Office at the University of Malta as regards the equivalence of the eventual degree obtained.

Application Forms are available from the Ministry of Foreign Affairs, Valletta or from the Information Section, Banca Giuratale, Victoria, Gozo.

Applications should be SUBMITTED IN DUPLICATE by not later than Monday, 18th April 2005 as indicated below:-

(i) One copy to the Italian Cultural Institute, St. George's Square, Valletta

Mondays to Wednesdays from: 9.30 a.m. to 12.30 p.m. AND 2.30 p.m. to 4.30 p.m.
Thursdays from 9.30 a.m. to 12.30 a.m. and 2.30 p.m. to 18.30 p.m.
Fridays (mornings only) 9.30 a.m. to 1.00 p.m.

(ii) One copy to the Scholarships Section of the Ministry of Foreign Affairs, Valletta

Mondays to Fridays from: 8.30 a.m. to 12.00 noon and 2.00 p.m. to 4.00 p.m.

The application forms should be supplemented by the following necessary documents:-

Letters of Recommendation by at least two academic authorities and/or letter of recommendation by Head of Department (if a government employee)
Copy of degree and transcript (for specialisation courses)
Transcript of all 'O' and 'A' level certificates held (to be issued by University of Malta) (for all applicants)

Successful candidates may be required to enter into a contract to serve the Government or the Private Sector of Malta upon completion.

Applications from Government and Parastatal employees and from the Private Sector will not be considered unless recommended by their Head of Department/Employer respectively.

Late applications will not be considered.

The Board's decision will be final.

1st April, 2005

KUNSILL LOKALI SAN ĠWANN

Laqgħa tal-Lokalità San Ġwann

Skond l-artikolu 70 ta' l-Att dwar Kunsilli Lokali (Att Nru. XV ta' l-1993), se ssir laqgħa pubblika annwali nhar il-Ħamis, is-7 ta' April, 2005 fl-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill Lokali, 55, Triq R. Caruana Dingli, San Ġwann fis-7.00 p.m. għar-residenti.

Agenda

Rapport amministrattiv għas-sena finanzjarja 2004-2005.
Pjan ta' attività għas-sena finanzjarja 2005-2006.

Kummenti u suġġerimenti mir-residenti.

Għal din il-laqgħa huma mħeġġa jattendu dawk il-persuni kollha li isimhom jidher fl-aħħar reġistru elettorali għal Kunsill Lokali ta' San Ġwann.

Ir-residenti li jattendu jkunu jistgħu jagħmlu suġġerimenti għall-kunsiderazzjoni tal-Kunsill.

L-1 ta' April, 2005

SAN ĠWANN LOCAL COUNCIL

San Ġwann Locality Meeting

In accordance with section 70 of the Local Councils Act (Act No. XV of 1993), an annual public meeting will be held on Thursday, 7th April 2005 at the Local Council Administrative Office, 55, Triq R. Caruana Dingli, San Ġwann at 7.00 p.m.

Agenda

Administrative report for the financial year 2004-2005.
Action plan for the financial year 2005-2006.

Comments and suggestions from residents.

All residents of San Ġwann whose names appear in the last local council's electoral register are urged to attend and to participate in the discussion.

Participants can put forward their suggestions for the council's consideration.

1st April, 2005

KUNSILL LOKALI SAN ĠWANN

Laqgħa tal-Lokalità tal-Kappara

Skond l-artikolu 47 u 70 ta' l-Att dwar Kunsilli Lokali (Att Nru. XV ta' l-1993), se ssir laqgħa pubblika annwali nhar l-Erbgħa, is-6 ta' April, 2005 fl-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill Lokali, 55, Triq R. Caruana Dingli, San Ġwann fis-7.00 p.m. għar-residenti tal-Kappara.

Agenda

Rapport amministrattiv għas-sena finanzjarja 2004-2005.

Pjan ta' attività għas-sena finanzjarja 2005-2006.

Kummenti u suġġerimenti mir-residenti.

Għal din il-laqgħa huma mħeġġa jattendu dawk il-persuni kollha li isimhom jidher fl-aħħar reġistru elettorali taħt il-Kappara.

SAN ĠWANN LOCAL COUNCIL

Kappara Locality Meeting

In accordance with section 47 and 70 of the Local Councils Act (Act No. XV of 1993), an annual public meeting will be held on Wednesday, 6th April 2005 at the Local Council Administrative Office, 55, Triq R. Caruana Dingli, San Ġwann at 7.00 p.m. for the residents of Kappara.

Agenda

Administrative report for the financial year 2004-2005.

Action plan for the financial year 2005-2006.

Comments and suggestions from residents.

All residents of Kappara whose names appear in the last local council's electoral register are urged to attend and to participate in the discussion.

Ir-residenti li jattendu jkunu jistgħu jagħmlu suġġerimenti għall-kunsiderazzjoni tal-Kunsill.

L-1 ta' April, 2005

Participants can put forward their suggestions for the council's consideration.

1st April, 2005

KUNSILL LOKALI BIRGU

Laqgħa Pubblika Annwali

Skond l-artikolu 70 ta' l-Att dwar Kunsilli Lokali (Att Nru. XV ta' l-1993), se ssir laqgħa pubblika annwali fis-6.00 p.m. ta' nhar it-Tlieta, il-5 ta' April 2005, fil-Gallerija, Couvre Porte, Birgu.

Għal din il-laqgħa huma mħeġġa jattendu u jieħdu sehem fid-diskussjonijiet dawk il-persuni kollha li isimhom jidher fl-aħħar reġistru elettorali għall-Kunsill Lokali Birgu.

Ir-residenti li jattendu jistgħu jagħmlu s-suġġerimenti tagħhom sabiex jiġu kkonsidrati mill-Kunsill.

L-1 ta' April, 2005

BIRGU LOCAL COUNCIL

Annual Public Meeting

In accordance with section 70 of the Local Councils Act (Act No. XV of 1993), an annual public meeting will be held at 6.00 p.m. on Tuesday, 5th April 2005, at the Gallerija, Couvre Porte, Vittoriosa.

All those persons whose names appear in the last Birgu Local Council's electoral register are urged to attend for this meeting and take part in the discussions.

Residents taking part can put forward their suggestions to be considered by the Council.

1st April, 2005

KUNSILL LOKALI ŻEBBUĠ (GĦAWDEX)

Laqgħa Pubblika Annwali

Skond l-artikolu 70 ta' l-Att dwar Kunsilli Lokali (Att Nru. XV ta' l-1993), se ssir laqgħa pubblika annwali nhar it-Tlieta, il-5 ta' April, 2005 fil-Bini tal-Kunsill Lokali, Triq il-Knisja, iż-Żebbuġ fis-7.00 p.m.

Għal din il-laqgħa huma mħeġġa jattendu u jieħdu sehem fid-diskussjoni dawk il-persuni kollha li isimhom jidher fl-aħħar Reġistru Elettorali għall-Kunsill Lokali Żebbuġ (Għawdex).

Ir-residenti li jattendu jkunu jistgħu jressqu s-suġġerimenti għall-konsiderazzjoni tal-Kunsill.

L-1 ta' April, 2005

ŻEBBUĠ (GOZO) LOCAL COUNCIL

Annual Public Meeting

In accordance with section 70 of the Local Councils Act (Act No. XV of 1993), an annual public meeting will be held on Tuesday, 5th April 2005 at the Local Council Premises, Triq il-Knisja, Żebbuġ at 7.00 p.m.

All residents whose name appear in the last Żebbuġ (Gozo) Local Council's Electoral Register are urged to attend and to participate in the discussion.

Participants can forward their suggestions for the Council's consideration.

1st April, 2005

DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf illi, b'riferenza għall-avviżi li ġejjin, jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin fil-ġranet u d-dati indikati hawn taħt. L-offerti għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana:

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, il-5 ta' April, 2005 għal:

CT 44/2005. Provvista ta' servizzi ta' ditta konsultattiva għat-Taħriġ ta' *SMEs* - Korporazzjoni Maltija għall-Intraprizà. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-8 ta' Frar 2005.

CT 62/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' njam tat-tip parana u iroko lit-Taqsima tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

CT 63/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *envelopes* lit-Taqsima tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, is-7 ta' April, 2005 għal:

CT 49/2005. Provvista ta' ħwejjeġ protettivi bil-*plates* ballistiċi ta' magħhom - Forzi Armati ta' Malta.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-12 ta' April, 2005 għal:

CT 34/2005. Provvista ta' pilloli *venlafaxine 37.5mg* - Dipartiment tas-Saħħa.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-2 ta' Frar 2005.

CT 35/2005. Provvista ta' pilloli *hydroxyzine 25mg* - Dipartiment tas-Saħħa.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-2 ta' Frar 2005.

CT 36/2005. Provvista ta' *budesonide 200mcg inhaler* - Dipartiment tas-Saħħa.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-2 ta' Frar 2005.

CT 46/2005. Disinjar, żviluppar u implimentazzjoni ta' *web based services integrated* ma' l-*Environment Information System,* Malta - L-Awtorità ta' Malta dwar l-Ambjent u l-Ippjanar. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, l-14 ta' April, 2005 għal:

CT 52/2005. Xogħlijiet ta' toroq fi Triq Troubridge, Albert Town - Direttorat tat-Toroq. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

DEPARTMENT OF CONTRACTS

The Director General (Contracts) notifies that sealed tenders in respect of the following advertisements will be received on the days and dates indicated below. Tenders are to be dropped in the Tender Box of the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana:

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 5th April, 2005, for:

CT 44/2005. Procurement of consultancy firm for training of SMEs - Malta Enterprise Corporation. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 8th February 2005.

CT 62/2005. Period contract for the supply of parana and iroko timber to the Procurement Section of the Contracts Department.

CT 63/2005. Period contract for the supply of envelopes to the Procurement Section of the Contracts Department.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 7th April, 2005, for:

CT 49/2005. Supply of protective vests with associated ballistic plates - Armed Forces of Malta.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 12th April, 2005, for:

CT 34/2005. Supply of venlafaxine 37.5mg tablets - Department of Health.

The EU Contract Notice was dispatched on 2nd February 2005.

CT 35/2005. Supply of hydroxyzine 25mg tablets - Department of Health.

The EU Contract Notice was dispatched on 2nd February 2005.

CT 36/2005. Supply of budesonide 200mcg inhaler - Department of Health.

The EU Contract Notice was dispatched on 2nd February 2005.

CT 46/2005. Design, development and implementation of web based services integrated with Environment Information System, Malta - Malta Environment and Planning Authority. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 14th April, 2005, for:

CT 52/2005. Road works at Triq Troubridge, Albert Town. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

CT 53/2005. Xogħlijiet ta' toroq fi Triq Marjanu Gerada, Ħal Tarxien - Direttorat tat-Toroq. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 54/2005. Provvista ta' diversi oġġetti ta' għamara fl-Iskola Sekondarja l-ġdida fil-Karwija, limiti ta' Ħal Kirkop - Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 56/2005. Proġett dwar il-Kwalità ta' l-Ilma tax-Xorb - Provvista ta' tagħmir għar-rinovar u l-immodernizzar ta' l-impjanti għad-desalinazzjoni - Korporazzjoni ta' l-Ilma. Irid jitħallas dritt ta' Lm150 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-3 ta' Frar, 2005.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, id-19 ta' April, 2005 għal:

CT 47/2005. Xogħlijiet ta' rinovar fil-Villaġġ tas-Snajja' ta' Dbieġi, Għawdex - Malta Industrial Parks Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 57/2005. Servizzi ta' sigurtà għal bini kollu fil-Kampus ta' l-Università - Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 58/2005. Provvista ta' *combat suits camouflage and navy blue* - Forzi Armati ta' Malta.

CT 59/2005. Provvista ta' *rabies immunoglogulin (Human) injections for intramuscular use* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 60/2005. Provvista ta' *high performance hollow fibre dialysers UF 8.5-10.0* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 61/2005. Bini ta' *school hall* fl-Iskola Primarja tas-Siġġiewi - Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-21 ta' April, 2005 għal:

CT 65/2005. Xogħlijiet ta' toroq fi Triq il-Kurunell Mas, Ħal Tarxien - Direttorat tat-Toroq. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 66/2005. Provvista ta' *IVAC administration sets for 56 and 57 volumetric pumps* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 67/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 1-2, Ta' Pennellu, il-Mellieħa - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 53/2005. Road works at Triq Marjanu Ġerada, Tarxien. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

CT 54/2005. Supply and delivery of various furniture items at the new Secondary School at Karwija, limits of Kirkop - Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

CT 56/2005. Drinking Water Quality Project - Supply of equipment for the refurbishing and upgrading of desalination plants - Water Services Corporation. A fee of Lm150 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 3rd February, 2005.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 19th April, 2005, for:

CT 47/2005. Refurbishing works at Dbieġi Crafts Village, Gozo - Malta Industrial Parks Ltd. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

CT 57/2005. Security services to all buildings on the University Campus - University of Malta. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

CT 58/2005. Supply of combat suits camouflage and navy blue - Armed Forces of Malta.

CT 59/2005. Supply of rabies immunoglogulin (Human) injections for intramuscular use - Department of Health.

CT 60/2005. Supply of high performance hollow fibre dialysers UF 8.5-10.0 - Department of Health.

CT 61/2005. Construction of a school hall at Siġġiewi Primary School - Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 21st April, 2005, for:

CT 65/2005. Road works at Triq il-Kurunell Mas, Tarxien - Roads Directorate. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

CT 66/2005. Supply of IVAC administration sets for 56 and 57 volumetric pumps - Department of Health.

CT 67/2005. Construction and semi finishing of Blocks 1-2, Ta' Pennellu, Mellieħa - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 68/2005. Xiri ta' servizzi ta' sigurtà fl-Isptar Monte Karmeli. Irid jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 69/2005. Provvista ta' *drip sets paediatric* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 70/2005. Provvista ta' *dynamic hip/condylar screws (DHS/DCS screws)* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 71/2005. Provvista ta' s*terile distilled water x 1000ml* - Dipartiment tas-Saħħa.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-26 ta' April, 2005 għal:

CT 27/2005. Rijabilitazzjoni tal-Miżbliet tal-Magħtab, il-Qortin u Wied Fulija. *Aerial Emissions Control Works Tender (Structural Funds)* - WasteServ Malta Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm150 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-28 ta' Jannar 2005.

CT 51/2005. Xiri ta' tagħmir għall-monitoraġġ u *personal digital assistants - Occupational Health and Safety Authority*. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 75/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 1-3, Triq il-Belt Valletta, Ħal Kirkop - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 76/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 6, Tal-Qortin, il-Qawra - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 77/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 4-5, Tal-Qortin, il-Qawra - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 78/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 1-3, Tal-Qortin, il-Qawra - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara

CT 68/2005. Purchase of security services at Mount Carmel Hospital. A fee of Lm30 will be charged for each copy of tender document.

CT 69/2005. Supply of drip sets paediatric - Department of Health.

CT 70/2005. Supply of dynamic hip/condylar screws (DHS/DCS screws) - Department of Health.

CT 71/2005. Supply of sterile distilled water x 1000ml - Department of Health.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 26th April, 2005, for:

CT 27/2005. Rehabilitation of Magħtab, Qortin and Wied Fulija Landfills. Aerial Emissions Control Works Tender (Structural Funds) - WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm150 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 28th January 2005.

CT 51/2005. Procurement of monitoring equipment and personal digital assistants - Occupational Health and Safety Authority. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

CT 75/2005. Construction and finishing of Blocks 1-3, Triq il-Belt Valletta, Kirkop - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 76/2005. Construction and finishing of Blocks 6, Tal-Qortin, Qawra - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 77/2005. Construction and semi finishing of Blocks 4-5, Tal-Qortin, Qawra - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 78/2005. Construction and semi finishing of Blocks 1-3, Tal-Qortin, Qawra - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between

li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 78/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokki 1-2, Triq l-Indipendenza, Żebbuġ - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-28 ta' April, 2005 għal:

CT 48/2005. *Feasibility and environmental impact assessment studies* għall-proġetti infrastrutturali tat-trasport (Fażi II) - Direttorat tat-Toroq. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-17 ta' Frar 2005.

CT 81/2005. Provvista ta' *hollow fibre dialysers UF4.5-6.0* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 82/2005. Provvista ta' *technetium generators* - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 83/2005. Provvista ta' patata (Malta) - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 84/2005. Provvista ta' frott u ħaxix (Malta) - Dipartiment tas-Saħħa.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-3 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 50/2005. Provvista ta' *blood count reagents with two analysers on loan* - Dipartiment tas-Saħħa.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-23 ta' Frar 2005.

CT 86/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' tagħmir tal-HVAC fl-MCAST *Canteen,* Kordin, Raħal Ġdid – Kulleġġ Malti ta' l-Arti, Xjenza u Teknoloġija. Irid jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 87/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' servizzi ta' l-elettriku, l*ow voltage, plumbing* u drenaġġ fl-MCAST *Canteen,* Kordin, Raħal Ġdid – Kulleġġ Malti għal l-Arti, Xjenza u Teknoloġija. Irid jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 89/2005. Disinjar, provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *Language Interpretation Laboratory* fil-Fakultà ta' l-Arti – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

CT 79/2005. Construction and semi finishing of Blocks 1-2, Triq l-Indipendenza, Żebbuġ - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 28th April, 2005, for:

CT 48/2005. Feasibility and environmental impact assessment studies for transport infrastructure projects (Phase II) - Roads Directorate. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 17th February 2005.

CT 81/2005. Supply of hollow fibre dialysers UF4.5-6.0 - Department of Health.

CT 82/2005. Supply of technetium generators - Department of Health.

CT 83/2005. Supply of potatoes (Malta) - Department of Health.

CT 84/2005. Supply of fruits and vegetables (Malta) - Department of Health.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 3rd May, 2005, for:

CT 50/2005. Supply of blood count reagents with two analysers on loan - Department of Health.

The EU Contract Notice was dispatched on 23rd February 2005.

CT 86/2005. Supply, installation and commissioning of HVAC equipment at the MCAST Canteen, Corradino, Paola – Malta College of Arts, Science and Technology. A fee of Lm30 will be charged for each copy of tender document.

CT 87/2005. Supply, installation and commissioning of electrical, low voltage, plumbing and drainage services at teh MCAST Canteen, Corradino, Paola – Malta College of Arts, Science and Technology. A fee of Lm30 will be charged for each copy of tender document.

CT 89/2005. Design, supply, installation and commissioning for Language Interpretation Laboratory at the Faculty of Arts – University of Malta. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-5 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 72/2005. Bini u tkomplija parzjali ta' Blokk H, Triq is-Sogħda, in-Naxxar - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kapillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm200 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 74/2005. *The 3D documentation* tat-Tempji ta' Ħaġar Qim u l-Imnajdra fil-*Heritage Park* ta' Ħaġar Qim u l-Imnajdra, limiti tal-Qrendi - *Heritage Malta*. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-12 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 80/2005. Talba għal proposti għall-produzzjonijiet ta' avveniment kulturali għaċ-Ċerimonja tal-Ftuħ tal-*Commonwealth Heads of Government Meeting 2005* - Ministeru ta' l-Affarijiet Barranin. Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 88/2005. Titjib ta' *burners* fuq il-*boiler* tal-Korporazzjoni ta' l-Enemalta fil-Marsa *Power Station* – Korporazzjoni Enemalta. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-18 ta' Marzu 2005.

*CT 91/2005. Provvista ta' servizzi ta' *stevedore* liċenzjat għas-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern *(GPS)* - Dipartiment tas-Saħħa.

*CT 92/2005. Titjib tas-servizzi tal-*catering* li jinkludu l-introduzzjoni ta' servizz ta' *meal trolley* fl-Isptar Ġenerali ta' Għawdex - Sptar Ġenerali ta' Għawdex. Irid jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

*CT 94/2005. Provvista ta' *dinoprostone 10mg vaginal pessaries* - Dipartiment tas-Saħħa.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-17 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 64/2005. Provvista ta' *hydrocortisone foam enema* – Dipartiment tas-Saħħa.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-7 ta' Marzu, 2005.

CT 73/2005. Disinjar, provvista, stallazzjoni, ittestjar u kummissjonar ta' tagħmir għas-*slaughtering line* u servizzi anċillari fil-Biċċerija Ċivili, ix-Xewkija, Għawdex – Dipartiment tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fid-9 ta' Marzu, 2005.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 5th May, 2005, for:

CT 72/2005. Construction and semi finishing of Block H, Triq is-Sogħda, Naxxar - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm200 for each copy of tender document.

CT 74/2005. The 3D documentation of the Ħaġar Qim and Mnajdra Temples at the Ħaġar Qim and Mnajdra Heritage Park, limits of Qrendi - Heritage Malta. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 12th May, 2005, for:

CT 80/2005. Request for proposals for the productions of a cultural event for the Commonwealth Heads of Governmment meeting 2005 Opening Ceremony - Ministry of Foreign Affairs. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

CT 88/2005. Upgrading of burners on Enemalta Corporation boiler at Marsa Power Station – Enemalta Corporation. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 18th March 2005.

*CT 91/2005. Supply of services for the Government Pharmaceuticals Services (GPS) by a licensed stevedore - Department of Health.

*CT 92/2005. Upgrading of the catering services including the introduction of a meal trolley service at the Gozo General Hospital - Gozo General Hospital. A fee of Lm15 will be charged for each copy of tender document.

*CT 94/2005. Supply of dinoprostone 10mg vaginal pessaries - Department of Health.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 17th May, 2005, for:

CT 64/2005. Supply of hydrocortisone foam enema – Department of Health.

The EU Contract Notice was dispatched on 7th March, 2005.

CT 73/2005. Design, supply, installation, testing and commissioning of slaughtering line equipment and ancillary services at the Civil Abattoir, Xewkija, Gozo – Department of Health. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 9th March, 2005.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, id-19 ta' Mejju, 2005 għal:

CT 45/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *Maritime Coast Radio Station* li se jiġi inkorporat fil-*Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS)* - Forzi Armati ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-11 ta' Frar, 2005.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, l-24 ta' Mejju, 2005 għal:

*CT 85/2005. Provvista u stallazzjoni ta' għamara, tagħmir u *Library Management Software* fil-*Library and Learning Resource Centre,* fil-Kulleġġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija (MCAST), Kordin, Raħal Ġdid - Kulleġġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija. Irid jitħallas dritt ta' Lm35 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-16 ta' Marzu, 2005.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinkisbu fuq applikazzjoni mid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, Tel. 21 220 212, Est. 128, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

L-offerenti huma avżati li jżuru l-*website* tad-Dipartiment tal-Kuntratti fuq http://contracts.gov.mt li tipprovdi informazzjoni dwar sejħiet ta' offerti u rakkomandazzjonijiet tal-Kumitat Ġenerali tal-Kuntratti.

Il-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u reġistrazzjoni ta' l-offerti fil-ħin u d-data msemmija aktar 'il fuq.

L-1 ta' April, 2005

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf lill-offerenti kollha illi skond Klawsola 30 u Parti XIII tar-Regolamenti dwar il-Kuntratti Pubbliċi 2003, ir-rakkomandazzjonijiet magħmula mill-Kumitat Ġenerali għar-rigward ta' l-għoti ta' kuntratti pubbliċi se jkunu ppubblikati fuq in-*notice-board* tad-Dipartiment tal-Kuntratti nhar ta' Erbgħa u nhar ta' Ġimgħa wara nofsinhar. **L-offerenti jistgħu jiksbu din l-informazzjoni billi jużaw il-*polling facilities* fuq in-numru tal-*fax* 2122 6156.**

Kull offerent li jkollu xi oġġezzjoni għal xi rakkomandazzjoni jrid iressaq l-ilment uffiċjali tiegħu lid-Direttur Ġenerali (Kuntratti) skond parti XIII ta' l-imsemmija Regolamenti li tistabbilixxi fid-dettall il-proċedura li trid tkun segwita f'każ bħal dan. Huwa fl-interess ta' kull offerent li jkun jaf sewwa d-dettalji ta' din il-parti tar-Regolamenti.

L-1 ta' April, 2005

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 19th May, 2005, for:

CT 45/2005. Supply, installation and commissioning of a Maritime Coast Radio Station to be incorporated in the Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS) - Armed Forces of Malta. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 11th February, 2005.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 24th May, 2005, for:

*CT 85/2005. Supply, delivery and installation of furniture, equipment and Library Management Software at the Malta College of Arts, Science and Technology (MCAST) Library and Learning Resource Centre, Corradino, Paola - Malta College of Arts, Science and Technology. A fee of Lm35 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 16th March, 2005.

*Advertisements appearing for the first time

Tender documents are obtainable on application from the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, Tel. 21 220 212, Ext. 128 or on any working day between 8.30 a.m. and noon.

Tenderers are advised to visit the website of the Department of Contracts at http://contracts.gov.mt which provides updated information concerning calls for tenders and General Contracts Committee recommendations.

The public may attend during the opening and scheduling of tenders at the time and dates specified above.

1st April, 2005

The Director General (Contracts) notifies all tenderers that in terms of Clause 30 and Part XIII of the Public Contracts Regulations 2003, recommendations made by the General Contracts Committee for the award of public contracts will be given publicity in the Department of Contracts' notice-board every Wednesday and Friday after 12.00 noon. **Tenderers may also obtain this information by utilizing the polling facilities on fax number 2122 6156.**

Any tenderer who may feel aggrieved by any such recommendation must submit his official complaint to the Director General (Contracts) in accordance with part XIII of the said Regulations which lays down in detail the procedure to be followed in such a case. All tenderers should, therefore, familiarise themselves with the provisions of this part of the Regulations.

1st April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Proġett ta' l-E.U. - *National Pre-Accession Programme 2003 for Malta*
Dan huwa *Service Procurement Notice* taħt *LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE*

CT 46/2005. Disinjar, żvillupar u implimentazzjoni ta' *web based services integrated* ma' l-*Environment Information System,* Malta - L-Awtorità ta' Malta dwar l-Ambjent u l-Ippjanar. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi hawn fuq hu sat-Tlieta, it-12 ta' April, 2005 sal-10.00 a.m. (Ħin ta' Malta).

Is-sezzjoni tta' ftuħ ta' l-offerti se ssir it-Tlieta, it-12 ta' April 2005, fl-10.00 a.m. fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana CMR 02, Malta.

L-1 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Proġett ta' l-E.U. - Dan il-Proġett huwa mħallas parzjalment minn *"The European Regional Development Fund (ERDF)"*
Dan huwa *Works Procurement Notice* taħt *LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE*

CT 47/2005. Xogħlijiet ta' rinovar fil-Villaġġ tas-Snajja' ta' Dbieġi, Għawdex - Malta Industrial Parks Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi hawn fuq hu sat-TLIETA, id-19 ta' April, 2005 sal-10.00 a.m. (Ħin ta' Malta).

Is-Sessjoni ta' ftuħ ta' l-offerti se jsir it-TLIETA, id-19 ta' April, 2005 fl-10.00 a.m. fid-Dipartment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana CMR 02, Malta.

L-1 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Dan huwa BISS *PRIOR INDICATIVE NOTICE* għall-KUNTRATT TA' SERVIZZI

Huwa ppjanat li tiġi ppubblikata offerta madwar Ġunju 2005 għal *Surveys* u *geotechnical investigations* ta' *existing*

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

E.U. Project - National Pre-Accession Programme 2003 for Malta
This is a Service Procurement Notice under the LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE

CT 46/2005. Design, development and implementation of web based services integrated with Environment Information System, Malta - Malta Environment and Planning Authority. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the closing date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is Tuesday, 12th April 2005 up to 10.00 a.m. (Malta Time).

The tender opening session will be held on Tuesday, 12th April 2005 at 10.00 a.m. at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana CMR 02, Malta.

1st April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

E.U. Project - This Project is partially funded by "The European Regional Development Fund (ERDF)"
This is a Works Procurement Notice under the LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE

CT 47/2005. Refurbishing works at Dbieġi Crafts Village, Gozo - Malta Industrial Parks Ltd. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the closing date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is TUESDAY, 19th April, 2005 up to 10.00 a.m. (Malta Time).

The tender opening session will be held on TUESDAY, 19th April, 2005 at 10.00 a.m. at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana CMR 02, Malta.

1st April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

This is ONLY a PRIOR INDICATIVE NOTICE for a SERVICE CONTRACT

A tender is scheduled to be published around June 2005 for the Surveys and geotechnical investigations of existing

u *proposed marine* u *port structures* f'Malta (jinkludu l-gżira ta' Għawdex) - Awtorità Marittima ta' Malta.

L-1 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Dan huwa BISS *PRIOR INDICATIVE NOTICE* għall-KUNTRATT TA' PROVVISTA

Huwa ppjanat li tiġi ppubblikata offerta għal provvista ta' tagħmir speċjali - Forzi Armati ta' Malta.

L-1 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 45/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *Maritime Coast Radio Station* li se jiġi inkorporat fil-*Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS)* - Forzi Armati ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-11 ta' Frar, 2005.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) javża għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġu mtawla sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, id-19 ta' Mejju, 2005.

L-1 ta' April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Proġett ta' l-E.U. – Dan il-Proġett huwa mħallas parzjalment minn "Il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali (ERDF)"

CT 88/2005. Titjib ta' *burners* fuq il-*boiler* tal-Korporazzjoni ta' l-Enemalta fil-Marsa *Power Station* – Korporazzjoni Enemalta. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi hawn fuq hu sal-ĦAMIS, it-12 ta' Mejju, 2005 sa l-10.00 a.m. (Ħin ta' Malta).

Is-sezzjoni ta' ftuħ ta' l-offerti ser issir il-ĦAMIS, it-12 ta' Mejju, 2005 fl-10.00 a.m. fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana CMR 02, Malta.

L-1 ta' April, 2005

and proposed marine and port structures in Malta (including the island of Gozo) - Malta Maritime Authority.

1st April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

This is ONLY a PRIOR INDICATIVE NOTICE for a SUPPLIES CONTRACT

A tender is scheduled to be published for the Supply of special equipment - Armed Forces of Malta.

1st April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 45/2005. Supply, installation and commissioning of a Maritime Coast Radio Station to be incorporated in the Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS) - Armed Forces of Malta. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 11th February, 2005.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 19th May, 2005.

1st April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

E.U. Project – This Project is partially funded by "The European Regional Development Fund (ERDF)"

CT 88/2005. Upgrading of burners on Enemalta Corporation boiler at Marsa Power Station – Enemalta Corporation. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the closing date and time for the presentation of tenders for the above mentioned advert is THURSDAY, 12th May, 2005 up to 10.00 a.m. (Malta Time).

The tender opening session will be held on THURSDAY, 12th May, 2005 at 10.00 a.m. at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana CMR 02, Malta.

1st April, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Proġett ta' l-E.U. – *Transition Facility* għal Malta
Dan huwa *Supply Procurement Notice* taħt
LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE

CT 89/2005. Disinjar, provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *Language Interpretation Laboratory* fil-Fakultà ta' l-Arti – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi hawn fuq hu sat-TLIETA, it-3 ta' Mejju, 2005 sa l-10.00 a.m. (Ħin ta' Malta).

Is-sezzjoni ta' ftuħ ta' l-offerti ser issir it-TLIETA, it-3 ta' Mejju, 2005 fl-10.00 a.m. fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana CMR 02, Malta.

L-1 ta' April, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

E.U. Project – Transition Facility for Malta
This is a Supply Procurement Notice under the
LOCAL OPEN TENDER PROCEDURE

CT 89/2005. Design, supply, installation and commissioning for Language Interpretation Laboratory at the Faculty of Arts – University of Malta. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the closing date and time for the presentation of tenders for the above mentioned advert is TUESDAY, 3rd May, 2005 up to 10.00 a.m. (Malta Time).

The tender opening session will be held on TUESDAY, 3rd May, 2005 at 10.00 a.m. at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana CMR 02, Malta.

1st April, 2005

DIPARTIMENT TA' L-ARTIJIET

Il-Kummissarju ta' l-Artijiet jgħarraf illi-

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sa l-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, l-14 ta' April, 2005.

Avviż Nru. 49. Bejgħ ta' sit fi Triq il-Knisja, ix-Xagħra, Għawdex, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2005_51. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm200.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 50. Bejgħ ta' sit maġenb Flat 2, Blokk B1, Qasam tad-Djar, San Pawl il-Baħar, muri bl-aħmar u mmarkat A fuq pjanta P.D.84_87_1_A. Dan il-bejgħ hu soġġett għal servitujiet ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm200.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 51. Bejgħ ta' sit maġenb Flat 1, Blokk B2, Qasam tad-Djar, San Pawl il-Baħar, muri bl-aħmar u mmarkat B fuq pjanta P.D.84_87_1_A. Dan il-bejgħ hu soġġett għal servitujiet ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm200.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 52. Bejgħ *tale quale* tal-Fond Nru. 131, Triq San Nikola, Valletta, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_7_2004. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm1,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:–

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 14th April, 2005.

Advt. No. 49. Sale of a site in Triq il-Knisja, Xagħra, Gozo, shown edged in red on plan P.D.2005_51. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm200.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 50. Sale of a site adjacent to Flat 2, Block B1, Housing Estate, Saint Paul's Bay, shown edged in red and marked A on plan P.D.84_87_1_A. Sale is subject to third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm200.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 51. Sale of a site adjacent to Flat 1, Block B2, Housing Estate, Saint Paul's Bay, shown edged in red and marked B on plan P.D.84_87_1_A. Sale is subject to third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm200.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 52. Sale tale quale, of Premises No. 131, Triq San Nikola, Valletta, shown edged in red on plan P.D.JO_7_2004. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm1,000.00 as stipulated in the tender conditions.

Avviż Nru. 53. Bejgħ ta' sit li jiġi quddiem id-dar bl-isem ta' "Aston Park House", Triq San Ġwann Evanġelista, Baħar iċ-Ċagħaq, limiti tan-Naxxar, muri bl-aħdar u mmarkat Nru. 3 fuq pjanta P.D.91_2000_1. Dan il-bejgħ hu soġġett għal servitujiet ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm500.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Advt. No. 53. Sale of a site fronting House named 'Aston Park House', Triq San Ġwann Evanġelista, Baħar iċ-Ċagħaq, limits of Naxxar, shown edged in green and marked No. 3 on plan P.D.91_2000_1. This sale is subject to existing third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm500.00 as stipulated in the tender conditions.

Avviż Nru. 54. Kiri tal-proprjetà vojta magħrufa bħala 'It-Torri', Triq it-Torri, Tas-Sliema, murija bl-aħmar fuq pjanta L.D.165/76. Din l-offerta hi soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Advt. No. 54. Lease of the bare premises known as 'It-Torri' in Triq it-Torri, Sliema, shown edged in red on plan L.D.165/76. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Avviż Nru. 55. Kiri tal-Ħanut A, Blokk 5, Gżira Complex, il-Gżira, muri bil-blu fuq pjanta L.D.29/87.

Advt. No. 55. Lease of Shop A, Block 5, Gżira Complex, Gżira, shown edged in blue on plan L.D.29/87.

Avviż Nru. 56. Kiri tal-*caravan site* Nru. C25 fl-Għadira, limiti tal-Mellieħa, murija bl-aħmar fuq pjanta L.D.106/83.

Advt. No. 56. Lease of the caravan site No. C25 at Għadira, limits of Mellieħa, shown edged in red on plan L.D.106/83.

Avviż Nru. 57. Kiri tal-*caravan site* Nru. C26 fl-Għadira, limiti tal-Mellieħa, murija bl-aħmar fuq pjanta L.D.106/83.

Advt. No. 57. Lease of the caravan site No. C26 at Għadira, limits of Mellieħa, shown edged in red on plan L.D.106/83.

Avviż Nru. 58. Kiri tal-*caravan site* Nru. C27 fl-Għadira, limiti tal-Mellieħa, murija bl-aħmar fuq pjanta L.D.106/83.

Advt. No. 58. Lease of the caravan site No. C27 at Għadira, limits of Mellieħa, shown edged in red on plan L.D.106/83.

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sa l-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, il-21 ta' April, 2005.

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 21st April, 2005.

*Avviż Nru. 59. Bejgħ tad-Dirett Dominju Temporanju ta' tlettax-il Lira Maltija, disgħa u tletin ċenteżmu u sitt milleżmi (Lm13.39,6) fis-sena, għaż-żmien li fadal mill-perjodu li jintemm fil-31 ta' Jannar, 2014, u s-sussegwenti assoluta proprjetà wara li jintemm l-imsemmi ċens temporanju, tal-Fond Nru. 181, Triq il-Kbira, il-Ħamrun, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_49_2004. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm500.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta. Din l-offerta hi soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

*Advt. No. 59. Sale of the Temporary Directum Dominium of thirteen Malta Liri, thirty nine cents, six mills (Lm13.39,6) per annum, for the remaining period which expires on the 31st January, 2014, and the absolute ownership after the expiration of the said temporary emphyteusis, of Premises No. 181, Triq il-Kbira, Ħamrun, shown edged in red on plan P.D. JO_49_2004. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm500.00 as stipulated in the tender conditions. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

*Avviż Nru. 60. Kiri tal-Maħżen Nru. 11, Moll iċ-Ċangatura, il-Marsa, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.219_2004. Din l-offerta hi soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

*Advt. No. 60. Lease of the Store No. 11, Flagstone Wharf, Marsa, shown edged in red on plan P.D.219_2004. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

*Avviż Nru. 61. Kiri, *tale quale*, tal-*boathouse* fil-Qawra, limiti ta' San Pawl il-Baħar, muri bl-aħmar fuq pjanta L.D.162/76.

*Advt. No. 61. Lease, tale quale, of the boathouse in Qawra, limits of Saint Paul's Bay, shown edged in red on plan L.D. 162/76.

*Avviż Nru. 62. Kiri, minn sena għal sena, biex jintuża bħala ġnien, ta' sit fi Triq Marina, il-Kalkara, muri bl-aħmar fuq pjanta L.D.238/90/6.

*Advt. No. 62. Lease, on a year to year basis, for gardening purposes, of a site in Triq Marina, Kalkara, shown edged in red on plan L.D.238/90/6.

*Avviż Nru. 63. Kiri tal-Fond Nru. 165, Triq l-Oratorju, Bormla, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2005_43. Min jagħmel l-offerta jrid isemmi l-iskop tal-kirja.

*Advt. No. 63. Lease of Premises No. 165, Triq l-Oratorju, Cospicua, shown edged in red on plan P.D.2005_43. Tenderers are to state purpose of lease.

*Avviż Nru. 64. Kiri, *tale quale*, tal-Fond fi Triq Ta' Farzina, Ħal Qormi, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.9_82_17. Min jieħu l-offerta jrid, spejjeż tiegħu, jiftaħ l-aperturi murija fuq l-istess pjanta P.D.9_82_17, li bħalissa jinsabu blokkati. Min jagħmel l-offerta jrid isemmi l-iskop tal-kirja.

*Avviż Nru. 64. Kiri, *tale quale*, tal-Fond fi Triq Ta' Farzina, Ħal Qormi, muri bil-blu fuq pjanta P.D.9_82_17. Min jieħu l-offerta jrid, spejjeż tiegħu, jiftaħ l-aperturi murija fuq l-istess pjanta P.D.9_82_17, li bħalissa jinsabu blokkati. Min jagħmel l-offerta jrid isemmi l-iskop tal-kirja.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta, li flimkien mal-kondizzjonijiet relevanti u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u 11.45 a.m. Irid jitħallas dritt ta' Lm5 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta. Il-ħlasijiet jiġu aċċettati biss b'*cheque* jew *money order*. L-offerta tkun valida biss jekk ikollha magħha t-timbru uffiċjali tad-Dipartiment.

L-1 ta' April, 2005

*Advt. No. 64. Lease, tale quale, of premises in Triq Ta' Farzina, Qormi, shown edged in red on plan P.D.9_82_17. Successful tenderer is to open at his expense, the apertures shown on the same plan P.D.9_82_17, which are currently blocked off. Tenderers are to state purpose of lease.

*Advt. No. 65. Lease, tale quale, of premises in Triq Ta' Farzina, Qormi, shown edged in blue on plan P.D.9_82_17. Successful tenderer is to open at his expense, the apertures shown on the same plan P.D.9_82_17, which are currently blocked off. Tenderers are to state purpose of lease.

*Advertisements appearing for the first time

Tenders should be made only on the prescribed form which, together with the relevant conditions and other documents are obtainable from the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta, on any working day between 8.30 a.m. and 11.45 a.m. A fee of Lm5 will be charged for each copy of tender document. Payments are to be made only by cheque or money order. Tenders are only valid if they bear the official stamp of the Department.

1st April, 2005

TAQSIMA TAX-XOGĦLIJIET

Id-Direttur Ġenerali, Taqsima tax-Xogħlijiet, jgħarraf illi:–

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, il-5 ta' April, 2005, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. 18/05. Kuntratt perjodiku għal kiri ta' krejnijiet teleskopiċi mit-Taqsima tax-Xogħlijiet.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-19 ta' April, 2005, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Kwot. Nru. 3/05. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *standard first aid boxes* lit-Taqsima tax-Xogħlijiet.

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni jistgħu jinkisbu wara li jsir ħlas ta' Lm3 kull wieħed mill-*Cash Office* tat-Taqsima tax-Xogħlijiet, Blokk A, il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar. Kull tagħrif ieħor jista' jinkiseb mit-Taqsima tax-Xogħlijiet, Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement*.

L-1 ta' April, 2005

WORKS DIVISION

The Director General, Works Division, notifies that:–

Sealed tenders will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 5th April, 2005, for:-

Advt. No. 18/05. Period contract for the hire of telescopic cranes by the Works Division.

Sealed quotations will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 19th April, 2005, for:-

Quot. No. 3/05. Period contract for the provision of standard first aid boxes to the Works Division.

Forms of tender/quotation may be obtained against a payment of Lm3 each from the Works Division, Cash Office, Block A, Floriana, on any working day between 8.00 a.m. and noon. Any further information may be obtained from the Works Division, Contracts and Procurement Section.

1st April, 2005

KORPORAZZJONI ENEMALTA

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:–

Kwotazzjonijiet ta' Kategorija – Stmati bejn Lm500-Lm2,500 - Jagħlqu l-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-6 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

E/DPS/Q/4/2005. *VRLA standby power battery rack*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-13 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

E/E/Q/14/2005. *Oil tight fuses*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/Q/15/2005. *Distribution fuseways*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/Q/16/2005. *Tinned copper wire*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/Q/17/2005. *Silica-gel*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/Q/20/2005. *Ratchet operated compression tools*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/DPS/Q/5/2005. *Test gases for calibration*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-27 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

E/E/Q/21/2005. *Hacksaw blades*

ENEMALTA CORPORATION

The Chairman notifies that:–

Category Quotations: Estimated between Lm500-Lm2,500 - Closing at Marsa

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 6th April, 2005, for:–

E/DPS/Q/4/2005. VRLA standby power battery rack

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 13th April, 2005, for:–

E/E/Q/14/2005. Oil tight fuses

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/Q/15/2005. Distribution fuseways

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/Q/16/2005. Tinned copper wire

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/Q/17/2005. Silica-gel

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/Q/20/2005. Ratchet operated compression tools

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/DPS/Q/5/2005. Test gases for calibration

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 27th April, 2005, for:–

E/E/Q/21/2005. Hacksaw blades

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/Q/24/2005. *Voltage testers*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

*E/E/Q/22/2005. *Sodium bisulphite solution*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

*E/E/Q/26/2005. *Sunscreen cream*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija A – Stmati bejn Lm2,501-Lm5,000 – Jagħlqu l-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-20 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/20/2005. *Fixing bolts*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/T/21/2005. *Cable cleats*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

*E/E/T/PC3/30/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *low toxicity cleaning fluid*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

*E/DPS/T/6/2005. *Over voltage protection relays for 132KV feeders*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/Q/24/2005. Voltage testers

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 4th May, 2005, for:–

*E/E/Q/22/2005. Sodium bisulphite solution

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

*E/E/Q/26/2005. Sunscreen cream

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Category A – Estimated between Lm2,501-Lm5,000 – Closing at Marsa

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 20th April, 2005, for:–

E/E/T/20/2005. Fixing bolts

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/T/21/2005. Cable cleats

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 4th May, 2005, for:–

*E/E/T/PC3/30/2005. Period contract for supply of low toxicity cleaning fluid

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

*E/DPS/T/6/2005. Over voltage protection relays for 132KV feeders

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Kategorija B – Stmati bejn Lm5,001-Lm20,000 – Jagħlqu l-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-6 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/7/2005. *VRLA stationery battery*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/DPS/T/3/2005. *VRLA standby power battery rack*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-13 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/G/T/1/2005. *Clip on valves* għal ċilindri *LPG*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-20 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/22/2005. *Planté cells*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-27 ta' April, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/23/2005. *Metal halide floodlights*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/T/24/2005. *PVC tape, polisebutylene tape* u *plastic warning tape*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/T/PC2/27/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista u stallazzjoni ta' *fire detection* u *alarm system* f'postijiet ta' l-Enemalta

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Category B – Estimated between Lm5,001-Lm20,000 – Closing at Marsa

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 6th April, 2005, for:–

E/E/T/7/2005. VRLA stationery battery

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/DPS/T/3/2005. VRLA standby power battery rack

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 13th April, 2005, for:–

E/G/T/1/2005. Clip on valves for LPG cylinders

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 20th April, 2005, for:–

E/E/T/22/2005. Planté cells

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 27th April, 2005, for:–

E/E/T/23/2005. Metal halide floodlights

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/T/24/2005. PVC tape, polisebutylene tape and plastic warning tape

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/T/PC2/27/2005. Period contract for the supply and installation of fire detection and alarm system at Enemalta sites

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-4 ta' Mejju, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

*E/DPS/T/4/2005. *Fuel gas isokinetic dust sampler*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

*E/DPS/T/5/2005. *Portable flue gas analyser*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija Ċ – Stmati bejn Lm20,001 u *EU Threshold* (EUR 400,000)
– Jagħlqu fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, il-5 ta' April, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/1/2005. *Sulphuric acid*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-26 ta' April, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/16/2005. *Shunt reactors for Mosta D.C.*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija D – Stmati bejn *EU Threshold* (EUR 400,000)
u Lm249,999
– Jagħlqu fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-17 ta' Mejju, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/PC3/11/2005. *Shielded distribution boards*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 4th May, 2005, for:–

*E/DPS/T/4/2005. Fuel gas isokinetic dust sampler

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

*E/DPS/T/5/2005. Portable flue gas analyser

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Category C – Estimated between Lm20,001 and EU Threshold (EUR 400,000)
– Closing at Contracts Department, Floriana

Sealed tenders will be received at Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 5th April, 2005, for:–

E/E/T/1/2005. Sulphuric acid

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 26th April, 2005, for:–

E/E/T/16/2005. Shunt reactors for Mosta D.C.

A fee of Lm50 should be paid for each copy of this tender document.

Category D – Estimated between EU Threshold (EUR 400,000) and Lm249,999
– Closing at Contracts Department, Floriana

Sealed tenders will be received at Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 17th May, 2005, for:–

E/E/T/PC3/11/2005. Shielded distribution boards

A fee of Lm10 should be paid for each copy of this tender document.

Kategorija E – Stmati 'il fuq minn Lm250,000 – Jagħlqu fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana *- 3 Envelope Procedure*

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-19 ta' April, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/PC3/2/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *distribution transformers*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Bid-bond ta' Lm10,000 għandu jintbagħat ma' l-offerta msemmija hawn fuq.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

Offerti li ma jkollhomx magħhom id-dettalji u/jew kampjuni tekniċi relevanti meta jkunu mitluba fl-ispeċifikazzjoni jistgħu ma jiġux ikkunsidrati.

Il-formoli kollha ta' l-offerti/kwotazzjonijiet u dokumenti relatati kollha jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Enemalta, Bini ta' l-Amministrazzjoni Ċentrali, il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

L-1 ta' April, 2005

Category E – Estimated above Lm250,000 – Closing at Contracts Department, Floriana - 3 Envelope Procedure

Sealed tenders will be received at Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 19th April, 2005, for:–

E/E/T/PC3/2/2005. Period contract for the supply of distribution transformers

A fee of Lm25 should be paid for each copy of this tender document.

A bid-bond of Lm10,000 is to be submitted with the above tender.

*Advertisements appearing for the first time

Offers unaccompanied by the relevant technical literature and/or sample, when so required in the specification, may not be considered.

All forms of tenders/quotations and all related documents may be obtained from Enemalta Corporation, Central Administration Building, il-Moll tal-Knisja, Marsa, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

1st April, 2005

KORPORAZZJONI GĦAL SERVIZZI TA' L-ILMA

Iċ-*Chief Executive*, Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, jgħarraf illi:–

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, l-4 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/20/2005. Pompi taħt l-art ta' ilma li jinħela u aċċessorji.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

Id-data ta' meta jintlaqgħu l-offerti ta' dan l-avviż ġiet estiża minn nhar it-Tnejn, il-21 ta' Marzu, 2005.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, il-15 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/27/2005. Kiri ta' *backactor/trencher* għal *wastewater unit*.

WATER SERVICES CORPORATION

The Chief Executive, Water Services Corporation, notifies that:–

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Monday, 4th April, 2005 for:-

Advt.No.WSC/T/20/2005. Submersible wastewater pumps and fittings.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

The closing date for the receipt of offers for this tender has been extended from Monday, 21st March 2005.

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Friday, 15th April, 2005 for:-

Advt. No. WSC/T/27/2005. Hire of a backactor/trencher for wastewater unit.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Avviż Nru. WSC/T/28/2005. *Reinstatement* ta' fetħiet f' toroq wara xogħlijiet magħmula mill-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma.

Advt. No. WSC/T/28/2005. Reinstatement of openings in roads following works undertaken by the Water Services Corporation.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm15 will be charged for each tender document.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-26 ta' April, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 26th April, 2005 for:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/26/2005. *Manholes* u *frames* tal-ħadid fondut.

Advt. No. CT/WSC/T/26/2005. Cast iron manholes and frames.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm15 will be charged for each tender document.

Id-data ta' l-għeluq ta' dan l-avviż reġagħet ġiet estiża mit-Tlieta, id-19 ta' April, 2005.

The closing datefor this tender is being extended once more from Tuesday, 19th April, 2005.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Erbgħa, is-27 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Wednesday, 27th April, 2005 for:-

*Avviż Nru. WSC/T/30/2005. Kiri ta' *bowser* għat-tbattil tal-fossa fil-Baħrija.

*Advt. No. WSC/T/30/2005. Hire of bowser for the emptying of Baħrija cesspit.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Friday, 29th April, 2005 for:-

*Avviż Nru. WSC/T/29/2005. *Sidewalk stopcock covers.*

*Advt. No. WSC/T/29/2005. Sidewalk stopcock covers.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

*Advertisements appearing for the first time

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mill-*Cash Office,* Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Ħal Luqa, u aktar informazzjoni dwar il-kundizzjonijiet ta' dawn l-offerti jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tal-Kuntratti u *Purchasing*, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 05, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Forms of tenders may be obtained from the Cash Office, Water Services Corporation, Luqa, and further information regarding the conditions of these tenders may be obtained from the Contracts and Purchasing Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 05, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

L-1 ta' April, 2005

1st April, 2005

FORZI ARMATI TA' MALTA

Il-Kmandant, Forzi Armati ta' Malta, jgħarraf illi:–

Sa nofsinhar ta' nhar it-Tlieta, il-5 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

AFM Avviż Nru. 9/05. Provvista ta' vannijiet kummerċjali – Forzi Armati ta' Malta.

AFM Avviż Nru. 10/05. Provvista ta' *helmets* militari – Forzi Armati ta' Malta.

Sa nofsinhar ta' nhar it-Tlieta, is-26 ta' April, 2005, fl-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

AFM Avviż Nru. 11/05. Provvista u twaħħil ta' *profiled metal doors, expanded metal, security grills* u twieqi ta' l-aluminju ġewwa uffiċini u mħażen tal-Forzi Armati ta' Malta ġewwa *Safi Barracks,* Ħal Safi.

Il-formoli ta' l-offerti u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn is-7.00 a.m. u l-4.00 p.m.

L-1 ta' April, 2005

ARMED FORCES OF MALTA

The Commander, Armed Forces of Malta, notifies that:–

Sealed tenders will be received by the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, up to noon of Tuesday, 5th April, 2005, for:–

AFM Advt. No. 9/05. Supply of commercial vans – Armed Forces of Malta.

AFM Advt. No. 10/05. Supply of military helmets - Armed Forces of Malta.

Sealed tenders will be received by the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, up to noon of Tuesday, 26th April, 2005, for:–

\AFM Advt. No. 11/05. Supply and fixing of profiled metal doors, expanded metal security grills and aluminiumwindows at Armed Forces of Malta's offices and stores at Safi Barracks, Safi.

Forms of tenders and further information may be obtained from the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, during any working day between 7.00 a.m and 4.00 p.m.

1st April, 2005

DIPARTIMENT TAL-BINI U TISWIJA TA' DJAR

Id-Direttur tal-Bini u Tiswija ta' Djar jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-8 ta' April, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. 423. Provvista ta' servizzi ta' *quantity surveying* f'91, Triq il-Merkanti, Valletta.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Il-formoli ta' l-offerti u aktar informazzjoni jistgħu jinkisbu mit-Taqsima ta' l-*Accounts* u *Procurement,* Dipartiment tal-Bini u Tiswija tad-Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi OC, Sta Venera, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Id-dokumenti ta' l-offerti jistgħu jitniżżlu wkoll minn www.mfss.gov.mt jew www.welfare.gov.mt.

L-1 ta' April, 2005

DEPARTMENT OF HOUSING CONSTRUCTION AND MAINTENANCE

The Director of Housing Construction and Maintenance notifies that:-

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Friday, 8th April, 2005 for:–

Advt. No. 423. Provision of quantity surveying services at 91, Triq il-Merkanti, Valletta.

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

Forms of tenders and further information may be obtained from the Accounts and Procurement Section, Department of Housing Construction and Maintenance, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi OC, Sta. Venera on any working day between 8.30 a.m. and noon.

The tender documents may also be downloaded from www.mfss.gov.mt or www.welfare.gov.mt.

1st April, 2005

AWTORITÀ MALTIJA DWAR IT-TRASPORT

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-12 ta' April, 2005 fil-kaxxa ta' l-offerti fid-Direttorat tan-*Network Infrastructure* (Direttorat tat-Toroq), Triq Sa Maison, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. 3. Titjib u xogħlijiet ta' tiswija fil-karreġjata tat-toroq prinċipali - Reġjun tat-Tramuntana.

Avviż Nru. 4. Titjib u xogħlijiet ta' tiswija fil-karreġjata tat-toroq prinċipali - Reġjun tan-Nofsinhar.

Avviż Nru. 5. Titjib u xogħlijiet ta' tiswija fil-karreġjata tat-toroq prinċipali - Reġjun tal-Lvant.

Avviż Nru. 6. Titjib u xogħlijiet ta' tiswija fil-karreġjata tat-toroq prinċipali - Reġjun tal-Punent.

Avviż Nru. 7. Titjib u xogħlijiet ta' tiswija fil-karreġjata tat-toroq prinċipali - Reġjun Ċentrali.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mid-Direttorat tan-*Network Infrastructure* f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar bil-ħlas ta' Lm50.00.

L-1 ta' April, 2005

THE MALTA TRANSPORT AUTHORITY

The Chairman notifies that:-

Sealed tenders will be received in the tender box at the Network Infrastructure Directorate (Roads Directorate), Triq Sa Maison, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 12th April, 2005, for:-

Advt. No. 3. Upgrading and repair works to carriage ways on main roads - North Region.

Advt. No. 4. Upgrading and repair works to carriage ways on main roads - South Region.

Advt. No. 5. Upgrading and repair works to carriage ways on main roads - East Region.

Advt. No. 6. Upgrading and repair works to carriage ways on main roads - West Region.

Advt. No. 7. Upgrading and repair works to carriage ways on main roads - Central Region.

Forms of tender document may be obtained from the Network Infrastructure Directorate on any working day between 8.30 a.m. and noon at a fee of Lm50.00.

1st April, 2005

AWTORITÀ MARITTIMA TA' MALTA

Iċ-*Chairman,* Awtorità Marittima ta' Malta, jgħarraf illi s-sottomissjonijiet kollha għax-xogħlijiet li ġejjin ġew rifjutati u qed issir sejħa ġdida għall-offerti.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-19 ta' April, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlagħu offerti magħluqin bid-dokumenti kollha meħtieġa, għax-xogħlijiet li ġejjin:-

Xogħlijiet interni ta' tlestija fl-inħawi ta' l-uffiċċji fiċ-Ċentru għall-Kummerċ Marittimu (offerta bi tliet *envelopes).*

Għandu jithallas dritt ta' Lm70 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Kopji tad-dokument ta' l-offerta jistgħu jinkisbu mill-Awtorità Marittima ta' Malta fid-Dipartiment ta' Proġetti Kapitali, Uffiċċju Korporattiv, Marina Pinto, Valletta VLT 01, matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

L-1 ta' April, 2005

MALTA MARITIME AUTHORITY

The Chairman, Malta Maritime Authority, notifies that all the submissions for the following works have been rejected and a fresh call for tenders is being made.

Sealed tenders complete will all the required documents shall be submitted to the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana up to 10.00 a.m. of Tuesday, 19th April 2005, for the following works:-

Internal finishing works of office areas at the Maritime Trade Centre (three-envelope tender).

A fee of Lm70 will be charged for each copy of the tender document.

Copies of the tender document can be collected from the Offices of the Malta Maritime Authority at Capital Projects Department, Corporate Office, Marina Pinto, Valletta VLT 01, during office hours.

1st April, 2005

DIVIŻJONI TA' L-EDUKAZZJONI

Id-Direttur ta' l-Edukazzjoni jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' April, 2005, fil-Kaxxa ta' l-Offerti f'Kamra 144, Diviżjoni ta' l-Edukazzjoni, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. PS 05/2005. Xiri ta' *New Abacus - Shape Space and Measure Reception, Reception Workbook 1, Reception Workbook 2, Reception Workbook 3, Mental Warm-Up Activities Reception, Activity Book Reception, Teacher'' Book Reception and Teachers' Cards Reception* għall-Iskejjel Primarji 2005/2006.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 ma' kull dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. PS 06/2005. Xiri ta' *New Abacus - Infant Simmering Activities, Shape Space and Measure Number 1, Number 1 Workbook 1, Number 1 Workbook 2, Number 1 Workbook 3, Mental Warm-Up Activities Number 1, Activity Book 1, Assessment Book 1, Teachers' Book 1, Teachers' Cards 1 and Homework 1* għall-Iskejjel Primarji 2005/2006.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 ma' kull dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. PS 07/2005. Xiri ta' *New Abacus - Shape Space and Measure 2, Number 2 Workbook 1, Number 2 Workbook 2, Number 2 Workbook 3, Number 2 Textbook, Homework 2 and Numeracy Support Book 2* għall-Iskejjel Primarji 2005/2006.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 ma' kull dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. PS 08/2005. Xiri ta' *New Abacus - Homework 3, Shape Data and Measure, Number 4 Textbook 1, Activity Book 3, Assessment Book 3, Teachers' Book 3, Teachers' Cards 3, Challenge Book 3, Numeracy Support Book 3, Answer Book 3* għall-Iskejjel Primarji 2005/2006.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 ma' kull dokument ta' l-offerta.

L-offerti għandhom isiru fuq il-formola preskritta li, flimkien mal-kundizzjonijiet relattivi u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu fuq applikazzjoni mit-Taqsima tal-*Procurement*, Kamra 144 tad-Diviżjoni ta' l-Edukazzjoni, il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u l-11.30 a.m.

L-1 ta' April, 2005

EDUCATION DIVISION

The Director General of Education notifies that:-

Sealed tenders should be deposited in the Tender Box at Room 144, Education Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday, 22nd April, 2005, for:-

Advt. No. PS 05/2005. Purchase of New Abacus - Shape Space and Measure Reception, Reception Workbook 1, Reception Workbook 2, Reception Workbook 3, Mental Warm-Up Activities Reception, Activity Book Reception, Teacher's Book Reception and Teachers' Cards Reception for Primary Schools 2005/2006.

A payment of Lm10 is to be effected on collection of the tender document.

Advt. No. PS 06/2005. Purchase of New Abacus - Infant Simmering Activities, Shape Space and Measure Number 1, Number 1 Workbook 1, Number 1 Workbook 2, Number 1 Workbook 3, Mental Warm-Up Activities Number 1, Activity Book 1, Assessment Book 1, Teachers' Book 1, Teachers' Cards 1 and Homework 1 for Primary Schools 2005/2006.

A payment of Lm10 is to be effected on collection of the tender document.

Advt. No. PS 07/2005. Purchase of New Abacus - Shape Space and Measure 2, Number 2 Workbook 1, Number 2 Workbook 2, Number 2 Workbook 3, Number 2 Textbook, Homework 2 and Numeracy Support Book 2 for Primary Schools 2005/2006.

A payment of Lm10 is to be effected on collection of the tender document.

Advt. No. PS 08/2005. Purchase of New Abacus - Homework 3, Shape Data and Measure, Number 4 Textbook 1, Activity Book 3, Assessment Book 3, Teachers' Book 3, Teachers' Cards 3, Challenge Book 3, Numeracy Support Book 3, Answer Book 3 for Primary Schools 2005/2006.

A payment of Lm10 is to be effected on collection of the tender document.

Offers should be made on the prescribed form which, together with the relative conditions and other documents, are obtained on application from the Procurement Section, Room 144 of the Education Division, Floriana, on any working day between 8.30 a.m. and 11.30 a.m.

1st April, 2005

MINISTERU GĦALL-KOMPETITTIVITÀ U L-KOMUNIKAZZJONI

Id-Direttur Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Kompetittività u l-Komunikazzjoni jgħarraf illi:

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' April, 2005 jintlaqgħu offerti magħluqin fil-kaxxa ta' l-offerti fl-uffiċċju tat-Taqsima ta' l-Amministrazzjoni u Riżorsi Umani fid-Dipartiment tas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Kompetittività u l-Komunikazzjoni, Fafner House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, għal:-

Avviż Nru. 3/2005. Bejgħ *tale quale* ta' vettura waħda mill-Ministeru għall-Kompetittività u l-Komunikazzjoni.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-26 ta' April, 2005 jintlaqgħu offerti magħluqin fil-kaxxa ta' l-offerti fl-uffiċċju tat-Taqsima ta' l-Amministrazzjoni u Riżorsi Umani fid-Dipartiment tas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Kompetittività u l-Komunikazzjoni, Fafner House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, għal:-

Avviż Nru. 4/2005. Kiri ta' magna tal-*mailing* lid-Dipartiment tas-Servizzi Korporattivi tal-Ministeru għall-Kompetittività u l-Komunikazzjoni.

Dokumenti ta' l-offerta u tagħrif ieħor jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Kompetittività u l-Komunikazzjoni, Fafner House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda.

Kumpanniji interessati jew individwi huma mitluba biex jikkuntattjaw lid-Dipartiment tas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Kompetittività u l-Komunikazzjoni, Fafner House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda (att: Ms Helen Sceberras Brownrigg) fuq numri tat-telefon 246891/247478 għal aktar dettalji.

L-1 ta' April, 2005

MINISTRY FOR COMPETITIVENESS AND COMMUNICTIONS

The Director Corporate Services, Ministry for Competitiveness and Communications, notifies that:-

Sealed tenders will be received in the tender box in the office of the Administration and Human Resources Section at the Department of Corporate Services, Ministry for Competitiveness and Communications, Fafner House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, up to 10.00 a.m. on Friday, 22nd April, 2005, for:

Advt. No. 3/2005. Sale tale quale of one vehicle by the Ministry for Competitiveness and Communications.

Sealed tenders will be received in the tender box in the office of the Administration and Human Resources Section at the Department of Corporate Services, Ministry for Competitiveness and Communications, Fafner House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 26th April, 2005, for:

Advt. No. 4/2005. Hire/lease of a mailing machine to the Department of Corporate Services of the Ministry for Competitiveness and Communications.

Tender forms and further information may be obtained from the Department of Corporate Services, Ministry for Competitiveness and Communications, Fafner House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda.

Interested firms or individuals are requested to contact the Department of Corporate Services, Ministry for Competitiveness and Communications, Fafner House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda (att: Ms Helen Sceberras Brownrigg) on telephone numbers 246891/247478 for further details.

1st April, 2005

FONDAZZJONI TAL-KON-KATIDRAL TA' SAN ĠWANN

Sa nofsinhar ta' nhar it-Tnejn, il-11 ta' April 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin fil-Fondazzjoni tal-Kon-Katidral ta' San Ġwann, għal xogħlijiet ta' dekorazzjoni fuq ġewwa u tiswija ta' *membrane* kontra l-ilma tas-saqaf fl-*Annexe* tal-Kon-Katidral ta' San Ġwann f'Valletta.

Il-formoli ta' l-offerta jistgħu jinkisbu mill-Fondazzjoni tal-Kon-Katidral ta' San Ġwann, Triq San Ġwann, Valletta, fuq ħlas ta' Lm20 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

ST JOHN'S CO-CATHEDRAL FOUNDATION

Sealed tenders will be received at St John's Co-Cathedral Foundation up to noon of Monday, 11th April 2005, for internal decoration works and repairs to roof waterproofing membrane at St John's Co-Cathedral Annexe in Valletta.

Tender forms may be obtained from the St John's Co-Cathedral Foundation, Triq San Ġwann, Valletta, on payment of a fee of Lm20 for every copy of tender document.

L-offerti għandhom jiġu indirizzati lil Dott. Claude Busuttil, Segretarju Eżekuttiv, fl-indirizz imsemmi hawn fuq.

Aktar tagħrif jista' jinkiseb minn Dott. Marc A. Bonello, TBA periti, Numru tat-Telefon 2149 8532, *Email*: marc.bonello@tbaperiti.com.

L-1 ta' April, 2005

Tenders should be addressed to Dr Claude Busuttil, Executive Secretary, at the above mentioned address.

Further information may be obtained from Dr Marc A. Bonello, TBA periti, Telephone Number 2149 8532, Email: marc.bonello@tbaperiti.com.

1st April, 2005

WASTESERV MALTA LTD.

Iċ-*Chief Executive Officer,* WasteServ Malta Ltd, jgħarraf illi:–

Sa nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, it-8 ta' April, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin fil-WasteServ Malta Ltd, Phoenix Building, Triq il-Ferrovija, Santa Venera, għal:–

Avviż Nru. WSM/014/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' servizzi ta' *analytical testing*.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu flimkien ma' aktar tagħrif meħtieġ mill-uffiċċju msemmi hawn fuq f'kull ġurnata tax-xogħol bejn id-9.00 a.m. u nofsinhar.

L-1 ta' April, 2005

WASTESERV MALTA LTD.

The Chief Executive Officer, WasteServ Malta Ltd, notifies that:–

Sealed tenders will be received at the offices of WasteServ Malta Ltd at Phoenix Building, Old Railway Track, Santa Venera, by not later than noon on Friday, 8th April, 2005, for:–

Advt. No. WSM/014/2005. Period contract for the provision of analytical testing services.

A fee of Lm20 will be charged for each tender document.

Forms of tenders may be obtained together with any further information required from the above-mentioned office on any working day between 9.00 a.m. and noon.

1st April, 2005

MINISTERU GĦAL GĦAWDEX

Id-Direttur Proġetti u Żvilupp, fil-Ministeru għal Għawdex jgħarraf illi:–

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, il-15 ta' April, 2005 fil-Ministeru għal Għawdex, Taqsima tat-Teżor, ir-Rabat, Għawdex, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. BCS/Q 4/05. Kiri ta' luzzu jew lanċa għad-Dipartiment Proġetti u Żvilupp, Ministeru għal Għawdex.

L-offerti għandhom isiru fuq il-formoli preskritti li, flimkien mal-kundizzjonijiet relattivi, jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tat-Teżor, Ministeru għal Għawdex, ir-Rabat, Għawdex, f'kull ġurnata tax-xogħol waqt il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

L-1 ta' April, 2005

MINISTRY FOR GOZO

The Director, Projects and Development, Ministry for Gozo notifies that:-

Sealed tenders will be received at the Ministry for Gozo, Treasury Section, Victoria, Gozo, by not later than 11.00 a.m. of Friday, 15th April 2005, for:-

Advt. No. BCS/Q 4/05. Hire of luzzu/boat for the Department of Projects and Development, Ministry for Gozo.

Tenders should be drawn out on the prescribed forms which, together with the relative conditions, can be obtained from the Treasury Section, Ministry for Gozo, Victoria, Gozo, on any working day during office hours.

1st April, 2005

SERVIZZI FARMAĊEWTIĊI TAL-GVERN

Id-Direttur, Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, jgħarraf illi:-

Sad-9.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, il-21 ta' April, 2005, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Kwot. Nru. E0163. *PDS G5/0 round bodied 16mm double needle.*
Kwot. Nru. E0164. *Sodium citrate.*
Kwot. Nru. E0165. *Universal 'Y' probe.*
Kwot. Nru. E0166. *Double cone straight connectors 7-10/7-10.*
Kwot. Nru. E0167. *Rae preformed endotracheal tube,* daqs *6.5mm.*
Kwot. Nru. E0168. *Long bipolar diathermy bayonet-forceps.*
Kwot. Nru. E0169. *High frequency cord.*
Kwot. Nru. E0170. *Poliglecaprone 25 suture (monocryl).*
Kwot. Nru. E0171. *Foctal heart detector.*
Kwot. Nru. E0172. *Reddy mix PCR master mix.*
Kwot. Nru. E0173. *Coagulating electrode.*

Il-kwotazzjonijiet kollha msemmija hawn fuq jistgħu jinkisbu minn fuq http://www.health.gov.mt/gps/quot.htm.

Aktar informazzjoni dwar il-kwantitajiet u kondizzjonijiet ta' dawn il-kwotazzjonijiet jistgħu jinkisbu mis-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Guardamangia, bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar.

L-1 ta' April, 2005

GOVERNMENT PHARMACEUTICAL SERVICES

The Director, Government Pharmaceutical Services, notifies that:-

Sealed quotations will be received up to 9.00 a.m. of Thursday, 21st April, 2005, for:-

Quot. No. E0163. PDS G5/0 round bodied 16mm double needle.
Quot. No. E0164. Sodium citrate.
Quot. No. E0165. Universal 'Y' probe.
Quot. No. E0166. Double cone straight connectors 7-10/7-10.
Quot. No. E0167. Rae preformed endotracheal tube, size 6.5mm.
Quot. No. E0168. Long bipolar diathermy bayonet-forceps.
Quot. No. E0169. High frequency cord.
Quot. No. E0170. Poliglecaprone 25 suture (monocryl).
Quot. No. E0171. Foctal heart detector.
Quot. No. E0172. Reddy mix PCR master mix.
Quot. No. E0173. Coagulating electrode.

All quotations listed above can be downloaded from http://www.health.gov.mt/gps/quot.htm.

Further information regarding the quantities and conditions of these quotations may be obtained from the Government Pharmaceutical Services, Guardamangia, between 8.00 a.m. and noon.

1st April, 2005

DIVIŻJONI TAS-SAĦĦA

Id-Direttur Ġenerali Saħħa jgħarraf illi:–

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-27 ta' April, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. 16/05. Servizz ta' kontroll ta' pesti fl-Isptar San Luqa u l-Isptar Karen Grech.

Din l-offerta ġiet estiża mill-Ġimgħa, il-11 ta' Marzu, 2005.

Il-formoli ta' l-offerta u aktar tagħrif dwar il-kondizzjonijiet ta' din l-offerta jinkisbu mid-Diviżjoni tas-Saħħa, Taqsima tal-Provvisti, Bini tas-Servizzi Mediċi, Pjazza San Luqa, Guardamangia, mit-8.00 a.m. san-12.30 p.m.

L-1 ta' April, 2005

HEALTH DIVISION

The Director General Health notifies that:-

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. of Wednesday, 27th April, 2005, for:-

Advt. No. 16/05. Pest control services at St Luke's Hospital and Karen Grech Hospital.

This tender has been extended from Friday, 11th March, 2005.

Forms of tender and further information regarding the conditions of this tender may be obtained from the Health Division, Supplies Section, Medical Stores Building, St. Luke's Square, Guardamangia, from 8.00 a.m. to 12.30 p.m.

1st April, 2005

SERVIZZI FARMAĊEWTIĊI TAL-GVERN

Id-Direttur tas-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Guardamangia jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, it-2 ta' Mejju, 2005 fil-Kaxxa ta' l-Offerti Nru. 2 (Kulur Kannella) jintlaqgħu offerti magħluqin għall-provvista ta':-

Avviż Nru. MST 275/05. *Silver sulphadiazine x 500g.*

Avviż Nru. MST 276/05. *Limb holders.*

Avviż Nru. MST 277/05. *Hydrogen peroxide 6%.*

Avviż Nru. MST 278/05. *Tolnaftate solution.*

Avviż Nru. MST 279/05. *Basiliximab 20mg vials.*

Avviż Nru. MST 280/05. *Consumables for marquette monitor.*

Avviż Nru. MST 281/05. *Netolazone 5mg tablets.*

Avviż Nru. MST 282/05. *Oxybutinin hydrocholoride syrup.*

Avviż Nru. MST 283/05. *Digoxin antibodies.*

Avviż Nru. MST 284/05. *Consumables for datex - Ohmeda S3/S5 monitor.*

Avviż Nru. MST 285/05. *Trimethoprim and sulphamethoxazole oral suspension.*

Avviż Nru. MST 287/05. *Dapsone 100mg scored tablets.*

Avviż Nru. MST 288/05. *Consumables for Drager Julian Anaesthetic machine.*

Avviż Nru. MST 289/05. *Levodopa 100mg and benserazide 25mg disposable.*

Avviż Nru. MST 290/05. *Pimozide 4mg tablets.*

Avviż Nru. MST 291/05. *Clarithromycin 250mg tablets.*

Avviż Nru. MST 292/05. *Magnesium glycerophosphate 97.2mg tablets.*

Avviż Nru. MST 293/05. *Prolene W8761.*

Avviż Nru. MST 294/05. *Braided synthetic absorbable GO on 40mm.*

Avviż Nru. MST 295/05. *Wash bowls.*

Avviż Nru. MST 296/05. *Vigabatrin 500mg sachets.*

Avviż Nru. MST 306/05. *E. Coli kits* għall-ittestjar ta' l-ilma baħar.

Avviż Nru. MST 307/05. *Enterococci kits.*

Avviż Nru. EXMST 61/05. *Carbidopa 50mg and levodopa 200mg sinemet.*

L-offerti kollha msemmija hawn fuq tal-*Medical Stores* jistgħu jinkisbu minn fuq http://www.health.gov.mt/gps/mst.htm.

Aktar tagħrif jistgħu jinkisbu mis-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Pjazza San Luqa, Guardamangia, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

L-1 ta' April, 2005

GOVERNMENT PHARMACEUTICAL SERVICES

The Director, Government Pharmaceutical Services, Guardamangia notifies that:

Sealed tenders will be received in the Tender Box No. 2 (Colour Brown) up to 10.00 a.m. on Monday, 2nd May, 2005, for the supply of:-

Advt. No. MST 275/05. Silver sulphadiazine x 500g.

Advt. No. MST 276/05. Limb holders.

Advt. No. MST 277/05. Hydrogen peroxide 6%.

Advt. No. MST 278/05. Tolnaftate solution.

Advt. No. MST 279/05. Basiliximab 20mg vials.

Advt. No. MST 280/05. Consumables for marquette monitor.

Advt. No. MST 281/05. Netolazone 5mg tablets.

Advt. No. MST 282/05. Oxybutinin hydrocholoride syrup.

Advt. No. MST 283/05. Digoxin antibodies.

Advt. No. MST 284/05. Consumables for datex - Ohmeda S3/S5 monitor.

Advt. No. MST 285/05. Trimethoprim and sulphamethoxazole oral suspension.

Advt. No. MST 287/05. Dapsone 100mg scored tablets.

Advt. No. MST 288/05. Consumables for Drager Julian Anaesthetic machine.

Advt. No. MST 289/05. Levodopa 100mg and benserazide 25mg disposable.

Advt. No. MST 290/05. Pimozide 4mg tablets.

Advt. No. MST 291/05. Clarithromycin 250mg tablets.

Advt. No. MST 292/05. Magnesium glycerophosphate 97.2mg tablets.

Advt. No. MST 293/05. Prolene W8761.

Advt. No. MST 294/05. Braided synthetic absorbable GO on 40mm.

Advt. No. MST 295/05. Wash bowls.

Advt. No. MST 296/05. Vigabatrin 500mg sachets.

Advt. No. MST 306/05. E. Coli kits for sea water testing.

Advt. No. MST 307/05. Enterococci kits.

Advt. No. EXMST 61/05. Carbidopa 50mg and levodopa 200mg sinemet.

All the above Medical Stores Tenders can be downloaded from http://www.health.gov.mt/gps/mst.htm.

Further information may by obtained from the Government Pharmaceutical Services, Pjazza San Luqa, Guardamangia, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

1st April, 2005

KUNSILL LOKALI RABAT (MALTA)

Il-Kunsill Lokali Rabat (Malta) jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-3 ta' Mejju 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin, għal:-

Avviż Nru. RLC T0042/2005. Żamma u manutenzjoni ta' *Soft Area* - (1)
Għajn Qajjet, Għajn Klieb, Raba' Nemel.

Avviż Nru. RLC T0043/2005. Żamma u manutenzjoni ta' *Soft Area* - (2)
Tal-Virtù, Triq Vincenzo Ciappara, Triq S. Piju V, *Flats* ta' Għeriexem.

Avviż Nru. RLC T0044/2005. Żamma u manutenzjoni ta' *Soft Area* - (3)
Triq Santa Rita, Ta' Qasgħa, Għar Barka, Taċ-Chakly.

Avviż Nru. RLC T0045/2005. Żamma u manutenzjoni ta' *Soft Area* - (4)
Triq Rudolph Saliba.

Avviż Nru. RLC T0046/2005. Żamma u manutenzjoni tal-Ġnien Pubbliku f'Misraħ San Duminku.

Avviż Nru. RLC T0047/2005. Żamma u ndafa tal-latrina ta' Triq Santa Rita.

Avviż Nru. RLC T0048/2005. Provvista ta' konkos.

Avviż Nru. RLC T0049/2005. Kuntratt perjodiku għat-traqqigħ fir-Rabat.

Avviż Nru. RLC T0050/2005. Kuntratt perjodiku għall-kisi mill-ġdid ta' toroq fir-Rabat.

Dokumenti jistgħu jinġabru mill-Uffiċċji Amministrattivi tal-Kunsill Lokali Rabat, 8, Triq l-Isptar, Rabat, għall-ħlas ta' Lm15 għal kull dokument ta' l-offerta, mit-Tnejn sal-Ġimgħa, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Il-Kunsill iżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

L-1 ta' April, 2005

RABAT (MALTA) LOCAL COUNCIL

The Rabat (Malta) Local Council notifies that:-

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. of Tuesday, 3rd May 2005, for:-

Advt. No. RLC T0042/2005. Upkeep and maintenance of Soft Area - (1)
Għajn Qajjet, Għajn Klieb, Raba' Nemel.

Advt. No. RLC T0043/2005. Upkeep and maintenance of Soft Area - (2)
Tal-Virtù, Triq Vincenzo Ciappara, Triq S. Piju V, Għeriexem Flats.

Advt. No. RLC T0044/2005. Upkeep and maintenance of Soft Area - (3)
Triq Santa Rita, Ta' Qasgħa, Għar Barka, Taċ-Chakly.

Advt. No. RLC T0045/2005. Upkeep and maintenance of Soft Area - (4)
Triq Rudolph Saliba.

Advt. No. RLC T0046/2005. Upkeep and maintenance of public garden at Misraħ San Duminku.

Advt. No. RLC T0047/2005. Upkeep and cleaning of public convenience at Triq Santa Rita.

Advt. No. RLC T0048/2005. Supply of concrete.

Advt. No. RLC T0049/2005. Period contract for patching at Rabat.

Advt. No. RLC T0050/2005. Period contract for resurfacing of roads at Rabat.

Tender documents may be collected from the Rabat Local Council's Administrative Offices, 8, Triq l-Isptar, Rabat, against a payment of Lm15 for each tender document from Monday to Friday between 8.30 a.m. and noon.

The Council reserves the right to refuse any tender, even the most advantageous one.

1st April, 2005

KUNSILL LOKALI ŻEBBUĠ (GĦAWDEX)

Il-Kunsill Lokali Żebbuġ (Għawdex) jgħarraf illi:-

Sa nofsinhar ta' nhar il-Ħamis, il-21 ta' April 2005, fl-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill, jintlaqgħu offerti magħluqin, għal:-

Avviż Nru. ZGLC 01/05-06. Ġbir ta' l-iskart domestiku u kummerċjali (bieb bieb) u provvista u tbattil ta' *skips on wheels* u *open skips*.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja tad-dokumenti ta' l-offerta.

Id-dokumenti ta' l-offerta u aktar tagħrif jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill fi Triq il-Knisja, iż-Żebbuġ. L-offerti jinfetħu quddiem il-pubbliku mad-data u l-ħin ta' l-għeluq.

Il-Kunsill jirriserva d-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

L-1 ta' April, 2005

ŻEBBUĠ (GOZO) LOCAL COUNCIL

The Żebbuġ (Gozo) Local Council notifies that:-

Sealed tenders will be received at the Council's Administrative Office up to noon of Thursday, 21st April 2005, for:-

Advt. No. ZGLC 01/05-06. Collection of domestic and commercial waste (door-to-door service) and provision and emptying of skips on wheels and open skips.

A fee of Lm30 should be paid for each copy of tender documents.

Tender documents and further information may be obtained from the Council's Administrative Office at Triq il-Knisja, Żebbuġ. Offers will be opened at the time of the closing date in the presence of the public.

The Council reserves the right to reject any offer even the most advantageous one.

1st April, 2005

AVVIŻI TAL-QORTI – *COURT NOTICES*

617

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta plc. ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 21 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tat-12 ta' Mejju, 2004, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-propjetà hawn taħt deskritta:

Il-fond magħruf bħala 'Amera House', fi Triq Ċensu Busuttil, Birkirkara, stmat li jiswa Lm70,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Di Carina Holdings Limited.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Guido Vella fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fl-1 ta' Ottubru, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri illum, it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on the 8th March, 2005 on the application of HSBC Bank Malta plc.; Tuesday 21st June 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 12th May, 2004, to be held in the Corridor of these Courts of the following property:

Tenement known as 'Amera House', fi Triq Ċensu Busuttil, Birkirkara, valued at Lm70,000.00c0.

The said property belongs to Di Carina Holdings Limited.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Guido Vella A&CE on the 1st day of October, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

618

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' Bank of Valletta p.l.c., ġie ffissat il-jum tal-Ħamis, 23 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ FL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tal-20 ta' April, 2004, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-propjetà hawn taħt deskritta:

L-appartament internament markat bin-numru 3, formanti parti minn blokk ta' appartamenti magħruf bħala "Citizens Court", fi Triq il-Granmastri, Marsascala, stmat li jiswa Lm30,000.00ċ0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Raymond u Sonia miżżewġin Psaila.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Mario Cassar fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fit- 30 ta' Settembru, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 8th March, 2005 on the application of Bank of Valletta p.l.c.; Thursday 23rd June, 2005 from 9.00 a.m to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 20th April, 2004, to be held in the Corridor of these Courts of the following property:

Apartment internally marked 3, forming part of a block of apartments known as "Citizens Court", in Grandmasters Street, Marsascala, valued at Lm30,000.00c0.

The said properties belong to Raymond and Sonia spouses Psaila.

N.B. The said properties will be sold as described in the report sworn to by Mario Cassar, A&CE, on the 30th September, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

619

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' HSBC Home Loans (Malta) Limited ġie ffissat il-jum tat- Tlieta 14 ta' Ġunju, 2005, mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tal-11 ta' Diċembru, 2003 li għandu jsir fil-KURIDUR TA' DAWN IL-QRATI tal-fond hawn taħt deskritt:-

Il-flat internament markat bin-numru 4, formanti parti minn blokk ta' flats magħruf bħala 'Rose Flats', fi Triq l-Imħallef George Schembri, Ħal Qormi, stmat li jiswa Lm40,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Lawrence Catania u Jennifer Agius.

L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-AIC Valerio Schembri fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fis-16 ta' April, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 8th March, 2005 on the application of HSBC Home Loans (Malta) Limited; Tuesday 14th June, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 11th December, 2003 to be held in the CORRIDOR OF THESE COURTS of the following property:-

Flat internally marked 4, forming part of a block of flats known as 'Rose Flats', in Triq l-Imħallef George Schembri, Qormi, valued at Lm40,000.00c0.

The said property belongs to Lawrence Catania and Jennifer Agius.

N.B. The said property will be sold as described in the report sworn to by Valerio Schembri A&CE on the 16th April, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

620

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' Bank of Valletta p.l.c. ġie ffissat il-jum tal-Ħamis 16 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet ta' l-14 ta' Awissu, 2003 li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-propjetà hawn taħt deskritta.

(A) L-emfitewsi temporanja għal perjodu rimanenti minn 25 sena li bdew jiddekorru mit-13 ta' Frar, 1979, tal-fond ġewwa St. Anne Square, Tas-Sliema, li tikkonsisti fi kiosk u porzjoni diviża ta' art tal-kejl ta' ċirka 152 metru kwadru, versu ċ-ċens annwu ta' Lm1,500.00c0 rivedibbli bl-awment ta' 10% kull terminu ta' 5 snin, liema kiosk u porzjoni diviża ta' art huwa llum komplessivament magħruf bħala 'Sant' Anna Cocktail Bar', stmat li jiswa Lm55,000.00c0;

(B) L-emfitewsi temporanja kif prorogata għal perjodu ta' 17-il sena mill- 20 ta' Diċembru, 1991, tal-fond f'Misraħ Sant' Anna, Tas-Sliema, li jikkonsisti fi kiosk u porzjoni diviża ta' art, li jinsab kantuniera bejn Tower Road u The Strand, versu ċ-ċens annwu ta' Lm1,500.00c0 rivedibbli bl-awment ta' 10% kull terminu ta' 5 snin, liema kiosk u porzjoni diviża ta' art huma llum okkupati komplessivament mill-fond magħruf bħala 'Magic Kiosk' u anke bħala 'Magic Cafè & Restaurant', stmat li jiswa Lm280,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Brittania Catering Company Limited.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Alan Saliba fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fis-6 ta' Awissu, 2003.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on the 8th March, 2005 on the application of Bank of Valletta p.l.c.; Thursday 16th June, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 14th August, 2003 to be held in the corridor of these Courts of the following property.

(A) The temporary empheteusis for the remaining period from 25 years commencing on 13th February 1979, of tenement known as 'Sant' Anna Cocktail Bar' situated in St. Anne Square, Sliema, consisting of a kiosk and a divided portion of land measuring superficially 152 square metres, being subject to the annual ground-rent of Lm1,500.00c0 revisable every 5 years at an increment of 10%, valued at Lm55,000.00c0.

(B) The extension of the temporary empheteusis for the period of 17 years commencing on 20th December 1991, of tenement known as 'Magic Cafè & Restaurant' and 'Magic Kiosk' situated in St. Anne Square, corner with Tower Road and The Strand, Sliema, consisting of a kiosk and a divided portion of land, being subject to the annual ground-rent of Lm1,500.00c0 revisable every 5 years at an increment of 10%, valued at Lm280,000.00c0.

The said property belongs to Brittania Catering Company Limited.

N.B. The said property will be sold as described in the report sworn to by Alan Saliba A&CE on the 6th August, 2003.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

621

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' Bank of Valletta p.l.c. ġie ffissat il-jum tal-Ħamis 16 ta' Ġunju, 2005, mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet ta' l-20 ta' Ġunju, 2003 li għandu jsir fil-KURIDUR TA' DAWN IL-QRATI tal-fond hawn taħt deskritt:-

Il-fond jismu "Villa Scicluna", fi Triq il-Gudja, Ħal Għaxaq, stmat li tiswa Lm160,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Anthony u Catherine konjugi Scicluna.

N.B. L-imsemmija proprjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-AIC Alan Saliba fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fl-1 ta' Settembru, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 8th March, 2005 on the application of Bank of Valletta p.l.c.; Thursday 16th June, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 20th June, 2003 to be held in the CORRIDOR OF THESE COURTS of the following property:-

Tenement known as "Villa Scicluna", in Gudja Road, Għaxaq, valued at Lm160,000.00c0.

The said property belongs to Anthony and Catherine spouses Scicluna.

N.B. The said property will be sold as described in the report sworn to by Alan Saliba A&CE on the 1st September, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

622

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fl-1 ta' Frar, 2005 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c. ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 17 ta' Mejju, 2005, mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tat-3 ta' Ġunju, 2003 li għandu jsir fil-KURIDUR TA' DAWN IL-QRATI tal-fond hawn taħt deskritt:-

Il-fond magħruf bħala 'Saints Bar' gia' magħruf bħala 'Vince Plays', fi triq ġdida li tagħti għal Triq Notabile, l-Imrieħel, stmat li jiswa Lm39,500.00c0.

Il-garaxx sottopost għall-msemmi 'Saints Bar' magħruf bħala 'Mula Garage', fi triq ġdida li tagħti għal Triq Notabile, Imrieħel, stmat li tiswa Lm28,000.00c0.

L-imsemmija propjetajiet jappartjenu lil Helmuth u Josette konjugi Farrugia.

L-imsemmija propjetajiet jinbiegħu bħalma ġew deskritti mill-AIC Anthony Cassar fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fis-16 ta' Settembru, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-18 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 1st February, 2005 on the application of HSBC Bank Malta p.l.c.; Tuesday 17th May, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 3rd June, 2003 to be held in the CORRIDOR OF THESE COURTS of the following properties:-

Tenement known as 'Saints Bar' already known as 'Vince Plays', new street in Notabile Road, Mrieħel, valued at Lm39,500.00c0.

Garage known as 'Mula Garage', underlying the said tenement 'Saints Bar', new street in Notabile Road, Mrieħel, valued at Lm28,000.00c0.

The said properties belong to Helmuth and Josette spouses Farrugia.

N.B. The said tenements will be sold as described in the report sworn to by Anthony Cassar A&CE on the 16th September, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 18th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

623

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c., ġie ffissat il-jum tal-Ħamis 2 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ FL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tat-8 ta' April, 2003, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-propjetà hawn taħt deskritta:

Il-fond bin-numru 10, Saqqajja Hill, ir-Rabat, Malta, b'aċċess ieħor markat bin-numru 2, f'Rampart Walk; inkluża l-plot adjaċenti tal-kejl superfiċjali ta' ċirka 144.5 metri kwadri, markata bin-numru 9, f'Saqqajja Hill, ir-Rabat kif soġġett għaċ-ċens annwu u perpetwu ta' Lm50.00c0, stmat li jiswa komplessivament Lm140,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Emanuel u Anna miżżewġin Portelli.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Frederick C. Doublet fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fl-24 ta' Settembru, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri illum it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 8th March, 2005 on the application of HSBC Bank Malta p.l.c.; Thursday 2nd June, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 8th April, 2003, to be held in the Corridor of these Courts of the following property:

Tenement number 10, Saqqajja Hill, Rabat, Malta, with another entrance marked with number 2, in Rampart Walk including the adjacent plot number 9 in Saqqaja Hill, Rabat, being subject to the annual and perpetual ground-rent of Lm50.00c0, valued at Lm140,000.00c0.

The said properties belong to Emanuel and Anna spouses Portelli.

N.B. The said properties will be sold as described in the report sworn to by Frederick C. Doublet A&CE on the 24th September, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

624

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fil-11 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' BANK OF VALLETTA P.L.C. ġie ffissat il-jum tal-Ħamis 23 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet ta' l-20 ta' Frar, 2003 li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taħt deskritt.

Il-flat internament markat bin-numru 4, formanti parti minn blokk ta' appartamenti numerat 37, Triq ix-Xatt, Tas-Sliema, stmat li jiswa Lm65,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Josette Spiteri.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Joseph Ellul Vincenti fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fit-12 ta' Ottubru, 2001.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on the 11th March, 2005 on the application of BANK OF VALLETTA P.L.C., Thursday 23rd June, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 20th February, 2003 to be held in the corridor of these Courts of the following property.

Flat internally marked 4, forming part of a block of apartments numbered 37, Sea Front, Sliema, valued at Lm65,000.00c0.

The said tenement is the property of Josette Spiteri.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Joseph Ellul Vincenti A&CE on the 12th October, 2001.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

625

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fil-11 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' BANK OF VALLETTA P.L.C. ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 21 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet ta' l-20 ta' Frar, 2003 li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taħt deskritt.

1. Il-flat internament markat bin-numru 1, formanti parti minn blokk ta' flats numerat 37, f'Tignè Sea Front, Tas-Sliema, stmat li jiswa Lm60,000.00c0.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Joseph Ellul Vincenti fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fit-12 ta' Ottubru, 2001.

2. Il-fond numru 36A, f'Tignè Sea Front, Tas-Sliema, stmat li jiswa Lm125,000.00c0.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Joseph M. Jaccarini fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fl-1 ta' Awissu, 2003.

L-imsemmija propjetajiet jappartjenu lil Joseph u Maria Carmela miżżewġin Pace.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on the 11th March, 2005 on the application of BANK OF VALLETTA P.L.C., Tuesday 21st June, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 20th February, 2003 to be held in the corridor of these Courts of the following property.

1. Flat internally marked 1, forming part of a block of flats numbered 37, Tignè Sea Front, Sliema, valued at Lm60,000.00c0.

N.B. The said tenements will be sold as described in the report sworn to by Joseph Ellul Vincenti A&CE on the 12th day of October, 2001.

2. Tenement numbered 36A, Tignè Sea Front, Sliema, valued at Lm125,000.00c0.

N.B. The said tenements will be sold as described in the report sworn to by Joseph M. Jaccarini A&CE on the 1st day of August, 2003.

The said property belongs to Joseph and Maria Carmela spouses Pace.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

626

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' BANK OF VALLETTA P.L.C. ġie ffissat il-jum tal-Ħamis 9 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet ta' l-20 ta' Frar, 2003 li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taħt deskritt.

Il-flat internament markat bin-numru 5, formanti parti minn blokk ta' appartamenti numerat 37, Triq ix-Xatt, Tas-Sliema, stmat li jiswa Lm160,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Vivienne Scicluna.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Renè Buttigieg fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fit-13 ta' Ġunju, 2003

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on the 8th March, 2005 on the application of BANK OF VALLETTA P.L.C., Thursday 9th June, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 20th February, 2003 to be held in the corridor of these Courts of the following property.

Flat internally marked 5, forming part of a block of apartments numbered 37, Tigne Sea Front, Sliema, valued at Lm160,000.00c0.

The said tenement is the property of Vivienne Scicluna.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Renè Buttigieg A&CE on the 13th June, 2003.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

627

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' BANK OF VALLETTA P.L.C. ġie ffissat il-jum tal-Ħamis 2 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tas-17 ta' Jannar, 2003 li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taħt deskritt.

Il-flat internament markat bin-numru 1, formanti parti minn blokk ta' appartamenti jismu 'Fawwara Buildings', fi Triq Ġużè Fava, Tas-Sliema, stmat li jiswa Lm250,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Josette Limited.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Joseph Ellul Vincenti fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fid-29 ta' Mejju, 2003.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on the 8th March, 2005 on the application of BANK OF VALLETTA P.L.C., Thursday 2nd June, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 17th January, 2003 to be held in the corridor of these Courts of the following property.

Flat internally marked 1, forming part of a block of apartments known as 'Fawwara Buildings', Ġużè Fava Street, Sliema, valued at Lm250,000.00c0.

The said tenement is the property of Josette Limited.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Joseph Ellul Vincenti A&CE on the 29th May, 2003.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

628

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c. et. ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 14 ta' Ġunju, 2005, mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet ta' l-24 ta' April, 2002 li għandu jsir fil-KURIDUR TA' DAWN IL-QRATI tal-fond hawn taħt deskritt:-

L-utile dominium temporanju għaż-żmien li fadal mill-perjodu oriġinali ta' 50 sena li bdew jiddekorru fit-8 ta' Frar, 1977, u prorogabbli għal żewġ perjodi oħra ta' 50 sena 'l wieħed, tad-dar inkluż il-garaxx u kamra oħra sottoposti u formanti parti integrali magħha, mingħajr numru uffiċjali li ġġib l-isem 'Pace Decelis' gia' jisimha 'Montana', fi Triq l-Inkurunazzjoni 1975, il-Mosta, kif soġġetta għaċ-ċens annwu u rivedibbli ta' Lm75.00c0, stmat li jiswa Lm150,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Emmanuel Pace u Connie Pace Decelis.

L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-AIC Renè Buttigieg fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fis-26 ta' Settembru, 2002.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 8th March, 2005 on the application of HSBC Bank Malta p.l.c. et.; Tuesday 14th June, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 24th April, 2002 to be held in the CORRIDOR OF THESE COURTS of the following property:-

The temporary utile dominium for the remaining period from the 50 years commencing on the 8th February, 1977, that can be extended for two other period of 50 years each, of house, including its underlying garage and basement room, known as 'Pace Decelis', already known as 'Montana', in Triq l-Inkurunazzjoni 1975, Mosta, being subject to its revisable ground-rent of Lm75.00C0, valued at Lm150,000.00c0.

The said property belongs to Emmanuel Pace and Connie Pace Decelis.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Renè Buttigieg A&CE on the 26th September, 2002.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

629

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fil-31 ta' Jannar, 2005 fuq rikors tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 31 ta' Mejju, 2005, mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tal-11 ta' Mejju, 1997 li għandu jsir fil-KURIDUR TA' DAWN IL-QRATI tal-fond hawn taħt deskritt:-

Il-fond magħruf bħala 'Casa Bianchi', fi Triq il-Blanzuni, kantuniera ma' Triq Sagħtrija, Ħ'Attard stmat li jiswa Lm140,500.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Alfred Bianchi.

L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-AIC Frederick C. Doublet fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fl-10 ta' Jannar, 2005.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-18 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 31st January, 2005 on the application of Commissioner of Inland Revenue; Tuesday 31st May, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 11th May, 1997 to be held in the CORRIDOR OF THESE COURTS of the following property:-

Tenement known as 'Casa Bianchi', in Triq il-Blanzuni, cornered with Triq Sagħtrija, Attard, valued at Lm140,500.00c0.

The said property belongs to Alfred Bianchi.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Frederick C. Doublet A&CE on the 10th January, 2005.

Registry of the Superior Courts, this 18th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

630

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla fil-31 ta' Jannar, 2005 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c., ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 10 ta' Mejju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ FL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tal-31 ta' Mejju, 2004, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-propjetà hawn taħt deskritta:

Il-garaxx immarkat mhux uffiċjalment bin-numru 2, magħruf bħala 'Jamar Garage', Triq Prince Albert, il-Marsa, stmat li jiswa Lm72,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Jason Mifsud.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Alan Saliba fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fit-2 ta' Awissu, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri illum it-18 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 31st January, 2005 on the application of HSBC Bank Malta p.l.c.; Tuesday 10th May, 2005 twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 31st May, 2004, to be held in the Corridor of these Courts of the following property:

Garage unofficially number 2, known as 'Jamar Garage', Prince Albert Street, Marsa, valued at Lm72,000.00c0.

The said properties belong to Jason Mifsud.

N.B. The said properties will be sold as described in the report sworn to by Alan Saliba A&CE on the 2nd August, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 18th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

631

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' Bank of Valletta p.l.c., ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 21 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ FL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tal-25 ta' Ġunju, 2004, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-propjetà hawn taħt deskritta:

Il-kumpless bla numru già magħruf bħala 'Price Club', fi Triq il-Wied, Birkirkara, illum konsistenti f'diversi binjiet, kif soġġett għaċ-ċens annwu u perpetwu komplessiv ta' Lm110.00c0, stmat li jiswa komplessivament Lm2,383,054.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Price Club (Birkirkara) Limited.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Renato La Ferla fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fl-10 ta' Settembru, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri illum it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 8th March, 2005 on the application of Bank of Valletta p.l.c.; Tuesday 21st June, 2005 twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 25th June, 2004, to be held in the Corridor of these Courts of the following property:

Unnumbered complex formerly known as 'Price Club', in Valley Road, Birkirkara, consisting of various developments, being subject to the annual and perpetual ground-rent of Lm110.00c0, valued at Lm2,383,054.00c0.

The said properties belong to Price Club (Birkirkara) Limited.

N.B. The said properties will be sold as described in the report sworn to by Renato La Ferla A&CE on the 10th September, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

632

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla fil-11 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c., ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 21 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ FL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tal-25 ta' Ġunju, 2004, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-propjetà hawn taħt deskritta:

Il-fond markat bin-numru 1, magħruf bħala 'Altair', De Paule Avenue, Ħ'Attard, inkluż il-garaxx kontigwu, kif soġġett għaċ-ċens annwu u perpetwu ta' Lm16.65c0, stmat li jiswa Lm96,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Paul and Mary miżżewġin Gauci.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. David Pace fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fis-7 ta' Ottubru, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri illum it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 11th March, 2005 on the application of HSBC Bank Malta p.l.c.; Tuesday 21st June, 2005, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 25th June, 2004, to be held in the Corridor of these Courts of the following property:

Tenement number 1, known as 'Altair', De Paule Avenue, Attard, including its intercommunicated garage, as being subject to the annual and perpetual ground-rent of Lm16.65c0, valued at Lm96,000.00c0.

The said properties belong to Paul and Mary spouses Gauci.

N.B. The said properties will be sold as described in the report sworn to by David Pace A&CE on the 7th October, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

633

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fil-31 ta' Jannar, 2005 fuq rikors ta' Bank of Valletta p.l.c. ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 31 ta' Mejju, 2005, mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tat-13 ta' Awissu, 2004 li għandu jsir fil-KURIDUR TA' DAWN IL-QRATI tal-fond hawn taħt deskritt:-

Il-fond numru 29 gia' markat 35B, fi Triq ir-Redentur, Ħaż-Żebbuġ, kif soġġett għaċ-ċens annwu u perpetwu ta' Lm0.42c0, stmat li tiswa Lm18,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Joseph Zerafa.

L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-AIC Alan Saliba fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fis-16 ta' Diċembru, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-18 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 31st January, 2005 on the application of Bank of Valletta p.l.c.; Tuesday 31st May, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 13th August, 2004 to be held in the CORRIDOR OF THESE COURTS of the following property:-

Tenement number 29 already marked 35B, in Redeemer Street, Żebbuġ, as being subject to the annual and perpetual ground-rent of Lm0.42c0 , valued at Lm18,000.00c0.

The said property belongs to Joseph Zerafa.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Alan Saliba A&CE on the 16th December, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 18th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

634

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla fit-8 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c., ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 14 ta' Ġunju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ FL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tal-31 ta' Mejju, 2004, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-propjetajiet hawn taħt deskritti:

Il-fond bin-numru 19, magħruf bħala 'Noel', f'St. Anthony Street, Marsascala, kif soġġett għaċ-ċens annwu u perpetwu ta' Lm720.00c0, stmat li jiswa Lm60,000.00c0.

Il-fond bin-numru 68, magħruf bħala 'Sun Vale Haven', fi Triq il-Buttar, Marsascala, stmat li jiswa Lm22,500.00c0.

L-imsemmija propjetajiet jappartjenu lil Christopher u Jayne miżżewġin Farrugia.

N.B. L-imsemmija propjetajiet jinbiegħu bħalma ġew deskritti mill-A.I.C. Godwin P Abela fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fid-29 ta' Lulju, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri illum it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 8th March, 2005 on the application of HSBC Bank Malta p.l.c.; Tuesday 14th June, 2005 twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 31st May, 2004, to be held in the Corridor of these Courts of the following properties:

Tenement number 19, known as 'Noel' in St. Anthony Street, Marsascala, being subject to the annual and perpetual ground-rent of Lm720.00c0, valued at Lm60,000.00c0.

Tenement number 68, known as 'Sun Vale Haven' in Triq il-Buttar, Marsascala, valued at Lm22,500.00c0.

The said properties belong to Christopher and Jayne spouses Farrugia.

N.B. The said properties will be sold as described in the report sworn to by Godwin P. Abela A&CE on the 29th July, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

635

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fil-31 ta' Jannar, 2005 fuq rikors ta' HSBC Home Loans (Malta) Limited ġie ffissat il-jum tal- Ħamis 12 ta' Mejju, 2005, mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tal-15 ta' Novembru, 2004 li għandu jsir fil-KURIDUR TA' DAWN IL-QRATI tal-fond hawn taħt deskritt:-

L-Utile Dominium Temporanju għaż-żmien li fadal mill-konċessjoni emfitewtika oriġinali ta' 150 sena li bdew jiddekorru mid-9 ta' Novembru, 1963, tal-villa bla numru u bla isem eretta fuq plot 164 formanti parti mit-territorju magħruf bħala 'Il-Wied ta' Għajn Żejtuna', fil-kontrada magħrufa bħala 'Mellieħa Bay Garden Estate' sive 'Santa Marija Estate', fil-limiti tal-Mellieħa, kif soġġetta għaċ-ċens annwu u temporanju ta' Lm50.00c0, stmata li tiswa Lm500,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Karl u Audrey konjugi Azzopardi.

L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-AIC Mario Cassar fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fl-20 ta' Jannar, 2005.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-18 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 31st January, 2005 on the application of HSBC Home Loans (Malta) Limited; Thursday 12th May, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 15th November, 2004 to be held in the CORRIDOR OF THESE COURTS of the following property:-

The temporary utile dominium for the remaining period from 150 years commencing on the 9th November, 1963, of unnumbered villa without name, erected on plot 164 of lands known as 'Il-Wied ta' Għajn Żejtuna' in the district known as 'Mellieħa Bay Garden Estate' sive 'Santa Marija Estate', in the limits of Mellieħa, as being subject to the annual and temporary ground-rent of Lm50.00c0, valued at Lm500,000.00c0.

The said property belongs to Karl and Audrey spouses Azzopardi.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Mario Cassar A&CE on the 20th January, 2005.

Registry of the Superior Courts, this 18th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

636

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fil-31 ta' Jannar, 2005 fuq rikors ta' Emmanuel Ellul et. ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 17 ta' Mejju, 2005, mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tad-29 ta' Ottubru, 2004 li għandu jsir fil-KURIDUR TA' DAWN IL-QRATI tal-fond hawn taħt deskritt:-

Maħżen markat bin-numru 18, fi Triq Ħal Dwin, Ħaż-Żebbuġ, stmat li tiswa Lm72,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Industrial Abrasive Supplies Limtied.

L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-AIC Alan Saliba fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fis-26 ta' Jannar, 2005.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-18 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 31st January, 2005 on the application of Emmanuel Ellul et.; Tuesday 17th May, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 29th October, 2004 to be held in the CORRIDOR OF THESE COURTS of the following property:-

Store marked with number 18, in Triq Ħal Dwin, Żebbuġ, valued at Lm72,000.00c0.

The said property belongs to Industrial Abrasive Supplies Limited.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Alan Saliba A&CE on the 26th January, 2005.

Registry of the Superior Courts, this 18th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

637

IKUN jaf kulħadd illi b'digriet tat-13 ta' Ottubru, 2004 mogħti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla, din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt biex isservi ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap. 12).

Fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Fl-atti tas-Subasta Numru 80/2002 fl-ismijiet:-

Rosario Cortis

vs

Mario Cini

Imħallef: Onor. Dott. Gino Camilleri, LL.D.

Il-Qorti,

Wara li rat il-liberazzjoni tal-Ħamis, 20 ta' Novembru, 2003 favur ta' Rosario Cortis bil-prezz ta' Lm100.00ċ0 għal propjetà hawn taħt imsemmija li tappartjeni lil Mario u Phyllis konjugi Cini, u ċioe:

Il-fond numru 34, bl-isem "Cluster House", fi Blokk B, Binja Qlejgħa, Mtarfa, limiti tar-Rabat, stmat li jiswa Lm26,000.00ċ0.

Billi fiż-żmien stabbilit mill-liġi Victor Spiteri kiser il-kwindena u offra Lm200.00ċ0 għall-propjetà fuq imsemmija.

Rat l-Atti tas-Subasta numru 80/2002:

Bili il-liberatarja Carlene Spiteri naqset li tgħaddi għad-depożitu;

Terġa' tiddekreta u tagħżel għall-bejgħ bl-irkant u l-aħħar liberazzjoni tal-fond hawn fuq imsemmi, il-jum tal-Ħamis, 26 ta' Mejju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar fil-kuridur ta' dawn il-Qrati

Tordna li b'dan id-digriet jiġu notifikati l-kreditur eżekutant, id-debitur eżekutat, il-liberitarju u dak li offra l-aħħar.

Reġistru tal- Qorti Superjuri, illum, it-22 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the 13th October, 2004 given by the First Hall Civil Court, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to article 187(3) of the Code of Organization and Civil Procedure (Chapter 12).

In the First Hall of the Civil Court

In the records of Judicial Sale by Auction No.: 80/2002 in the names:

Rosario Cortis

vs

Mario Cini

Honourable Dr. Gino Camilleri, LL.D.

The Court,

Following the Adjudication of Thursday 20th November, 2003 in favour of Rosario Cortis for the price of Lm100.00c0 for the under-mentioned property belonging to Mario an Phyllis spouses Cini, namely:

Tenement number 34, known as "Cluster House", situated in Block B, Binja Qlejgha, Mtarfa limits of Rabat, valued at Lm26,000.00c0.

Whereas Victor Spiteri interrupted the fifteen-day statutory time-limit by entering a bid of Lm200.00c0 for the said property.

Having seen Judicial Acts number 80/2002;

Whereas Carlene Spiteri has failed to lodge the amount with which said property was adjudicated in her favour;

The Court therefore decrees and re-appoints Thursday the 26th day of May, 2005, between 9.00 a.m. and noon as the date for the Final Sale by Auction of the aforementioned immovable, which sale is to be held in the Corridor of these Courts.

The Court hereby orders that a copy of the decree be served on the debtors, the execution creditor, the purchaser and the last bidder.

Registry of the Superior Courts, today, the 22nd day of March, 2005

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

638

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fl-24 ta' Novembru 2004, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali preżentata fl-24 ta' Awissu 2004, (5012/2004) fl-ismijiet Bank of Valletta p.l.c. vs Joseph Sciberras ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fl-24 ta' Awissu 2004, lil Joseph Sciberras, is-soċjetà Bank of Valletta p.l.c. tinterpellak sabiex fi żmien jumejn tħallas is-somma ta' tlett elef, seba' mija u wieħed u sittin lira Maltija u tnejn u tletin ċenteżmu (Lm3,761.32) bilanċ għad-debitu fil-Loan Accounts tiegħu mal-Bank of Valletta p.l.c. flimkien ma' l-imgħaxijiet ulterjuri mill-1 ta' April 2004, sad-data ta' l-effettiv pagament.

Is-soċjetà mittenti tavżak illi jekk tonqos hija se tkun kostretta tipproċedi kontra tiegħek skond il-liġi.

Soċjetà mittenti: Bank of Valletta p.l.c. (C 2833)
173, St. Christopher Street, Valletta.

Intimat: Joseph Sciberras (ID 233476M)
Flat 5, 240, Triq il-Kbira, Ħaż-Żabbar
jew 14, Triq Apap Bologna, Marsascala.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 24th November 2004, in the records of the judicial letter filed on the 24th August 2004, (5012/2004) in the names Bank of Valletta p.l.c. vs Joseph Sciberras ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Cap. 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) on the 24th August 2004, against Joseph Sciberras, the company Bank of Valletta p.l.c. called upon the respondent so that within two days he pays the sum of three thousand seven hundred and sixty one Maltese liri and thirty two cents (Lm3,761.32) balance of debt in his Loan Accounts with the Bank of Valletta p.l.c. together with further interests from the 1st April 2004, till the date of effective payment.

The interpellant company warns you that if you fail they shall be constrained to proceed against you according to law.

Interpellant company: Bank of Valletta p.l.c. (C 2833)
173, St. Christopher Street, Valletta.

Respondent: Joseph Sciberras (ID 233476M)
Flat 5, 240, Main Street, Żabbar
or 14, Apap Bologna Street, Marsascala.

Registry of the Court of Magistrates (Malta) today 29th March 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunal

639

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fid-19 ta' Jannar 2005, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali numru 1449/04 fl-ismijiet HSBC Bank Malta p.l.c. (C 3177) vs BC Oilfield Supplies Ltd (C 26045) ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tas-soċjetà intimata a tenur ta' l-Artikolu 187(5) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrali (Malta) fil-15 ta' Marzu 2004, lil BC Oilfield Services Ltd, Suite 1, 53A, Balzan Valley, Ħal Balzan, is-soċjetà HSBC Bank Malta p.l.c. ta' 116, Archbishop Street, Valletta, tinterpellak sabiex fi żmien jumejn inti tħallas is-somma ta' elf erba' mija sitta u tletin lira Maltija u ħamsa u sittin ċenteżmu (Lm1,436.65) oltre l-imgħaxijiet legali fis-sena mid-data tal-preżenti ittra sad-data tal-pagament effettiv minnek dovuti fuq Loan Account bin-numru 027-0655838-340.

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 19th January 2005, in the records of the judicial letter number 1449/04 in the names HSBC Bank Malta p.l.c. (C 3177) vs BC Oilfield Supplies Ltd (C 26045) ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(5) of Chapter 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) on the 15th March 2004, against BC Oilfield Services Ltd Suite 1, 53A, Balzan Valley, Balzan, the company HSBC Bank Malta p.l.c. of 116, Archbishop Street, Valletta calls upon you so that within two days you pay the sum of one thousand four hundred and thirty six Maltese liri and sixty five cents (Lm1,436.65) besides legal interests per annum from the date of the present letter till the date of effective payment due by you on Loan Account with number 027-0655838-340.

Sabiex jiġu evitati spejjeż inutili tal-Qorti, jekk il-ħlas tad-dejn fiż-żmien hawn fuq indikat m'huwiex possibbli u teħtieġ żmien itwal għall-ħlas b'rati mensili, inti tista' tammetti d-dejn tiegħek mal-Bank permezz ta' att notarili. Jekk tingħażel din it-triq inti mitlub illi fi żmien ħmistax-il ġurnata mid-data ta' din l-ittra tavża lill-Bank u tqabbad Nutar.

Din l-ittra sservi biex tinterrompi l-preskrizzjoni, u għalhekk hija rikjesta mil-liġi ai termini ta' l-Artikolu 2128 tal-Kodiċi Ċivili (Kap. 16 tal-Liġijiet ta' Malta).

Fin-nuqqas jittieħdu passi bil-Qorti kontra tiegħek mingħajr ebda pre-avviż ieħor.

Tant biex tagħraf tirregola ruħek.

Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

In order to avoid useless Court expenses, if the payment of the debt within the time above indicated is not possible and you require longer time for payment by monthly instalments, you can admit your debt with the Bank by means of a notarial deed. If you choose this course of action you are asked so that within fifteen days from the date of this letter you inform the Bank and appoint a Notary.

This letter shall serve to interrupt prescription and is thus required by law in terms of Article 2128 of the Civil Code (Chapter 16 of the Laws of Malta).

Failing which Court action will be taken against you without any other prior notice.

So much so that you may know how to regulate yourselves.

With costs.

Registry of the Court of Magistrates (Malta) today 29th March 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

640

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fis-17 ta' Frar 2005, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali ppreżentata fis-27 ta' Diċembru 2004, (4349/04) fl-ismijiet Bank of Valletta p.l.c. vs Carousel Company Limited ordnat illi l-ittra uffiċjali hawn taħt riprodotta tiġi notifikata lis-soċjetà intimata bil-pubblikazzjoni a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili

lIlum, 27 ta' Diċembru 2004

Lil Carousel Company Limited

Bil-preżenti s-soċjetà Bank of Valletta p.l.c. tinterpellak sabiex fi żmien jumejn tħallas is-somma ta' disgħin elf, erba' mija u tlieta u sittin Lira Maltija u sitta u sebgħin ċenteżmu (Lm90,463.76) bilanċ għad-debitu fl-"Overdraft Account" tiegħek mal-Bank of Valletta p.l.c. flimkien ma' l-imgħaxijiet ulterjuri mill-1 ta' Ottubru 2004, sad-data ta' l-effettiv pagament.

Is-soċjetà mittenti tavżak illi jekk tonqos hija se tkun kostretta tipproċedi kontra tiegħek skond il-liġi.

Soċjetà mittenti: Bank of Valletta p.l.c. (C 2833)
173, St. Christopher Street,
Valletta.

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 17th February 2005 in the records of the judicial letter filed on the 27th December 2004 (4349/04) in the names Bank of Valletta p.l.c. vs Carousel Company Limited ordered that the judicial letter hereunder reproduced be notified upon the respondent by publication in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

In the First Hall Civil Court

Today, 27th December 2004

To Carousel Company Limited

By the present the company Bank of Valletta p.l.c. calls upon you so that within two days you pay the sum of ninety thousand, four hundred and sixty three Maltese Liri and seventy six cents (Lm90,463.76) balance of debt in your "Overdraft Account" with the Bank of Valletta p.l.c. together with further interests from the 1st October 2004, till the date of effective payment.

The interpellant company warns you that if you fail they shall be constrained to proceed against you according to law.

Interpellant company: Bank of Valetta p.l.c. (C 2833)
173, St. Christopher Street,
Valletta.

Soċjetà Intimata: Carousel Company Limited (C 11475)

Carousel Buildings, Moroni Street, Gżira.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, 28 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Respondent company: Carousel Company Limited (C 11475)

Carousel Buildings, Moroni Street, Gżira.

Registry of the Superior Courts, today, 28th March 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

641

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili (Sezzjoni tal-Familja) permezz ta' digriet mogħti fit-28 ta' Frar 2005, fl-atti taċ-Ċitazzjoni numru 1376/98 RCP, Nygaard Christian Jan vs Nygaard Carmen diff. 28 ta' April 2005, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

It is hereby notified that the Civil Court (Family Section) by means of a decree given on the 28th February 2005, in the records of the Writ of Summons number 1376/98 RCP, Nygaard Christian Jan vs Nygaard Carmen put off 28th April 2005, ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

Permezz ta' rikors ippreżentat fl-24 ta' Jannar 2005 fil-Qorti Ċivili (Sezzjoni tal-Familja) Ċit. Numru 1376/98 RCP, Nygaard Christian Jan vs Nygaard Carmen Diff. 28 ta' April 2005, ir-rikorrenti Carmen Nygaard, esponiet bir-rispett;

By means of an application filed on the 24th January 2005,in the Civil Court (Family Section) Writ of Summons Number 1376/98 RCP, Nygaard Christian Jan vs Nygaard Carmen Put off. 28th April 2005, the applicant Carmen Nygaard, pleaded with respect;

Illi il-kontendenti qegħdin jipproċedu kontra xulxin għal separazzjoni personali.

That the parties are proceeding against each other for personal separation.

Illi fl-aħħar ta' Marzu tas-sena 2000, il-konvenut vjolentement u klandestinament ħa l-vettura ordinarjament użata mill-konvenuta, ċioè l-vettura tal-marka Golf GVD bin-numru tar-reġistrazzjoni CAD 418 u poġġieha f'post mhux magħruf lill-konvenuta, iżda magħruf lill-Kummissarju tal-Pulizija.

That at the end of March of the year 2000, the defendant violently and clandestinely took the vehicle normally used by the defendant, that is the vehicle of the type Golf GVD bearing registration number CAD 418 and put in a place unknown to the defendant but known to the Commissioner of Police.

Illi skond ma rriżulta wkoll lill-konvenuta, l-attur ikkanċella l-liċenza ta' l-imsemmija vettura u rritorna l-pjanċi tal-vettura CAD 418.

That as also results to the defendant, the plaintiff cancelled the license of the said vehicle and returned the plates of the vehicle CAD 418.

Illi l-imsemmija vettura nxtrat mill-konjugi matul il-kors taż-żwieġ tagħhom lil xulxin, senjatament fid-19 ta' April 1996 u ġiet ffinanzjata in parte bi tpartit mal-vettura parafernali tal-konvenuta, iżda ġiet reġistrata u liċenzata f'isem l-attur.

That the said vehicle was bought by the spouses during the course of their marriage, to be precise on the 19th April 1996 and was financed in part by exchanging it with the vehicle which was the paraphernal property of the defendant, but was registered and licensed in the name of the plaintiff.

Illi l-esponenti hija llum impjegata u minħabba l-esiġenzi tax-xogħol tagħha jkollha bżonn frekwenti ta' l-użu tal-vettura tagħha. Di più, l-esponenti għandha l-kura u kustodja ta' bintha minuri illi għandha disa' snin u l-użu ta' l-imsemmija vettura tagħha huwa essenzjali biex il-minuri tiġi trasportata mill-iskola għal għand oħt l-esponenti u mbagħad lura għad-dar, meta l-konvenuta tkun qiegħda taħdem. Illi l-użu ta' l-esponenti tal-vettura tagħha hija għalhekk essenzjali għall-ħtiġiet tal-familja.

That the applicant is today employed and due to the exigencies of her work she frequently requires the use of her car. Furthermore, the applicant has the care and custody of her minor daughter who is nine years old and the use of the said vehicle is essential in order that the minor be transported from school to the sister of applicant and back home, when the defendant is at work. That the use by the applicant of her vehicle is thus essential for the family needs.

Illi l-kunsens ta' l-attur huwa meħtieġ sabiex l-esponenti mill-ġdid tibda tagħmel użu mill-vettura tagħha.

Għaldaqstant l-esponenti titlob bir-rispett illi dina l-Onorabbli Qorti jogħġobha previja okkorrendo dikjarazzjoni illi l-użu mill-esponenti tal-vettura fuq imsemmija, VW Golf, numru ta' Reġistrazzjoni CAD 418 huwa fl-interess tal-familja tal-kontendenti konjugi Nygaard, tawtorizza lill-esponenti sabiex waħedha u mingħajr l-intervent, parteċepazzjoni tal-konvenut żewġha, hija tikseb il-pussess ta' l-istess vettura billi tieħu tali vettura mill-pussess tal-persuni, sallum injoti, illi preżentement għandhom il-pussess ta' tali vettura u sabiex, ukoll waħedha u tagħmel u tikkompleta dawk il-formalitajiet neċessarji skond il-Liġi sabiex l-imsemmja vettura tkun liċenzata u reġistrata għall-użu regolari fit-triq u tawtorizza lill-istess esponenti tagħmel użu mill-istess vettura u dana kollu għalkemm, u dan taħt dawk il-kondizzjonijiet illi dina l-istess Onorabbli Qorti jogħġobha timponi.

Notifika: Jan Nygaard ta' 18, Flat 2, Triq San Girgor, Sliema.

Il-kawża Ċit. Numru 1376/98 RCP fl-ismijiet Christian Jan Nygaard vs Carmen Nygaard differita għat-28 ta' April 2005, fid-9.00 a.m.

Reġistru tal-Qrati Ċivili (Sezzjoni tal-Familja), illum, 28 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

That the consent of the plaintiff is necessary in order that the applicant start to use her vehicle anew.

Thus the applicant prays with respect that this Honourable Court saving the necessary declaration that use by the applicant of the vehicle above mentioned, VW Golf Registration number CAD 418, is in the interest of the family of contending spouses Nygaard, authorize the applicant so that alone and without the intervention, and participation of the defendant her husband, she obtains possession of the same vehicle by taking such vehicle from the possession of the persons, unknown to this day who presently have the possession of this vehicle and so that alone she carries out and completes the necessary formalities according to Law so that the said vehicle be licensed and registered for regular use and to authorize the applicant to make use of the same vehicle and all this and this under those conditions that this Honourable Court deems fit to impose.

Notify: Jan Nygaard of 18, Flat 2, San Girgor Street, Sliema.

The cause Writ of Summons Number 1376/98 RCP in the names Christian Jan Nygaard vs Carmen Nygaard has been put off to the 28th April 2005, at 9.00 a.m.

Registry of the Civil Courts (Family Section), today, 28th March 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

642

Ikun jaf kulħadd illi permezz ta' digriet mogħti fit-28 ta' Frar 2005, fl-atti taċ-Ċitazzjoni numru 525/99RCP Carmen Nygaard vs Jan Nygaard Diff. 28/04/05 ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' rikors ippreżentat fil-Qorti Ċivili (Sezzjoni Familja) fit-12 ta' Ottubru 2004, Ċit. Numru RCP 525/99, Carmen Nygaard vs Jan Nygaard, Diff. 11/11/2004, ir-rikorrenti esponiet reverentement;

Illi l-kawża ta' separazzjoni fl-ismijiet premessi tinsab differita għall-eżami tar-rapport tal-Perit Legali Dottor Noel Bartolo.

Illi għalkemm l-istadju tal-provi f'din il-kawża ngħalaq l-esponenti qiegħda tippreżenta kontestwalment nota b'seba' (7) dokumenti illi l-esponenti tixtieq tippreżenta, bl-awtorizzazzjoni ta' dina l-Onorabbli Qorti illi huma:

DOK NOD 1 – Renewal Notice tal-karozza Porsche tal-

It is hereby notified that by means of a decree given on the 28th February 2005 in the records of the Writ of Summons number 525/99 RCP Carmen Nygaard vs Jan Nygaard put off 28/04/05 ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3)of Chapter 12.

By means of an application filed in the Civil Court (Family Section) on the 12th October 2004, Writ of Summons Number RCP 525/99, Carmen Nygaard vs Jan Nygaard, Put off 11/11/2004 the applicant pleaded with respect;

That the cause of separation in the names premised is put off for examination of the report by the Legal referee Dr Noel Bartolo.

That although the stage of the gathering of proof in this cause is closed the applicant is filing a note with seven (7) documents that the applicant wishes to file, with the authorization of this Honourable Court which are:

DOC NOD 1 – Renewal Notice of the car Porsche of the

konvenut. Dan id-dokument ġie fil-pussess ta' l-attriċi reċentement u qiegħda tiġi esebita bħala prova tal-fatt illi l-konvenut għalkemm kellu użu tal-karozza lussuża għalih ħa fil-pussess tiegħu l-karozza Volkwagen komuni.

DOK NOD 2 – Kopja ta' e-mail mibgħuta riċentement lill-konvenut illi tindika illi l-konvenut għandu xi dgħajsa illi l-eżistena tagħha ma ssemmietx minnu u ma kinetx magħrufa lill-attriċi.

DOK NOD 3 – Kopja ta' l-ittra mibgħuta mill-konsulent legali tal-konvenut lill-Avukat Dott. Joseph Zammit Tabone fejn il-konvenut jaċċetta li sar self lilu tas-somma ta' Lm4,000. L-eżistenza ta' dan is-self ġie spontanjament eskluż mill-Perit Legali. Dan id-dokument ġie fil-pussess ta' l-attriċi reċentement.

DOK NOD 4 – Valutazzjoni tad-dar konjugali magħmula fit-12 ta' Lulju 2004. Dan id-dokument qiegħed jiġi eżebit f'dan l-istadju għaliex jiddokumenta l-valur attwali ta' l-immobbili.

DOK NOD 5 – Kopja ta' ċertifikat tad-dħul tal-konvenut fis-sena 2003. Dan id-dokument ġie fil-pussess ta' l-attriċi riċentement. Jiġi rilevat illi l-konvenut ripetutament irrifjuta milli jippreżenta dokumentazzjoni dwar id-dħul tiegħu.

DOK NOD 6 – Kopja ta' kuntratt tat-28 ta' Marzu 1991 illi bih il-kontendenti biegħu lil terzi l-car-space sottostanti d-dar matrimonjali. L-iskop ta' din il-prova hija illi tiġi rettifikata lakuna fil-provi miġbura miż-żewġ kontendenti fis-sens illi huma ressqu prova dwar l-akkwisti ta' dan il-garage space iżda naqsu milli jġibu provi tal-bejgħ tiegħu b'mod illi ġustament fuq il-provi li kellu l-Perit Legali inkluda l-imsemmi garage space mal-kumplament tal-ġid komuni.

Illi l-esponenti tissottometti reverentement illi għandha tiġi ammessa tipproduċi d-dokumenti billi ma kinux (bl-eċċezzjoni tad-dokument NOD 6) fil-pussess tagħha qabel u għalhekk ma kinetx fi grad li tikkontratta r-reticenza u l-inkorrettezzi tax-xhieda tal-konvenut.

Għaldaqstant l-esponenti titlob bir-rispett illi dina l-Onorabbli Qorti jogħġobha tawtorizzaha tippreżenta d-dokumenti elenkati f'dan ir-rikors.

Notifika: Jan Nygaard, 18, Flat 2, Triq San Girgor, Sliema.

Il-kawża Ċitazzjoni Numru 525/99 RCP fl-ismijiet Carmen Nygaard vs Jan Nygaard tinsab differita għat-28 ta' April 2005, fid-9.00 a.m.

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni Familja) illum 28 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

defendant. This document came in the possession of the plaintiff recently and is being exhibited as a proof of the fact that although the defendant had the use of a luxurious car to himself he took into his possession an ordinary Volkswagen car.

DOC NOD 2 – Copy of e-mail sent recently to the defendant which indicated that the defendant has a boat which was not mentioned by him and was not know of by the plaintiff.

DOC NOD 3 – A copy of the letter sent by the legal consultant of the Defendant Advocate Dr Joseph Zammit Tabone whereby the defendant accepted that a loan had been made to him of the sum of Lm4,000. This document has come into the possession of the plaintiff recently.

DOC NOD 4 – A valuation of the conjugal home made on the 12th July 2004. This document is being exhibited at this stage because it documents the actual value of the immovable.

DOC NOD 5 – A copy of certificate of income of the defendant for the year 2003. This document came into the possession of plaintiff recently. It is pointed that the defendant repeatedly refused to file documentation regarding his income.

DOC NOD 6 – A copy of contract of the 28th March 1991 in virtue of which the parties sold to third parties the car-space underlying the matrimonial home. The scope of this proof is that the lacuna in the proof collected by both parties be rectified in the sense that they brought forward proof regarding the acquisition of this garage space but failed to bring proof regarding its sale in such a manner that rightly on the proof that the Legal Referee had he included the said garage space with the rest of the common wealth.

That the applicant submits reverently that she should be admitted to produce the documents as they were (with the exception of document NOD 6) in her possession before and thus she was not in the position to compare the default and mistakes of the evidence of the defendant.

Thus the applicant prays with respect that this Honourable Court authorizes her to present the documents listed in the application.

Notify: Jan Nygaard, 18, Flat 2, San Girgor Street, Sliema.

The case Writ of Summons Number 525/99 RCP in the names Carmen Nygaard vs Jan Nygaard has been put off to the 28th April 2005, at 9.00 a.m.

Registry of the Civil Courts (Family Section) today 28th March 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

643

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fid-29 ta' Ottubru 2004, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali ppreżentata fl-24 ta' Awissu 2004, fl-ismijiet Bank of Valletta p.l.c. vs John u Bridget miżżewġin Gatt ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimati a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fl-24 ta' Awissu 2004, lil John u Bridget miżżewġin Gatt, is-soċjetà Bank of Valletta p.l.c. interpellat lil intimati sabiex fi żmien jumejn iħallsu s-somma ta' erbat elef u erbgħa u tmenin Lira Maltija u tmienja u sebgħin ċenteżmu (Lm4,084.78) bilanċ għad-debitu fil-"Loan Account" tagħhom mal-Bank of Valletta p.l.c. flimkien ma' l-imgħaxijiet ulterjuri mill-1 ta' April 2004, sad-data ta' l-effettiv pagament.

Is-soċjetà mitenti tavżakom illi jekk tonqsu hija se tkun kostretta tipproċedi kontra tagħkom skond il-liġi.

Soċjetà Mittenti: Bank of Valletta p.l.c. (C2833)
173, St. Christopher Street,
Valletta.

Intimati: John u Bridget miżżewġin Gatt
(ID Numri 137465M u 363859M)
24/Arcadia, Triq is-Summien, Fgura.

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum, 28 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 29th October 2004, in the records of the judicial letter filed on the 24th August 2004, in the names Bank of Valletta p.l.c. vs John and Bridget spouses Gatt ordered the following publication for the purpose of service of the respondents in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) on the 24th August 2004, against John and Bridget spouses Gatt, the company Bank of Valletta p.l.c. called upon the respondents so that within two days they pay the sum of four thousand and eighty four Maltese liri and seventy eight cents (Lm4,084.78) balance of debt in their "Loan Account" with the Bank of Valletta p.l.c. together with further interests from the 1st April 2004, till the date of effective payment.

The interpellant company warns you that if you fail they shall proceed against you according to law.

Interpellant Company: Bank of Valletta p.l.c. (C 2833)
173, St. Christopher Street,
Valletta.

Respondents: John and Bridget spouses Gatt
(ID numbers 137465M and 363859M)
24/Arcadia, Is-Summien Street, Fgura.

Registry of the Court of Magistrates (Malta), today, 28th March 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

644

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fid-9 ta' Jannar 2005 fl-atti ta' l-ittra uffiċjali numru 3970/04 datata 19 ta' Novembru 2004, fl-ismijiet Kummissarju tat-Taxxa Fuq il-Valur Mizjud vs Antonio Pisani pro et noe ordnat illi l-istess ittra uffiċjali hawn fuq imsemmija tiġi notifikata lill-intimat permezz tal-pubblikazzjoni a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili

Illum 19 ta' Novembru 2004

Lil Antonio Pisani f'ismek personali kif ukoll bħala direttur għan-nom u in rappreżentanza tas-soċjetà Dreamland Bedding Co. Ltd.

Permezz tal-preżenti, il-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Miżjud, jinterpellak ai termini ta' l-Artikolu 59 ta' l-Att

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 9th January 2005, in the records of the judicial letter number 3970/04 dated 19th November 2004, in the names Commissioner for Value Added Tax vs Antonio Pisani pro et noe ordered that the respondent be notified with the same judicial letter above mentioned by means of publication in terms of Article 187(3) of Cap. 12.

In the First Hall Civil Court

Today 19th November 2004

To Antonio Pisani in his own name as well as director in the name and in representation of the company Dreamland Bedding Co. Ltd.

By the present, the Commissioner for Value Added Tax, calls upon you in terms of Article 59 of Act XXIII of 1998 so

XXIII ta' l-1998 sabiex fi żmien jumejn (2) min-notifika ta' dan l-att, thallas l-ammont ta' ħmistax-il elf, seba' mija u tletin lira Maltija u tmintax-il ċenteżmu (Lm15,730.18) rappreżentanti ammont dovut minnek pro et noe skond l-istess Att.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax skond dak l-att sad-data ta' l-effettiv pagament.

Din l-interpellanza qed issir għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi u partikolarment, iżda mhux esklussivament, sabiex tirrendi eżegwibbli t-titolu eżekuttiv li għandu l-istess Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Miżjud kontra tiegħek permezz ta' l-Avviż li ntbagħat lilek.

Fin-nuqqas, il-mittenti javżak li se jgħaddi sabiex jeżegwixxi l-imsemmi titolu eżekuttiv li hu għandu kontra tiegħek pro et noe permezz tal-mandati opportuni.

Tant biex tirregola ruħek u tagħraf timxi.

Mittenti: Centre Point Building, Ta' Paris Road, Birkirkara.

Notifika bl-Affissjoni: Lil Antonio Pisani pro et noe
u Pubblikazzjoni: "Villa Pisani", Triq l-Imdina, Ħal Balzan.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 29 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

that within two (2) days from the service of this act, you pay the amount of fifteen thousand, seven hundred and thirty Maltese liri and eighteen cents (Lm15,730.18) representing amount due by you pro et noe according to the same Act.

With costs and interest according to that act till the date of effective payment.

This calling is being made for all intents and purposes of law and particularly, but not exclusively, in order to render executable the executive title which the same Commissioner for Value Added Tax has against you in virtue of the Notice he has sent to you.

Failing which, the interpellant warns you that he shall pass to execute the said executive title he has against you pro et noe by means of the opportune warrants.

So much so that you may know how to regulate yourselves and to proceed.

Interpellant: Centre Point Building, Ta' Paris Road, Birkirkara.

Service by Posting: To Antonio Pisani pro et noe
and Publication: "Villa Pisani", Mdina Road, Balzan.

Registry of the Superior Courts, today 29th March 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

645

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tat-2 ta' Diċembru 2004, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Mobisle Communications Limited ta' Fra Diego Street, Marsa, ippreżentaw Talba, fis-26 ta' Awissu 2004, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Mario Camilleri ta' 27, Triq Gioacchino Navarro, l-Imsida, iħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' tliet mija u tmienja u għoxrin lira Maltija u tnejn u tmenin ċenteżmu (Lm328.82) liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax.

Il-kawża (Talba Numru 1657/04 PBC) hija differita għall-5 ta' Mejju 2005 fis-1.00 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 2 December 2004, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Mobisle Communications Limited of Fra Diego Street, Marsa, filed a Claim on the 26 August 2004 whereby they asked the Tribunal to condemn Mario Camilleri of 27, Triq Gioacchino Navarro, Msida, to pay the plaintiff company the sum of three hundred and twenty eight Maltese liri and eighty two cents (Lm328.82) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and interests.

The case (Claim Number 1657/04PBC) is put off to the 5 May 2005 at 1.00p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 29 March 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

646

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fit-22 ta' Frar 2005, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali ppreżentata fis-26 ta' Marzu 2004, Numru 1076/04 Il-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Miżjud vs Michael Delia ordnat illi l-ittra hawn taħt riprodotta tiġi notifikata lill-intimat bil-pubblikazzjoni a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Fil-Prim'Awla Qorti Ċivili

Lil: Michael Delia

Illum, 26 ta' Marzu 2004

Permezz tal-preżenti l-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Miżjud (V.A.T. Department, Birkirkara) filwaqt illi jagħmel riferenza għat-talba għal ħlas magħmula fil-15 ta' April 2003, jinterpellak sabiex fi żmien ġimgħa tħallas l-ammont ta' disat elef mija u għaxar liri Maltin u disgħa u sebgħin ċenteżmu (Lm9,110.79,0) rappreżentanti taxxa dovuta u mhux imħallsa.

Fin-nuqqas illi jsir dan il-ħlas fl-uffiċċju tal-mittenti fiż-żmien fuq stipulat, se jinħarġu mandati eżekuttivi kontra tiegħek mingħajr avviż ieħor.

Din l-intima qed issir għal finijiet u effetti kollha tal-liġi a tenur ta' l-Artikolu 59 ta' l-Att Numru XXIII ta' l-1998.

Ħallas ukoll l-ispejjeż tal-preżenti u bl-imgħax.

Intimat: 14, Perla Nera, Triq il-Btieti, Marsascala.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, 29 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 22nd February 2005, in the records of the judicial act filed on the 26th March 2004, Number 1076/04 the Commissioner for Value Added Tax vs Michael Delia ordered that the respondent be notified of the letter hereunder reproduced by means of publication in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

In the First Hall Civil Court

To: Michael Delia

Today, 26th March 2004

By the present the Commissioner for Value Added Tax (V.A.T. Department, Birkirkara) whilst referring to the demand for payment made on the 15th April 2003 calls upon you so that within a week you pay the amount of nine thousand one hundred and ten Maltese liri and seventy nine cents (Lm9,110.79.0) representing tax due and not paid.

In case that this payment is not made at the interpellant's office within the time stipulated, executive warrants shall be issued against you without prior notice.

This calling is being made for all intents and purposes of law in terms of Article 59 of Act Number XXIII of 1998.

Pay the expenses of the present and with interest.

Respondent: 14, Perla Nera, Btieti Street, Marsaskala.

Registry of the Superior Courts, today, 29th March 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

647

Ikun jaf kulħadd illi l-Prim Awla tal-Qorti Ċivili permezz ta' digriet mogħti fl-4 ta' Marzu 2005 fl-atti tar-rikors numru 943/04 TM ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimata a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' rikors ippreżentata fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili fit-2 ta' Diċembru 2004 , fl-ismijiet Maltacom plc kontra Brigitte-Anne Atwair (numru I.D. 379084M), is-soċjetà Kummerċjali Maltacom p.l.c. (C22334) esponiet bir-rispett;

Illi l-kawża fl-ismijiet Maltacom plc kontra Brigitte-Anne Atwair (Ċit. Numru 2914/97 RCP) ġiet deċiża minn din il-Qorti fl-24 ta' Novembru 1998 u fl-istess kawża l-konvenut kien ġie kkundannat iħallas lill-Maltacom plc is-somma ta'

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 4th March 2005 in the acts of the application number 943/04 TM ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of an application filed in the First Hall Civil Court on the 2nd December 2004, in the names Maltacom plc against Brigitte-Anne Atwair (identity card number 379084M), the Commercial company p.l.c. (C 22334) pleaded with respect;

That the cause in the names Maltacom plc against Brigitte-Anne Atwair (Writ of Summons Number 2914/97 RCP) was decided by this Court on the 24th November 1998 and in the same cause the defendant was condemned to pay Maltacom

Lm1,472.84 (elf, erba' mija tnejn u sebgħin lira Maltija u erbgħa u tmenin ċenteżmu), in konnessjoni mas-servizz telefoniku numru 451 233 li kien installat fil-fond 'Nevada' Flat/3, Qawra Road, il-Qawra, bl-imgħax u bl-ispejjeż.

.....Omissis.....

Illi mill-imsemmija somma l-konvenut għadu ma ħallas xejn u b'hekk l-ammont dovut fil-mument,.....

.....Omissis.....

huwa ta' Lm2,355.67 (elfejn, tliet mija ħamsa u ħamsin lira Maltija u sebgħa u sittin ċenteżmu), salv kull imgħax ulterjuri sad-data tal-pagament effettiv.

Illi mid-data tas-sentenza għaddew aktar minn ħames (5) snin u s-soċjetà esponenti għadha interess illi tipproċedi permezz tal-mandati opportuni sabiex tiġbor l-ammont lilha dovut.

Għaldaqstant l-esponenti filwaqt illi tagħmel riferenza għall-artikolu 258 et sequitur tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12) tal-Liġijiet ta' Malta titlob bir-rispett illi dina l-Onorabbli Qorti jogħġobha tawtorizzaha tipproċedi bil-mandati opportuni sabiex tesegwixxi s-sentenza fl-ismijiet fuq indikati.

Rikorrenti: Maltacom p.l.c., Telgħet Spencer, Marsa.

Intimat: Brigitte Anne Atwair, ' Yale', Flat /8 , Triq Pierre Muscat, Rabat.

Ir-rikors numru 943/2004 TM fl-ismijiet Maltacom plc vs Atwair Brigitte-Anne jinsab differit għal nhar it-Tlieta, 19 ta' April 2005 fid-9.30 a.m.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 29 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

plc the sum of Lm1,472.84 (one thousand, four hundred and seventy two maltese liri and eighty four cents) , in connection with telephone service number 451 233 which was installed in premises 'Nevada', Flat/3, Qawra Road, Qawra, with interest and with costs.

.....Omissis.....

That from the said sum the defendant has not yet paid anything and thus the amount due at the moment,.....

.....Omissis.....

is of Lm2,355.67 (two thousand, three hundred fifty five Maltese liri and sixty seven cents), saving any further interest till the date of effective payment.

That from the date of the judgement there elapsed more than five (5) years and the applicant company has an interest to proceed with the opportune warrants to collect the amount due to it.

Thus the applicant whilst referring to article 258 et sequitur of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12) of the Laws of Malta prays with respect that it be authorized by this Honourable Court to proceed with the opportune warrants to execute the judgement in the names above indicated.

Applicant: Maltacom p.l.c., Spencer Hill, Marsa.

Respondent: Brigitte Anne Atwair, 'Yale', Flat /8, Pierre Muscat Street, Rabat.

The application number 943/2004 TM in the names Maltacom plc vs Atwair Brigitee-Anne is put off to Tuesday, 19th April 2005 at 9.30 a.m.

Registry of the Superior Courts, today 29 March 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

648

Ikun jaf kulħadd illi l-Prim Awla tal-Qorti Ċivili permezz ta' digriet mogħti fis-26 ta' April 2004, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali datata 12 ta' Marzu 2004, fl-ismijiet Romina Fenech vs Alfred Pace ordnat is-segwenti pubblikazjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili fit-12 ta' Marzu 2004, lil Alfred Pace, 86, Triq Santa Marija, Gudja, Romina Fenech filwaqt illi tagħmel riferenza għall-inċident awtomobilistiku li seħħ fil-15 ta' Marzu 2002, ġewwa Triq il-Ġdida, Ħal Luqa, bejn il-vettura

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 26th April 2004, in the records of the judicial letter dated 12th March 2004, in the names Romina Fenech vs Alfred Pace ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of a judicial letter filed in the First Hall Civil Court on the 12th March 2004, against Alfred Pace, 86, Saint Mary Street, Gudja, Romina Fenech whilst referring to the car accident which occurred on the 15th March 2002, in New Street Luqa, between the vehicle driven by you, bearing

misjuqa minnek, bin-numru ta' reġistrazzjoni GAH 653 u l-vettura bin-numru ta' reġistrazzjoni AAP 747 misjuqa minn Alfred Fenech u f'liema vettura l-mittenti kienet passiġġiera, tinterpellak sabiex fi żmien tlett (3) ijiem tersaq għall-likwidazzjoni tad-danni kollha konsegwenzjali sofferti mill-mittenti bħala riżultat ta' l-imsemmi inċident, liema inċident seħħ unikament bħala riżultat tat-traskuraġini, negliġenza, imperizja, u nuqqas ta' osservanza tar-regolamenti tat-traffiku da parti tiegħek.

Il-mittenti tinformak illi f'każ illi t-terminu lilek mogħti jgħaddi inutilment, hi ma jkollha ebda alternattiva oħra għajr li tipproċedi ulterjorment fil-konfront tiegħek bil-mezzi kollha li trid il-Liġi.

Kopja ta' din l-ittra qiegħda ssir senjatament, iżda mhux limitatament, għall-finijiet ta' interruzzjoni ta' preskrizzjoni skond il-Liġi.

Bl-ispejjeż u interessi legali.

Mittenti: 5, Johnrom, St. Augustine, Żejtun.

Intimat: 86, Triq Santa Marija, il-Gudja.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 29 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

registration number GAH 653 and the vehicle bearing registration number AAP 747 driven by Alfred Fenech and in which vehicle the interpellant was a passenger, calls upon you so that within three (3) days you come forward to the liquidation of the consequential damages suffered by the interpellant as a result of the said accident, which accident occurred solely as a result of carelessness, negligence lack of attention and lack of observation of the traffic regulations on your part.

The interpellant informs you that in case the term given to you uselessly passes she shall have no alternative but to proceed further against you with all the means allowed by law.

A copy of this letter is being made, especially but not limitedly for the purposes of interruption of prescription according to Law.

With costs and legal interests.

Interpellant: 5, Johnrom, St. Augustine, Żejtun.

Respondent: 86, St. Mary Street, Gudja.

Registry of the Superior Courts, today 29th March 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

649

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, ta' l-24 ta' Frar 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Roberta Abela (ID 246369M) ta' 150, St Francis Street, Ħal Balzan, Malta, ippreżentat Talba fit-28 ta' Diċembru 2004, fejn talbet lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Vladimir Soprunovskiy, Ċittadin tal-Commonwealth of Dominica Detentur tal-passaport numru 059742 ta' Blokk 16, The Penthouse, nru. 16111, Portomaso, San Ġiljan, iħallas lill-attriċi s-somma ta' tmien mija u erba' liri Maltin u tnejn u ħamsin ċenteżmu (Lm804.52) liema ammont huwa dovut lill-attur.

Bl-ispejjeż u bl-imgħaxijiet legali.

Il-kawża (Talba Numru 2401/04PBC) hija differita għall-14 ta' April 2005 fis-1.00 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 24 February 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Roberta Abela (ID 246369M) of 150, St Francis Street, Balzan, Malta, filed a Claim on the 28th December 2004, whereby she asked the Tribunal to condemn Vladimir Soprunovskiy citizien of Commonwealth of Dominica passport holder number 059742 of Block 16, The Penthouse no 16111, Portomaso, St Julians, to pay the plaintiff the sum of eight hundred and four Maltese liri and fifty two cents (Lm804.52) which amount is due to the plaintiff.

With costs and legal interests.

The case (Claim Number 2401/04PBC) is put off on the 14 April 2005 at 1.00 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 29th March 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

650

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fis-16 ta' Diċembru 2004, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali numru 5673/04, fl-ismijiet APS Bank Ltd vs Antoine Degiorgio ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fit-28 ta' Settembru 2004, lil Antoine Degiorgio (ID 349173M) 41, Flat 1, Triq il-Merkanti, Valletta, il-mittenti APS Bank Ltd ta' APS House, St. Anne Square, Furjana, jinterpellak sabiex fi żmien ġimgħa minn notifika ta' din l-ittra uffiċjali tħallas is-somma ta' erba' mija u sitta u għoxrin lira u ħamsa u sebgħin ċenteżmu (Lm426.75) dovuta kwantu għas-somma ta' Lm412.81 bħala bilanċ ta' debitu ta' kont kurrenti numru 12213130016 u kwantu għas-somma ta' Lm13.94 bħala bilanċ ta' debitu ta' Kont Kurrenti numru 20000181716.

Fin-nuqqas jittieħdu passi ulterjuri skond il-liġi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax ulterjuri b'effett mit-30 ta' Ġunju 2004.

Din l-ittra uffiċjali qed tiġi preżentata ai termini tal-Kap. 12 u Kap. 16 tal-Liġijiet ta' Malta.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI,LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 16th December 2004, in the acts of the judicial letter number 5673/04 in the names APS Bank Ltd vs Antoine Degiorgio ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) on the 28th September 2004, against Antoine Degiorgio (ID 349173M) 41, Flat 1, Merchants Street, Valetta, the interpellants APS Bank Ltd of APS House, St. Anne Square, Floriana, call upon you so that within one week from the service of this judicial letter you pay the sum of four hundred and twenty six liri and seventy five cents (Lm426.75) due as for the sum of Lm412.81 as balance of debt of current account number 12213130016 and as for the sum of Lm13.94 as balance of debt in Current Account number 20000181716.

Failing which further steps according to law will be taken.

With costs and further interest with effect from the 30th June 2004.

This judicial letter is being filed in terms of Chapter 12 and Chapter 16 of the Laws of Malta.

Registry of the Court of Magistrates (Malta) today 29th March 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

651

IKUN jaf kulħadd illi b'digriet tad-29 ta' Marzu, 2005 mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla, din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap. 12).

Illi b'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla fis-7 ta' Marzu, 2005 fuq rikors ta' l-AIC Alan Saliba ppreżentat fil-21 ta' Frar, 2005, ġie ffissat il-jum ta' l-Erbgħa 6 ta' April, 2005 fl-10.00 a.m. sabiex il-Perit Alan Saliba jkun jista' jaċċedi, jiddeskrivi u jivvaluta l-mezzanin bin-numru 7, fi Triq San Mikiel, Valletta, appartenenti lil Agnes Cutajar u dan bil-fakultà ta' sgass jekk ikun meħtieġ.

Reġistru tal-Qorti Superjuri, illum id-29 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the 29th March, 2005 given by the First Hall Civil Court, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Chapter 12)

By decree given by the Civil Court First Hall on the 7th March, 2005 on the application of Alan Saliba A&CE filed on the 21st February, 2005; Wednesday 6th April, 2005 at 10.00 a.m. has been fixed so that Alan Saliba A&CE could inspect (if necessary with an enforced entry), describe and evaluate the maisonette number 7, in St. Michael Street, Valletta, belonging to Agnes Cutajar.

Registry of the Superior Courts, today the 29th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

652

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fil-31 ta' Jannar, 2005 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c. ġie ffissat il-jum tal-Ħamis 19 ta' Mejju, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet ta' l-14 ta' Awissu, 2003 li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taħt deskritt.

Il-ħanut numru 25, jismu 'Sweet Box Snack Bar', Sawmill Street, l-Imsida, stmata li tiswa Lm40,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Marco Chircop u Miriam Chircop.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Renè Buttigieg fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fit-2 ta' Diċembru, 2003.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-18 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on the 31st January, 2005 on the application of HSBC Bank Malta p.l.c.; Thursday 19th May, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 14th August, 2003 to be held in the corridor of these Courts of the following property.

Shop number 25, known as 'Sweet Box Snack Bar', Sawmill Street, Msida, valued at Lm40,000.00c0.

The said property belongs to Marco Chircop and Miriam Chircop.

N.B. The said property will be sold as described in the report sworn to by Renè Buttigieg A&CE on the 2nd December, 2003.

Registry of the Superior Courts, this 18th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

653

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, ta' l-24 ta' Frar 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Ray Vella (ID 487766M) ta' 193, Ursuline Sisters Street, Gwardamangia, ippreżenta Talba fis-6 ta' Jannar 2005, fejn talab lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Samir Zineddine ta' 23, "Giranium", Triq is-Summien, Ħal Safi, iħallas lill-attur is-somma ta' erba' mija u erbgħin lira Maltija (Lm440) liema ammont huwa dovut lill-attur kif indikat fl-avviż.

Bl-ispejjeż u bl-imgħaxijiet.

Il-kawża (Talba Numru 35/05PBC) hija differita għall-14 ta' April 2005 fis-1.00 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 24 February 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Ray Vella (ID 487766M) of 193, Ursuline Sisters Street, Guardamangia, filed a Claim on the 6th January 2005, whereby he asked the Tribunal to condemn Samir Zineddine of 23, "Giranium", Triq is-Summien, Safi, to pay the plaintiff the sum of four hundred and forty Maltese liri (Lm440) which amount is due to the plaintiff as indicated in the notice.

With costs and interests.

The case (Claim Number 35/05PBC) is put off on the 14th April 2005 at 1.00 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 29 March 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

654

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tas-16 ta' Frar 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

John u Danielle konjugi Cefai ta' "Soleil Levant", Triq l-Arġerija, in-Naxxar, ippreżentaw Talba fid-29 ta' Ottubru 2004, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Joseph Pace ta' 259, Liedna Street, il-Fgura, iħallas lill-atturi s-somma ta' mija u erbgħa u tletin lira Maltija (Lm134) liema ammont huwa dovut lill-atturi.

Bl-ispejjeż.

Il-kawża (Talba Numru 2057/04PM) hija differita għall-14 ta' April 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 16th February 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

John and Danielle spouses Cefai of "Soleil Levant", Triq l-Arġerija, Naxxar, filed a Claim on the 29th October 2004, whereby they asked the Tribunal to condemn Joseph Pace of 259, Liedna Street, Fgura, to pay the plaintiffs the sum of one hundred and thirty four Maltese liri (Lm134) which amount is due to the plaintiffs.

With costs.

The case (Claim Number 2057/04PM) is put off on the 14th April 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 29th March 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

655

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tat-2 ta' Frar 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Citadel Insurance p.l.c. (C133) kif surrogata fid-drittijiet ta' l-assikurat tagħha Joseph Apap (ID 69558M), sija bil-polza u sija bil-liġi, u l-istess Joseph Apap ta' 36, Market Street, il-Furjana, ippreżentaw Talba, fid-9 ta' Ottubru 2004, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil John u Deborah miżżewġin Bugeja bħala kuraturi ta' binhom minuri Clayton Bugeja ta' Flat 4, "Morning Star Flats", Viani Street, Sliema jħallsu lis-soċjetà attriċi s-somma ta' mitejn u wieħed u sebgħin lira Maltija u ħamsa u għoxrin ċenteżmu (Lm271.25) liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi in konnessjoni ma' inċident awtomobilistiku li seħħ fil-25 ta' Settembru 2003 fil-Gżira.

Bl-ispejjeż u bl-imgħaxijiet legali.

Il-kawża (Talba Numru 1828/04 AJD) hija differita għall-15 ta' April 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 2 February 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Citadel Insurance p.l.c. (C113), as subbrogated in the rights of her insured Joseph Apap, (ID 69558M), both by policy and by law and the same Joseph Apap of 36, Market Street, Floriana, filed a claim on the 9 October 2004, whereby they asked the Tribunal to condemn John and Deborah spouses Bugeja as curators of their minor son Clayton Bugeja of Flat 4, "Morning Star Flats", Viani Street, Sliema, to pay the plaintiff company the sum of two hundred and seventy one Maltese liri and twenty five cents (Lm271.25) which amount is due to the plaintiff company in connection with a collision which happened on the 25 September 2003 in Gżira.

With costs and legal interests.

The case (Claim Number 1828/04AJD) is put off to the 15 April 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 29 March 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

656

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tat-18 ta' Ġunju 2004, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Alfsons Enterprises Limited (C20428) ta' 5, Farrugia Building, Manoel Magri Street, il-Ħamrun, ippreżentaw Talba fit-23 ta' Jannar 2004, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Roderick Gerada ta' 2, Cindley Flat, is-Serkin Street, il-Marsa iħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' tliet mija u tlieta u sittin lira Maltija u sebgħa u tletin ċenteżmu (Lm363.37) liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax legali.

Il-kawża (Talba Numru 176/04PBC) hija differita għas-7 ta' April 2005 fis-1.00 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 18th June 2004, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Alfsons Enterprises Limited (C20428) of 5, Farrugia Building, Manoel Magri Street, Ħamrun, filed a Claim on the 23rd January 2004, whereby they asked the Tribunal to condemn Roderick Gerada of 2, Cindley Flat, is-Serkin Street, Marsa to pay the plaintiff company the sum of three hundred and sixty three Maltese liri and thirty seven cents (Lm363.37) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and legal interests.

The case (Claim Number 176/04PBC) is put off for the 7th April 2005 at 1.00 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 29th March 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

657

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fil-31 ta' Jannar, 2005 fuq rikors ta' Bank of Valletta p.l.c. ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 31 ta' Mejju, 2005, mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tat-13 ta' Awissu, 2004 li għandu jsir fil-KURIDUR TA' DAWN IL-QRATI tal-fond hawn taħt deskritt:-

Il-fond numru 29 già markat 35B, fi Triq ir-Redentur, Ħaż-Żabbar, kif soġġett għaċ-ċens annwu u perpetwu ta' Lm0.42c0, stmat li tiswa Lm18,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Joseph Zerafa.

L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-AIC Alan Saliba fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fis-16 ta' Diċembru, 2004.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, it-18 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court First Hall on 31st January, 2005 on the application of Bank of Valletta p.l.c.; Tuesday 31st May, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 13th August, 2004 to be held in the CORRIDOR OF THESE COURTS of the following property:-

Tenement number 29 already marked 35B, in Redeemer Street, Żabbar, as being subject to the annual and perpetual ground-rent of Lm0.42c0 , valued at Lm18,000.00c0.

The said property belongs to Joseph Zerafa.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Alan Saliba A&CE on the 16th December, 2004.

Registry of the Superior Courts, this 18th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

658

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fis-7 ta' Diċembru 2004, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali preżentata fid-9 ta' Settembru 2004 bin-numru 5351/04, fl-ismijiet HSBC Bank Malta p.l.c. (C 3177) vs Abela Maurice (Passport Nru. 319708) ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' l-intimat a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fid-9 ta' Settembru 2004, lil Abela Maurice (Passport Nru. 319708) Nru. 256, High Street, San Pawl il-Baħar, is-soċjetà HSBC Bank Malta p.l.c. ta' 116, Archbishop Street, Valletta, (C3177) tinterpellak sabiex fi żmien jumejn inti tħallas is-somma ta' mitejn u erbgħa u għoxrin lira Maltija u tmien ċenteżmu (Lm224.08), oltre l-imgħaxijiet mit-30 ta' Marzu 2004 sad-data tal-pagament effettiv minnek dovuti fuq Loan Account bin-numru 648007566 liema kont ġie rinumerat 064-029358-340.

Sabiex jiġu evitati spejjeż inutili tal-Qorti, jekk il-ħlas tad-dejn fiż-żmien hawn fuq indikat m'huwiex possibbli u teħtieġ żmien itwal għall-ħlas b'rati mensili inti tista' tammetti d-dejn tiegħek mal-Bank permezz ta' att notarili.

F'dan il-każ inti mitlub illi fi żmien ħmistax-il ġurnata mid-data ta' din l-ittra tavża lill-Bank u tqabbad Nutar.

Din l-ittra sservi biex tinterrompi l-preskrizzjoni u għalhek hija rikjesta mil-Liġi ai termini ta' l-Artikolu 2128 tal-Kodiċi Ċivili (Kap. 16 tal-Liġijiet ta' Malta).

Fin-nuqqas jittieħdu passi bil-Qorti kontra tiegħek mingħajr ebda pre-avviż ieħor.

Tant biex tagħraf tirregola ruħek.

Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 7th December 2004, in the records of the judicial letter filed on the 9th September 2004 bearing number 5351/04 in the names HSBC Bank Malta p.l.c. (C3177) vs Abela Maurice (Passport No. 319708) ordered the following publication for the purpose of service of the respondent in terms of Article 187(3) of Cap. 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) on the 9th September 2004, against Abela Maurice (Passport Number 319708) No. 256, High Street, St. Paul's Bay, the company HSBC Bank Malta p.l.c. of 116, Archbishop Street, Valletta (C 3177) call upon you so that within two days you pay the sum of two hundred and twenty four Maltese liri and eight cents (Lm224.08), besides interest from the 30th March 2004, till the date of effective payment due by you on Loan Account bearing number 648007566 which account was renumbered 064-029358-340.

In order to avoid useless Court expenses, if the payment of the debt within the time above indicated is not possible and you require further time to pay by monthly instalments you can admit your debt with the Bank by means of a notarial deed.

In this case you are required that within fifteen days from the date of this letter you advice the Bank and appoint a Notary.

This letter serves to interrupt prescription and is thus required by Law in terms of Article 2128 of the Civil Code (Chapter 16 of the Laws of Malta).

Failing which Court action will be taken against you without any other prior notice.

So much so that you may know how to regulate yourselves.

With costs.

Registry of the Court of Magistrates (Malta) today 29th March 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

659

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tat-22 ta' Ġunju 2004, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Maltacom p.l.c. (C22334) ta' Spencer Hill, Marsa, ippreżentaw Talba, fil-25 ta' Marzu 2004, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil John Borg (ID 466648M) ta' 49, Triq Carmel, Tas-Sliema jħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' mitejn u tlieta u għoxrin lira Maltija u erbgħa u disgħin ċenteżmu (Lm223.94) liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax legali.

Il-kawża (Talba Numru 642/04AJD) hija differita għall-15 ta' April 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 22 June 2004, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Maltacom p.l.c. (C22334) of Spencer Hill, Marsa filed a Claim on the 25th March 2004, whereby they asked the Tribunal to condemn John Borg (ID 466648M) of 49, Triq Carmel, Sliema to pay the plaintiff company the sum of two hundred and twenty three Maltese liri and ninty four cents (Lm223.94) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and legal interests.

The case (Claim Number 642/04AJD) is put off on the 15 April 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 29 March 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

660

IKUN jaf kulħadd illi b'digriet tal-11 ta' Marzu, 2005 mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla, din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap. 12).

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fis-27 ta' Diċembru, 2004 fuq rikors ta' BANK OF VALLETTA P.L.C. ġie ffissat il-jum tat-Tlieta 26 ta' April, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tas-17 ta' Jannar, 2003 li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taħt deskritt.

Il-flat internament markat 2, formanti parti minn blokk ta' appartamenti jismu 'Fawwara Buildings', fi Triq Ġużè Fava, Tas-Sliema, stmat li jiswa Lm245,000.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Vivienne Limited.

N.B. L-imsemmija propjetà tinbiegħ bħalma ġiet deskritta mill-A.I.C. Albert Fenech fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fl-10 ta' Lulju, 2003.

Reġistru tal-Qorti Superjuri, illum it-28 ta' Marzu, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the 11th March, 2005 given by the First Hall Civil Court, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Chapter 12).

By decree given by the Civil Court First Hall on the 27th December, 2004 on the application of BANK OF VALLETTA P.L.C., Tuesday 26th April, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 17th January, 2003 to be held in the corridor of these Courts of the following property.

Flat internally marked 2, forming part of a block of apartments known as 'Fawwara Buildings', Ġużè Fava street, Sliema, valued at Lm245,000.00c0.

The said tenement is the property of Vivienne Limited.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Albert Fenech A&CE on the 10th July, 2003.

Registry of the Superior Courts, today the 28th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

661

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fl-24 ta' Frar 2005, ordnat illi l-pubblikazzjoni hawn taħt riprodotta tiġi notifikata lis-soċjetà intimata permezz tal-pubblikazzjoni a tenur ta' l-Artikolu 187(5) tal-Kap. 12.

Fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Illum, 21 ta' Jannar 2005

Lil Powermix Concrete Limited

Bil-preżenti s-soċjetà Bank of Valletta p.l.c. filwaqt illi tirreferik għall-kuntratti datati 30 ta' Diċembru 1992, 11 ta' Mejju 1993, 3 ta' Marzu 1994, 9 ta' Ġunju 1994, 17 ta' Mejju 1995, 3 ta' Ġunju 1996, 17 ta' Marzu 1998 u 15 ta' Frar 2000 in atti Nutar Dottor Mark Coppini u Nutar Dottor John Patrick Hayman, kif ukoll għall-iskrittura privata datata 10 ta' Marzu 1998, fejn inti ggarantejt flimkien u "in solidum" mas-soċjetà Hallet Construction Limited għaf-favur tal-Bank of Valletta p.l.c. id-debiti ta' l-istess Hallett Construction Limited mal-Bank of Valletta p.l.c., tinterpellak sabiex fi żmien jumejn inti tħallasha s-somma ta' tmien mija u erbgħa u tletin elf, seba' mija u tmenin Lira Maltija u tletin ċenteżmu (Lm834,780.30) bilanċ għad-debitu fil-"Loan u Overdraft Accounts" tas-soċjetà Hallett Construction Limited mal-Bank of Valletta p.l.c. flimkien ma' l-imgħaxijiet ulterjuri mill-1 ta' Ottubru 2004 sad-data ta' l-effettiv pagament.

Din l-interpellanza qed issir għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi u partikolarment imma mhux esklussivament sabiex tirrendi eżegwibbli l-kuntratt ta' kostituzzjoni ta' debitu, in atti Nutar Dottor John Patrick Hayman datat 15 ta' Frar 2000, fejn inti ddikjarat ruħek vera, ċerta u likwida debitriċi tas-soċjetà rikorrenti fis-somma ta' sitt mija u sitta u disgħin elf u erba' Liri Maltin (Lm696,004.00) flimkien ma' l-imgħaxijiet ulterjuri sad-data ta' l-effettiv pagament.

Is-soċjetà mittenti tavżak illi jekk tonqos hija se tkun kostretta tipproċedi kontra tiegħek skond il-liġi.

Mittenti: Bank of Valletta p.l.c. (C 2833)
173, St. Christopher Street, Valletta.

Intimata: Powermix Concrete Limited (C 18673)
Gemini, Ġużè Muscat Azzopardi Street, Qormi.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, 28 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 24th February 2005, ordered that the publication hereunder reproduced be notified upon the respondent company by means of publication in terms of Article 187(5) of Chapter 12.

In the First Hall Civil Court

Today, 21st January 2005.

To Powermix Concrete Limited

By the present the company Bank of Valletta p.l.c. whilst referring to the contracts dated 30th December 1992, 11th May 1993, 3rd March 1994, 9th June 1994, 17th May 1995, 3rd June 1996, 17th March 1998 and 15th February 2000 in the records of Notary Dr. Mark Coppini and Notary Dr. John Patrick Hayman, as well as to the private writing dated 10th March 1998, whereby you guaranteed together and "in solidum" with the company Hallet Construction Limited in favour of the Bank of Valletta p.l.c. the debts of the same Hallet Construction Limited with the Bank of Valletta p.l.c., calls upon you so that within two days you pay the sum of eight hundred and thirty four seven hundred and eighty Maltese Liri and thirty cents (Lm834.780.30) balance of debt in "Loan and Overdraft Accounts" of the company Hallet Construction Limited with the Bank of Valletta p.l.c. together with further interests from the 1st October 2004 till the date of effective payment.

This calling is being made for all intents and purposes of law and particulary but not exclusively to render the contract of constitution of debt, in the records of Notary Dr. John Patrick Hayman dated 15th February 2000, whereby you declared yourself a true, certain and liquid debtor of the applicant company in the sum of six hundred and ninety six thousand and four Maltese Liri (Lm696.004.00) together with further interests till the date of effective payment.

The interpellant company warnd you that if you fail they shall be constrained to proceed against you according to law.

Interpellant: Bank of Valletta p.l.c. (C 2833)
173, St. Christopher Street, Valletta.

Respondent: Powermix Concrete Limited (C 18673)
Gemnini, Ġużè Muscat Azzopardi Street, Qormi.

Registry of the Superior Courts, today, 28th March 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

662

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti tal-Maġistrati (Malta) permezz ta' digriet mogħti fl-24 ta' Ġunju 2004, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali datata 20 ta' Mejju 2004, Dedicated Micros (Malta) Limited vs Britannia Catering Company Limited ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tas-soċjetà intimata a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' l-ittra uffiċjali ppreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fl-20 ta' Mejju 2004, lil Britannia Catering Company Limited (C 2893) 37/1, Tignè Sea Front, Sliema, Dedicated Micros (Malta) Limited ta' UB2, Qasam Industrijali, San Ġwann SĠN 09 bin-Numru tar-Reġistrazzjoni C11951 tinterpellak sabiex entru erbat (4) ijiem mid-data ta' din l-ittra tħallas is-somma ta' mija u għaxar liri Maltin u wieħed u erbgħin ċenteżmu (Lm110.41) rappreżentanti prezz ta' CCTV systems mibjugħa u installati mis-soċjetà mittenti fuq inkarigu tiegħek stess.

Is-soċjetà mittenti tavżak illi jekk tonqos illi tottempera ruħek entru t-terminu fuq stipulat ser jittieħdu passi ulterjuri kontrik hekk kif spettanti lis-soċcjetà mittenti skond il-liġi, inkluż il-ħruġ tal-mandati opportuni mingħajr pre-avviż ieħor.

Tant biex tagħraf timxi u tirregola ruħek.

Bl-ispejjeż, inkluż tal-preżenti u bl-imgħaxijiet legali sad-data tal-pagament effettiv.

Din l-ittra qed tintbagħat ai termini ta' l-Artikolu 2128 tal-Kap. 16 tal-Liġijiet ta' Malta.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta) illum 29 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Court of Magistrates (Malta) by means of a decree given on the 24th June 2004, in the records of the judicial letter dated 20th May 2004, Dedicated Micros (Malta) Limited vs Britannia Catering Company Limited ordered the following publication for the purpose of service of the respondent company in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

By means of a judicial letter filed in the Court of Magistrates (Malta) on the 20th May 2004, against Britannia Catering Company Limited (C 2893) 37/1, Tignè Sea Front Sliema, Dedicated Micros (Malta) Limited of UB2, Industrial Estate, San Ġwann SĠN 09 having Registration Number C11951 calls upon you so that within (4) days from the date of this letter you pay the sum of one hundred and ten Maltese liri and forty one cents (Lm110.41) representing price of CCTV systems sold and installed by the interpellant company following your orders.

The interpellant company informs you that if you fail to regulate yourself within the time stipulated further steps will be taken against you as due to the interpellant company according to law, including the issuing of the opportune warrants without any prior notice.

So much so that you may know how to proceed and regulate yourselves.

With costs, including those of the present and with legal interests till the date of effective payment.

This letter is being sent in terms of Article 2128 of Chapter 16 of the Laws of Malta.

Registry of the Court of Magistrates (Malta) today 29th March 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI,LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunal

663

IKUN jaf kulħadd illi b'digriet mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex) Ġurisdizzjoni Volontarja fis-17 ta' Marzu 2005 (digriet numru 19/2005) fuq rikors numru 5/2005 ġie INABILITAT milli jagħmel atti anke mhux ta' sempliċi amministrazzjoni mingħajr l-assistenza tal-kuratur tiegħu nominat bl-istess digriet, MICHAEL FARRUGIA, bin Francis u Concetta neé Attard, imwieled u joqgħod in-Nadur, Għawdex (karta ta' identità numru 48058(G)).

Ħuh Peter Paul Farrugia, ġie bl-istess digriet, nominat kuratur tiegħu.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex)
Ġurisdizzjoni Volontarja

Illum, 29 ta' Marzu 2005

ANTHONY MIZZI
Għar-Reġistratur
Qrati u Tribunali, Għawdex

IT is hereby notified that the Court of Magistrates (Gozo) in its Voluntary Jurisdiction, by virtue of a decree delivered on 17th March 2005 (Decree number 19/2005) in the records of application number 5/2005, ordered that MICHAEL FARRUGIA, son of Francis and of Concetta neé Attard, born in and residing at Nadur, Gozo (Identity Card number 48058(G)) be INCAPACITATED from performing acts even of simple administration without the assistance of his curator nominated by virtue of said decree.

His brother Peter Paul Farrugia, has been nominated as his curator by virtue of the said decree.

Registry of the Court of Magistrates (Gozo)
Voluntary Jurisdiction.

This 29th March, 2005

ANTHONY MIZZI
For the Registrar
Gozo Courts and Tribunals

664

Billi Trudy Muscat ippreżentat Ċitazzjoni (Nru. 656/04 GCD) fejn talbet il-KORREZZJONI TA' L-ATT TAT-TWELID (Nru. 2419/1984) fir-Reġistru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjaħ sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi ppreżentata fir-Reġistru ta' dawn il-Qrati fi żmien ħmistax-il ġurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu ppreżentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati b'kopja hawn imsemmija bil-ġurnata li tiġi mogħtija għas-smigħ tal-kawża.

Qrati Superjuri, illum, 28 ta' Marzu, 2005.

ANTONELLA CASSAR
Deputat Reġistratur

Whereas Trudy Muscat filed a Writ-of-Summons (No. 656/04 GCD) demanding CORRECTIONS in the ACT OF BIRTH (No. 2419/1984) in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified by the service of a copy of the said writ-of-summons, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

Superior Courts, this 28th day of March, 2005.

ANTONELLA CASSAR
Deputy Registrar

665

Ikun jaf kulħadd illi l-Qorti Ċivili Prim Awla permezz ta' digriet mogħti fil-15 ta' Marzu 2005, fl-atti taċ-Ċitazzjoni numru 951/04 GCD, fl-ismijiet Charles Attard et versus Mary Zammit et ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-konvenuti a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Charles u Rita konjugi Attard, Francis u Antoinette konjugi Deguara, ID 50242(M), 0563850(M), 470146(M) u ID 956246(M) rispettivament ippreżentaw Ċitazzjoni fil-Prim Awla tal-Qorti Ċivili, fit-3 ta' Diċembru 2004, kontra Mary Zammit u Antoinette aħwa Cremona, fejn talbu l-konvenuti jgħidu għaliex m'għandhiex din l-Onorabbli Qorti;

Prevja dikjarazzjoni illi l-atturi għandhom dritt jixtru l-proprjetà msemmija tikkundanna lill-konvenuti sabiex fi żmien qasir u perentorju li jogħġobha tiffissa dina l-Onorabbli Qorti, flimkien jersqu għall-bejgħ, lill-atturi, ta' l-artijiet imsemmija fil-konvenju ossia s-sehem indiviż ta' wieħed minn ħamsin tal-propjetà li kienu wirtu ċioé mill-għalqa f'Ħajt il-Wied, maqsuma f'żewġ għelieqi fiż-Żejtun, mill-għalqa ta' San Niklaw b'razzett ġo fiha, limiti taż-Żejtun, u l-għalqa maqsuma fi tliet għelieqi msejħa ta' San Spiridione f'San Tumas, limiti ta' Marsascala ġa limiti taż-Żejtun, ilkoll bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tagħhom liberi minn ċnus, piżijiet jew gravani, ħlief għal xi ċens jew piż żgħir ta' xi żewġ liri maltin (Lm2) bil-gabillott jekk hemm u tale quale u dana bil-prezz ta' elfejn u sitt mitt lira Maltin, u skond il-pattijiet tal-konvenju ta' l-4 ta' Novembru 1999. 2) Fil-kontumaċja tal-konvenuti, jew xi ħadd minnhom fuq l-eżekuzzjoni tas-sentenza finali dina l-Onorabbli Qorti tinnomina Nutar Pubbliku għall-pubblikazzjoni ta' l-att ta' bejgħ u kuraturi deputati sabiex jirrapreżentaw lill-konvenuti jew min minnhom jibqa' kontumaċi.

Bl-ispejjeż u bl-inġunzjoni tal-konvenuti in Subizzjoni.

Konvenuti: (1) Mary Zammit
5, "Narċis", Triq il-Ħubbejża
Iż-Żejtun.

(2) Antoinette Cremona
Flat 6, Blokk A,
Qasam ta' Ganza,
Iż-Żejtun.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, 30 ta' Marzu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 15th March 2005, in the records of the Writ of Summons number 951/04GCD, in the names Charles Attard et versus Mary Zammit et ordered the following publication for the purpose of service of the respondents in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

Charles and Rita spouses Attard, Francis and Antoinette spouses Deguara, ID 50242(M), 0563850(M), 470146(M) and ID 956246(M) respectively filed a Writ of Summons in the First Hall Civil Court, on the 3rd December 2004, against Mary Zammit and Antoinette sisters Cremona, whereby they asked the defendant why this Honourable Court should not;

Saving any necessary declaration that the plaintiffs have the right to buy the property mentioned condemn the defendants so that within a short and peremptory period which this Court may fix, they come forward together to the sale in favour of the plaintiffs, of the lands mentioned in the promise of sale or rather the undivided share of one out of fifty of the property they had inherited that is from the field in Ħajt il-Wied, divided in two fields in Żejtun, forming part of the field of San Niklaw with a farmhouse in it, limits of Żejtun, and the field divided in three known as of San Spiridione in Saint Thomas, limits of Marsaskala previously limits of Żejtun, all with their right and appurtenances free from groundrents, and other burdens, except for a small groundrent or burden of two maltese liri (Lm2) and having a farmer, if any, and tale quale and this for the price of two thousand and six hundred Maltese Liri and according to the conditions of the promise of sale of the 4th November 1999. 2) In default of the defendants, or either of whom in the execution of the final judgement this Honourable Court appoints a Notary Public for the publication of the deed of sale and deputy curators to represent the defendants or either of whom remains in default.

With costs and the defendants are summoned so that a reference to their evidence be made.

Defendants: (1) Mary Zammit
5, "Narċis", Triq il-Ħubbejża
Żejtun.

(2) Antoinette Cremona
Flat 6, Block A,
Ta' Ganza Area
Żejtun.

Registry of the Superior Courts, today, 30th March 2005.

ADV. DR. FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

666

IKUN jaf kulhadd illi b'digriet tad-9 ta' Marzu, 2005 mogħti mill-Qorti Ċivili Prim' Awla, din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap. 12).

It is hereby notified that by a decree of the 9th March, 2005 given by the First Hall Civil Court, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Chapter 12).

B'digriet mogħti mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fis-27 ta' Diċembru, 2004 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c. ġie ffissat il-jum tal-Ħamis 21 ta' April, 2005 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li kien ġie ordnat b'digriet tat-3 ta' Ġunju, 2004 li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taħt deskritt.

By decree given by the Civil Court First Hall on the 27th December, 2004 on the application of HSBC Bank Malta p.l.c.; Thursday 21st April, 2005 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION ordered by a decree given on the 3rd June, 2004 to be held in the corridor of these Courts of the following property.

Il-fond bil-garaxx anness miegħu magħruf bħala 'Charmaine', fi Triq il-Qoton, in-Naxxar, kif soġġett għaċ-ċens annwu u perpetwu ta' Lm10.00c0 stmat li jiswa Lm47,655.00c0.

Tenement with intercommunicated garage, known as 'Charmaine', in Triq il-Qoton, Naxxar, being subject to the annual and perpetual ground-rent of Lm10.00c0 valued at Lm47,655.00c0.

L-imsemmija propjetà tappartjeni lil Michael Stivala u Sharon Stivala.

The said property belongs to Michael Stivala u Sharon Stivala.

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt mill-A.I.C. Renato La Ferla fir-relazzjoni tiegħu maħlufa fit-22 ta' Lulju, 2004.

N.B. The said property will be sold as described in the report sworn to by Renato La Ferla A&CE on the 22nd July, 2004.

Reġistru tal-Qorti Superjuri, illum l-14 ta' Marzu, 2005.

Registry of the Superior Courts, today the 14th day of March, 2005.

VINCENT ATTARD
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

VINCENT ATTARD
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

Ippubblikat mid-Dipartiment ta' l-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern — *Printed at the Government Printing Press*